

PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952 - AÑO XLIV - N° 13.658

BOLIVIA, LUNES 16 DE SEPTIEMBRE DE 1996 - 60 PAGINAS - PRECIO: LA PAZ Y EL PAÍS, Bs. 3.00



Fallecieron una marchista y su bebé

Pueblos indígenas están de duelo

Irma Urapovi, una indígena que participaba en la marcha que reclama la aprobación del proyecto consensuado de la Ley INRA, murió ayer junto a su bebé, cuando daba a luz en el hospital de Mairana. Indígenas, campesinos y colonizadores en el día clave para el diálogo con el gobierno, que deslinda responsabilidad sobre la tragedia.

En esta Edición
Exija



(Revista Deportiva de Presencia).

Mizque
El Presidente Gonzalo Sánchez Mizque de la trilogía del proceso educativo: "Comunidad, municipio y gobierno" (PRESENCIA del País, página 1).

Calcomanía
Expertos no creen que se esté vendiendo LSD porque es mortal. Director de Sustancias Químicas del Gobierno piensa que se trata de una "guerra comercial" (página 4).

Salud
El Papa apareció ante el público ayer domingo y recibió aplausos (PRESENCIA del Mundo, página 4)

Estrategia
MIR intentará apropiarse del centro, sin llegar al populismo (página 4).

Dineros
El dirigente cocalero, Evo Morales denunció que más del 60% de la ayuda externa para el Chapare se va en sueldos de la burocracia (PRESENCIA del País, página 1).



Archivo

La OMS advierte La depresión será una causa de muerte

Los ataques al corazón, la depresión y los accidentes de tráfico se convertirán en las principales causas de muerte en el mundo, por delante de las enfermedades infecciosas, en el año 2020, según la Organización Mundial de la Salud.

Por primera vez en la historia de la civilización, en la primera mitad del próximo siglo las causas no infecciosas serán la principal razón de las muertes que se produzcan en el mundo.

El informe de la agencia de las Naciones Unidas señala que 8,4 millones de personas morirán en los próximos 25 años por dolencias rela-

ciones con el tabaco, una de las causas de fallecimiento que más ha aumentado en el último siglo.

La OMS cree que es importante que los distintos gobiernos estudien y tomen las medidas necesarias.

PRESENCIA del Mundo, página 4

Problemas financieros ONU: 51 Asamblea en medio de crisis

La incertidumbre sobre el futuro liderazgo de la ONU y la crisis financiera que atraviesa esta organización mundial marcarán la 51 Asamblea General, que comienza mañana en Nueva York.

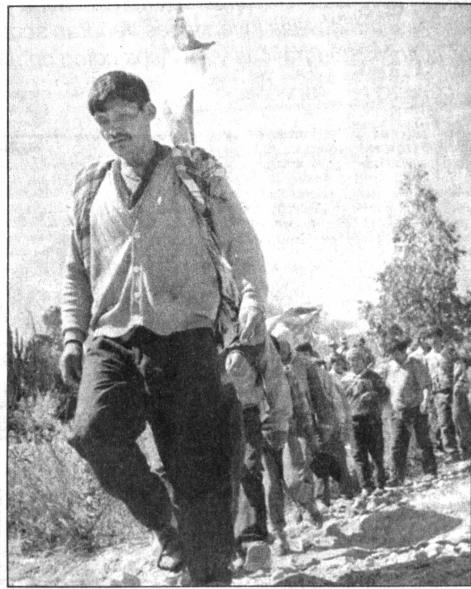
La controversia sobre la reelección del secretario general de la ONU, Boutros Ghali, a la que EE.UU. ha expresado abiertamente su oposición, así como los problemas financieros que atraviesa la organización -con la característica de que Washington es el mayor deudor moroso- marcarán el ritmo de la Asamblea General.

PRESENCIA del País, página 4

dias", aseguró.

Los ministros José Guillermo Justiniano y Moisés Jarmus, informaron al Primer Mandatario sobre los avances del diálogo sostenido el sábado con los indígenas. Hoy continuarán las conversaciones con la inclusión del sector empresarial y, posiblemente, de campesinos y colonizadores, si declaran cuarto intermedio en la marcha, según el ministro Jarmus.

Página 6



Fernando Cartagena

Violentos discursos en reunión condepista

Palenque amenaza con mano dura a disidentes

"Si hay alguien que está pretendiendo molestar en el gran cuerpo de Condepista, puede ser un piojo, sáquenlo y con las uñas... Que reviente", afirmó ayer el jefe condepista, Carlos Palenque, en la apertura de la Primera Conferencia de los condepistas en La Paz que ratificó la expulsión de Ricardo Paz.

A LA OFENSIVA.- El "compadre" no aguanta piojos. Ayer llamó a utilizar las uñas para defender Condepista.

Palenque, que no quiso referirse a la situación de Mónica Medina, aseguró que no hay división en Condepista y que éste es un partido verdaderamente democrático.

"Para dividir Condepista hay que dividirlo al compadre en dos o con serrucho... sólo así se va dividir Condepista", dijo el líder condepista a tiempo de calificar de "camarilla discriminadora" al denominado Movimiento Generacional, y asegurar que él tiene las recetas para solucionar los problemas del país.

Jorge Medina llamó a su hija Mónica a la reflexión para mantener la "histórica pareja", y preguntó a los congresistas qué hacer con Ricardo Paz, a lo que la masa respondió "matarlo".

Carlos Cordero, del Movimiento Generacional, denunció que Palenque está incitando a la violencia, mientras que Ricardo Paz desconoció la validez del Encuentro Regional e insistió en que espera la palabra final de Palenque y el Consejo Patriótico.

Página 5

Crítica a los críticos

Candia: "Debate económico en Bolivia es muy pobre"

La pobreza, la superficialidad y los prejuicios políticos, caracterizan la discusión de los temas económicos en el país, afirmó el ministro de Hacienda, Fernando Candia.

Durante la gestión de gobierno varios analistas económicos lanzaron críticas a la forma cómo se lleva adelante la economía en el país y sus resultados.

Candia respondió a sus críticos rechazando la tendencia de "deshacer lo que el otro hizo" y la utilización del "desprestigio y destrucción de las ideas ajenas".

Planteó que sería adecuado "hacer lucir nuestra propia inteligencia con propuestas nuevas y sobre temas poco tratados".

"Creo que no existe una agenda boliviana sobre temas trascendentales para nuestro desarrollo y creo que haríamos mucho al construirla", dijo Candia.

Página 8



PREOCUPACIÓN.- La crisis del Golfo Pérsico será uno de los temas que analice la Asamblea de la ONU junto con una amplia agenda cuyos temas comenzarán a ser tratados a partir del 23 de septiembre, en las sesiones de debate.

Reuters

Se dará énfasis a la explotación del gas natural

ONU prevé gran inversión petrolera en América Latina

La Comisión Económica para América Latina y el Caribe (CEPAL), con sede en Santiago de Chile, estima que las inversiones vendrán sobre todo de Estados Unidos, estimuladas tanto por factores geográficos y políticos como por la desregulación del mercado energético.

Por Gustavo González

America Latina atraerá grandes inversiones externas en el sector petrolero durante los próximos 15 años, en especial para la explotación de gas natural, según un estudio de la Organización de Naciones Unidas (ONU).

Las proyecciones, que cubren hasta el año 2010, se fundan en la evolución mundial de la demanda de energía, que favorecerá el consumo de gas natural, mantendrá una alta incidencia del petróleo y mostrará una brusca caída de la fuente nuclear.

Las fuentes alternativas y renovables tendrán el más alto crecimiento relativo, pero su participación seguirá siendo baja dentro de la oferta general, según el estudio de la CEPAL, principal agencia regional de la ONU.

El informe, titulado "Tendencias del mercado petrolero mundial y sus implicancias en la inversión extranjera de la industria petrolera de los países de América Latina y el Caribe", fue difundido este mes por la CEPAL en Santiago.

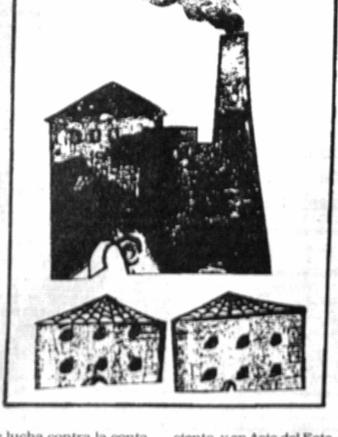
Al analizar el comportamiento por zonas geográficas y económicas, el documento advierte que por primera vez la demanda petrolera de la Organización para la Cooperación y el Desarrollo Económico (OCDE), que reúne a los 24 países más industrializados, será inferior a 50 por ciento del total mundial.

Los aumentos más espectaculares de la demanda de energía primaria tendrán lugar en Asia del Este y Asia del Sur, particularmente en China, mientras América Latina superará entre las regiones en desarrollo sólo a África.

No obstante, la región latinoamericana y caribeña cuadruplicó sus reservas petroleras en los últimos 20 años y la condición de "mercados emergentes" de muchas de sus economías las transforman en una plaza atractiva para la inversión externa en el sector energético, según la CEPAL.

El Producto Interno Bruto (PIB) mundial crecerá hasta el 2010 entre 2,3 y 2,5 por ciento anual, al mismo ritmo de las dos últimas décadas, pero la demanda mundial de energía, que se incrementó 2,4 por ciento al año entre 1971 y 1991, lo hará ahora a una tasa menor, entre 1,6 y 2,1 por ciento.

Esta disminución es atribuible a la búsqueda de la eficiencia energética, en los canones de modelos de desarrollo sustentable.



bles y de lucha contra la contaminación, fenómeno que se expresará sobre todo en el marco de la OCDE.

Bajo estos parámetros, los usos de la geotermia, derivada de los géiseres, y otras energías renovables, como la solar y la eólica, crecerán a 8,5 por ciento al año, pero su participación en la oferta global, de 0,4 por ciento en 1991, aumentaría a sólo 1,3 por ciento en el 2010.

Los factores ambientales harán bajar ligeramente la participación del carbón en la estructura energética mundial, pero la caída más significativa afectará a la energía nuclear, que creció a un ritmo anual de 15,9 por ciento entre 1971 y 1991 y que ahora lo hará sólo a 1,3 por ciento al año.

Etigas natural, como el insulmo energético más amplio asociado a los yacimientos de hidrocarburos, verá aumentar su consumo en 2,4 por ciento al año, es decir por encima del promedio en que crecerá la demanda mundial de energía en los próximos tres lustros.

La OCDE, que en 1971 respondió por 71 por ciento de la demanda mundial de petróleo, bajó a 56 por ciento en 1991 y el 2010 disminuirá a 47 por ciento con un aumento de su consumo de hidrocarburos de 1,3 por ciento cada año.

En el resto del mundo, en cambio, el promedio de aumento anual de la demanda de energía primaria será de 4,2 por

ciento, y en Asia del Este, donde se concentran los países de reciente industrialización, el consumo crecerá 149 por ciento entre 1991 y el 2010.

En el período señalado, China tendrá el mayor incremento del mundo en consumo de petróleo, de 170 por ciento, mientras en el Asia del Sur el consumo de energía primaria aumentará a su vez 143 por ciento.

El consumo total de energía de América Latina y el Caribe crecerá en el mismo lapso 88 por ciento, superando a la OCDE, a la ex Unión Soviética y a África, y su participación en la demanda mundial pasará de 8,14 en 1991 a 10,14 por ciento en el 2010.

En síntesis, la estructura de la demanda primaria no variará sustancialmente en la primera década del nuevo milenio en cuanto a los diferentes recursos y la participación combinada del petróleo y gas natural cubrirá dos tercios del consumo.

Para satisfacer esa persistente demanda, la producción mundial del sector petrolero deberá incrementarse 42 por ciento hasta el año 2010, con inversiones que, de acuerdo a la CEPAL, ascenderán a "varias decenas de miles de millones de dólares".

En 1994, América Latina y el Caribe aportaron 12,8 por ciento de la producción mundial de petróleo, y sus reservas se cuadruplicaron entre 1975 y 1994,

llegando a 14 por ciento del total del planeta.

Méjico y Venezuela acumulan 69 por ciento de la producción regional y 89 por ciento de las reservas, constituyéndose por ahora en los países con mayor potencial para atraer inversiones petroleras del exterior.

Estados Unidos aparece como el inversionista más importante, ya que por razones de seguridad está privilegiando el abastecimiento de petróleo en la región y hoy 50,1 por ciento de sus importaciones provienen de América Latina y Canadá, mientras en 1991 esa participación era de 43 por ciento.

El análisis de la CEPAL señala que las grandes transacciones petroleras aumentaron su interés por participar en mercados emergentes como los latinoamericanos, en lugar de atender sólo el consumo de los países desarrollados.

La desregulación de los mercados energéticos y el tratamiento más favorable al capital extranjero en el marco de la liberalización y apertura de las economías, complementan el ejercicio de incentivos a las inversiones foráneas.

El informe de la ONU destaca el "gran potencial" del gas natural, como el recurso energético de mayor demanda en la región con un consumo que debe duplicarse hacia el año 2010 igualando la tasa del pujante Sudeste Asiático.

Con excepción de Argentina y Venezuela, la infraestructura de explotación del gas natural es muy precaria en la región, pero ya están en marcha grandes proyectos, que incluyen la construcción de varios gasoductos, con inversiones del orden de los 9.000 millones de dólares.

El estudio consigna que en Venezuela y México la industria petrolera sigue en manos estatales y está cerrada a la inversión extranjera, aunque en el caso venezolano hay cambios legislativos que han posibilitado "joint ventures" con empresas foráneas.

Las perspectivas de inversión están propiciando investigaciones geológicas que han identificado nuevas áreas de potencial petrolero tanto en la subregión andina como en la costa de Brasil, señala también el estudio de la CEPAL.

(Santiago de Chile: Inter Press Service)

"tribuna"

Una evaluación del cambio estructural

Por Roberto Valda Palma*

Preocupado por el proceso de cambio estructural que tiene lugar en el país, el Instituto de Investigación y Desarrollo Municipal (INIDEM) ha realizado seminarios-taller en Cochabamba, Santa Cruz y Sucre, con el propósito de examinar cómo van interactuando los agentes del cambio estructural a nivel departamental y municipal, esto es qué papel ejercen las Secretarías Departamentales de la administración descentralizada, los Consejos Departamentales, los Gobiernos Municipales y los subprefectos.

Cada evento, como no podía ser de otra manera, reflejó facetas diferentes de la dinámica del cambio, hecho que inclusive está relacionado con la diversa respuesta que dieron al evento los invitados. Por ello, del desarrollo y las conclusiones a las que arribó cada seminario-taller, emergen los siguientes signos del cambio:

Comités de Vigilancia
Los Comités de Vigilancia son los agentes más dinámicos del proceso de cambio, de modo particular en los municipios intermedios y pequeños, ya que en ellos están presentes dirigentes campesinos maduros, acostumbrados a debatir los problemas de la comunidad sin mediaciones ni consignas políticas-partidistas.

Superación de las limitaciones inherentes a la cultura boliviana
Aunque fue un solo evento en el que INIDEM pudo contar con la participación de la casi totalidad de los subprefectos del departamento, a través de ellos se puede trazar una conclusión fundamental: si la administración descentralizada no llega hasta los subprefectos, ella comienza el riesgo de quedarse en las prefecturas, las cuales tienen además en su contra el haber heredado no sólo los activos de las Corporaciones de Desarrollo sino también sus pasivos, decir, recursos humanos contaminados de sectarismo político y partidista.

Superación de las limitaciones inherentes a la cultura boliviana
Aunque fue un solo evento en el que INIDEM pudo contar con la participación de la casi totalidad de los subprefectos del departamento, a través de ellos se puede trazar una conclusión fundamental: si la administración descentralizada no llega hasta los subprefectos, ella comienza el riesgo de quedarse en las prefecturas, las cuales tienen además en su contra el haber heredado no sólo los activos de las Corporaciones de Desarrollo sino también sus pasivos, decir, recursos humanos contaminados de sectarismo político y partidista.

Cooperación Departamental
Sólo en un seminario fue posible apreciar la línea y nivel que tienen los consejos departamentales, visualizándose su papel de fiscalizadores de las prefecturas, que guarda directa relación con la personalidad, formación profesional y orientación ideológica de los consejeros.

Propósito de los recursos humanos
No se puede decir lo mismo de los Comités de Vigilancia que en Venezuela y México la industria petrolera sigue en manos estatales y está cerrada a la inversión extranjera, aunque en el caso venezolano hay cambios legislativos que han posibilitado "joint ventures" con empresas foráneas.

Esperando estas limitaciones inherentes a la cultura boliviana, algún prefecto ha tenido la perspicacia de entender el papel que deben desempeñar los subprefectos en el proceso de descentralización, trayendo para este propósito un plan de gobierno que supone una adecuada selección de los recursos humanos (los subprefectos son en su mayoría profesionales jóvenes, dotación de infraestructura, vehículos, computadoras y personal técnico) de tal manera que los subprefectos puedan ejercer adecuadamente su papel de coordinadores y animadores de los Gobiernos Municipales de su provincia, apoyándolos de manera especial en el funcionamiento de las Comisiones de Planeamiento y Desarrollo.

Planes de desarrollo
Pese al corto camino recorrido por los Consejos Departamentales conformados, varios de ellos de manera tardía, es posible advertir su potestad analítica y su conciencia técnica en la evaluación de los planes de desarrollo, la formulación de presupuestos departamentales y su carácter dinamizador de los Gobiernos Municipales.

Resumen
Pese al corto camino recorrido por los Consejos Departamentales conformados, varios de ellos de manera tardía, es posible advertir su potestad analítica y su conciencia técnica en la evaluación de los planes de desarrollo, la formulación de presupuestos departamentales y su carácter dinamizador de los Gobiernos Municipales.

Conclusiones
Pese al corto camino recorrido por los Consejos Departamentales conformados, varios de ellos de manera tardía, es posible advertir su potestad analítica y su conciencia técnica en la evaluación de los planes de desarrollo, la formulación de presupuestos departamentales y su carácter dinamizador de los Gobiernos Municipales.

Conclusiones
Pese al corto camino recorrido por los Consejos Departamentales conformados, varios de ellos de manera tardía, es posible advertir su potestad analítica y su conciencia técnica en la evaluación de los planes de desarrollo, la formulación de presupuestos departamentales y su carácter dinamizador de los Gobiernos Municipales.

Conclusiones
Pese al corto camino recorrido por los Consejos Departamentales conformados, varios de ellos de manera tardía, es posible advertir su potestad analítica y su conciencia técnica en la evaluación de los planes de desarrollo, la formulación de presupuestos departamentales y su carácter dinamizador de los Gobiernos Municipales.

Conclusiones
Pese al corto camino recorrido por los Consejos Departamentales conformados, varios de ellos de manera tardía, es posible advertir su potestad analítica y su conciencia técnica en la evaluación de los planes de desarrollo, la formulación de presupuestos departamentales y su carácter dinamizador de los Gobiernos Municipales.

Conclusiones
Pese al corto camino recorrido por los Consejos Departamentales conformados, varios de ellos de manera tardía, es posible advertir su potestad analítica y su conciencia técnica en la evaluación de los planes de desarrollo, la formulación de presupuestos departamentales y su carácter dinamizador de los Gobiernos Municipales.

Conclusiones
Pese al corto camino recorrido por los Consejos Departamentales conformados, varios de ellos de manera tardía, es posible advertir su potestad analítica y su conciencia técnica en la evaluación de los planes de desarrollo, la formulación de presupuestos departamentales y su carácter dinamizador de los Gobiernos Municipales.

Conclusiones
Pese al corto camino recorrido por los Consejos Departamentales conformados, varios de ellos de manera tardía, es posible advertir su potestad analítica y su conciencia técnica en la evaluación de los planes de desarrollo, la formulación de presupuestos departamentales y su carácter dinamizador de los Gobiernos Municipales.

Conclusiones
Pese al corto camino recorrido por los Consejos Departamentales conformados, varios de ellos de manera tardía, es posible advertir su potestad analítica y su conciencia técnica en la evaluación de los planes de desarrollo, la formulación de presupuestos departamentales y su carácter dinamizador de los Gobiernos Municipales.

Conclusiones
Pese al corto camino recorrido por los Consejos Departamentales conformados, varios de ellos de manera tardía, es posible advertir su potestad analítica y su conciencia técnica en la evaluación de los planes de desarrollo, la formulación de presupuestos departamentales y su carácter dinamizador de los Gobiernos Municipales.

Conclusiones
Pese al corto camino recorrido por los Consejos Departamentales conformados, varios de ellos de manera tardía, es posible advertir su potestad analítica y su conciencia técnica en la evaluación de los planes de desarrollo, la formulación de presupuestos departamentales y su carácter dinamizador de los Gobiernos Municipales.

Conclusiones
Pese al corto camino recorrido por los Consejos Departamentales conformados, varios de ellos de manera tardía, es posible advertir su potestad analítica y su conciencia técnica en la evaluación de los planes de desarrollo, la formulación de presupuestos departamentales y su carácter dinamizador de los Gobiernos Municipales.

Conclusiones
Pese al corto camino recorrido por los Consejos Departamentales conformados, varios de ellos de manera tardía, es posible advertir su potestad analítica y su conciencia técnica en la evaluación de los planes de desarrollo, la formulación de presupuestos departamentales y su carácter dinamizador de los Gobiernos Municipales.

Conclusiones
Pese al corto camino recorrido por los Consejos Departamentales conformados, varios de ellos de manera tardía, es posible advertir su potestad analítica y su conciencia técnica en la evaluación de los planes de desarrollo, la formulación de presupuestos departamentales y su carácter dinamizador de los Gobiernos Municipales.

Conclusiones
Pese al corto camino recorrido por los Consejos Departamentales conformados, varios de ellos de manera tardía, es posible advertir su potestad analítica y su conciencia técnica en la evaluación de los planes de desarrollo, la formulación de presupuestos departamentales y su carácter dinamizador de los Gobiernos Municipales.

Conclusiones
Pese al corto camino recorrido por los Consejos Departamentales conformados, varios de ellos de manera tardía, es posible advertir su potestad analítica y su conciencia técnica en la evaluación de los planes de desarrollo, la formulación de presupuestos departamentales y su carácter dinamizador de los Gobiernos Municipales.

Conclusiones
Pese al corto camino recorrido por los Consejos Departamentales conformados, varios de ellos de manera tardía, es posible advertir su potestad analítica y su conciencia técnica en la evaluación de los planes de desarrollo, la formulación de presupuestos departamentales y su carácter dinamizador de los Gobiernos Municipales.

Conclusiones
Pese al corto camino recorrido por los Consejos Departamentales conformados, varios de ellos de manera tardía, es posible advertir su potestad analítica y su conciencia técnica en la evaluación de los planes de desarrollo, la formulación de presupuestos departamentales y su carácter dinamizador de los Gobiernos Municipales.

Conclusiones
Pese al corto camino recorrido por los Consejos Departamentales conformados, varios de ellos de manera tardía, es posible advertir su potestad analítica y su conciencia técnica en la evaluación de los planes de desarrollo, la formulación de presupuestos departamentales y su carácter dinamizador de los Gobiernos Municipales.

Conclusiones
Pese al corto camino recorrido por los Consejos Departamentales conformados, varios de ellos de manera tardía, es posible advertir su potestad analítica y su conciencia técnica en la evaluación de los planes de desarrollo, la formulación de presupuestos departamentales y su carácter dinamizador de los Gobiernos Municipales.

Conclusiones
Pese al corto camino recorrido por los Consejos Departamentales conformados, varios de ellos de manera tardía, es posible advertir su potestad analítica y su conciencia técnica en la evaluación de los planes de desarrollo, la formulación de presupuestos departamentales y su carácter dinamizador de los Gobiernos Municipales.

Democracia, atraso y proyecto político

Por Hugo Carvajal Donoso*

Democracia y mercado son las constantes históricas que marcan a los Estados y a los pueblos hasta un futuro que no tiene oceano cercano. Sin embargo —en un corto interregno— los países colocados por el factor de la economía en el "teatro mundial" debemos desarrollar nuestras sociedades de tal forma que la noción del porvenir sea una urgencia del presente.

El presente como lugar de encuentro y partida nacional

Para nuestras naciones es en el presente donde confluyen los principales desafíos de la economía y la política. El presente es algo así como el punto de partida de las novedades más profundas del país. Todos debemos tomar un destino inevitable. En consecuencia, la importancia de quienes deciden el rumbo del viaje es tan trascendente que tiene que ver con el futuro mismo del país, de los pasajeros de este destino común que es Bolivia.

Las decisiones para el mañana en las actuales condiciones del mercado son aún mayores que, por ejemplo, las que se tenían en un mundo bipolar.

Es el presente lo que nos inquieta. Cada vez seremos más importantes en el concierto de las naciones no tiene sólo relación con el intercambio económico, sino también con la misma capacidad para existir: de la que aparentemente no somos conscientes los habitantes de estas tierras.

Más allá de los determinismos sobre el atraso

Ya no podemos atribuir la exclusividad de nuestra poesía al capitalismo ni al atraso económico al tamatio del Estado. Se trata de ubicar las razones de nuestra distancia con otras naciones en ese inmenso silencio ante la miseria nacional revisida diariamente en cada esquina de las ciudades y el campo. El subdesarrollo no es un concepto absoluto, ni la miseria es una relación entre velocidad social y capacidad económica.

La realidad internacional nos indica que un país puede moverse en el sentido de la evolución contemporánea a partir del reconocimiento de las relaciones económicas y sociales de cambio generacional. Nuestra generación está llamada a superar ese realismo ingenioso que sostiene hasta ahora que el atraso es inmanente a la historia.

Además, una traslación y replanteo de las nociones "químicas" de la política nacional es tan importante como antes lo ha sido cambiar la economía.

La asimilación del mundo no debe ser un privilegio social, como hasta ahora ha ocurrido. El retroceso del país es también reflejo de cierta filosofía monodromía de la vieja élite autoritaria que veía al país lejos de superar su propia incapacidad de clase ante el desarrollo.

Entre el círculo vicioso del subdesarrollo, Bolivia debe forjar su destino asumiendo que las distancias relativas de riqueza y calidad de vida con el mundo son el lacerante resultado de una praxis oligárquica concentradora y excluyente.

Salidas de la política para el futuro

Un proyecto político nacional debe reponer un sistema de ideas del desarrollo nacional asentado en objetivos nacionales antes que en pesados y irreales programas que acaban destruidos por su inconsistencia y demagogia. El método más accesible para este producto es el sano pragmatismo que se funda en la política de la inteligencia y no en la del interés.

Basados en la bicertitud de que Bolivia es posible en la doble dimensión de adentrar y hacia afuera, se entiende que el principio rector de la política y el gobierno sea el de crear un sistema de equivalencias entre el Estado y la sociedad boliviana con los parámetros contemporáneos del mundo global, superando los intereses corporativos e individuales.

Estamos ante la urgente necesidad de reencuadrar el proceso de acumulación del pensamiento y experiencia social para primeros remontar el falso dilema que nos plantea la élite autoritaria de ellos o el desastre y, segundo, reintegrarnos al concierto de naciones como un país que certamente sabe a dónde se dirige.

En recientes declaraciones al Washington Post, el Vicepresidente de la Asociación de la Industria Aeroespacial, Joel Johnson, estimó que estos tres países tienen previstas compras de aviones F-16 y F/A-18.

De acuerdo con el propio diario, el principal impulsor de este cambio de política es el secretario de defensa, William Perry, quien estimó que la economía norteamericana no puede darse el lujo

de quedar fuera del proceso de modernización de las fuerzas armadas latinoamericanas.

Quieren criticar el cambio político alegan que vender equipos bélicos de alta tecnología a países que quieren modernizarse y que quieren mejorar su fuerza armada. Estimaron que precisamente la administración Clinton había impulsado Estados Unidos para que las Fuerzas Armadas se modernizasen.

"Las circunstancias han cambiado", fue la respuesta de un funcionario gubernamental que requirió anonimato, según el Post.

Un estudio de Defensa establecido, divulgado en mayo de 1995, estimó que de aquí al año 2000 los países de América Latina gastarían hasta casi 200 millones de dólares por año, un incremento superior al 10% respecto a su nivel de 1990, que están en el orden de dos mil 500 millones.

La Feria Internacional de Aviación y el Espacio, celebrada en Santiago de Chile y en el espacio, reunió a más de 400 empresas de 43 países, que dieron una indicación de que la tendencia de la región se orienta al desarrollo de la aviación.

En el encuentro, los países de defensa, Federico Pérez, participaron de manera activa y fueron aeronaves que estuvieron dispuestas a reducir sus restricciones a las compras de aviones de alta tecnología.

En el asunto del levantamiento de las prohibiciones no se dio respuesta a la pregunta de si el temor a que el avión en ese campo conduciría a una guerra entre las naciones aparte entre las naciones.

En el asunto del levantamiento de las prohibiciones no se dio respuesta a la pregunta de si el temor a que el avión en ese campo conduciría a una guerra entre las naciones aparte entre las naciones.

En el asunto del levantamiento de las prohibiciones no se dio respuesta a la pregunta de si el temor a que el avión en ese campo conduciría a una guerra entre las naciones aparte entre las naciones.

En el asunto del levantamiento de las prohibiciones no se dio respuesta a la pregunta de si el temor a que el avión en ese campo conduciría a una guerra entre las naciones aparte entre las naciones.

En el asunto del levantamiento de las prohibiciones no se dio respuesta a la pregunta de si el temor a que el avión en ese campo conduciría a una guerra entre las naciones aparte entre las naciones.

En el asunto del levantamiento de las prohibiciones no se dio respuesta a la pregunta de si el temor a que el avión en ese campo conduciría a una guerra entre las naciones aparte entre las naciones.

En el asunto del levantamiento de las prohibiciones no se dio respuesta a la pregunta de si el temor a que el avión en ese campo conduciría a una guerra entre las naciones aparte entre las naciones.

En el asunto del levantamiento de las prohibiciones no se dio respuesta a la pregunta de si el temor a que el avión en ese campo conduciría a una guerra entre las naciones aparte entre las naciones.

En el asunto del levantamiento de las prohibiciones no se dio respuesta a la pregunta de si el temor a que el avión en ese campo conduciría a una guerra entre las naciones aparte entre las naciones.

En el asunto del levantamiento de las prohibiciones no se dio respuesta a la pregunta de si el temor a que el avión en ese campo conduciría a una guerra entre las naciones aparte entre las naciones.

*Diputado del MIR por Tarja.

**Prensa Latina

PRESENCIA

Director: Juan Cristóbal Soruco Quiroga
Editor General: Jaime Humérez Seleme
Jefe de Redacción: Juan Carlos Maraño Albaracín

La Paz, Bolivia, lunes 16 de septiembre de 1996

Un panorama incierto

a Comisión Económica Para América Latina (CEPAL) acaba de presentar su "Panorama Económico de América Latina 1996", en el que se incluyen datos económicos que no conducen, precisamente, al optimismo.

De acuerdo al documento, el bajo crecimiento económico registrado no ha permitido mejorar lo que -según la institución- es "el aspecto más negativo" de la región: el mercado de trabajo, pues no se ha presentado una reducción apreciable del desempleo abierto y persisten "los indicios de que se acentúa el carácter precario de las condiciones de trabajo, a la vez que se incrementa el subempleo", lo que "significa que los rezagos sociales y la acentuada desigualdad que caracterizan a la mayoría de los países de la región, no dan muestras de disminuir".

Por otra parte, vaticina que el superávit comercial crecería "levemente" en 1996, "pero como los pagos netos por el servicio de factores se incrementarían, el déficit en la cuenta corriente sería de alrededor de 32.000 millones de dólares (2% del Producto Interno bruto), muy similar al de 1995". A ellos se suma una posible fuga de capitales ante una eventual alza de las tasas de interés en Estados Unidos.

No todo son malas noticias. CEPAL prevé un crecimiento de las economías de América Latina del orden del 3%, "retomando un camino de moderada expansión, luego del magro desempeño en 1995, cuando el crecimiento promedio fue de 0,3%", y la inflación promedio será del 22%, la más baja de los últimos 24 años (en 1995, alcanzó al 26% y durante el período 1990-94 llegó al 600%).

El informe destaca, como "fenómeno inesperado", el ingreso de capitales a América Latina en 1996, "a menos que se produzcan hechos imprevistos", por más de 50 mil millones de dólares, duplicando "con holgura el flujo de 1995", con la característica de que estos capitales "serán de más largo plazo y, por tanto, menos volátiles". Además, calcula que "las inversiones directas probablemente ascenderán a unos 25 mil millones de dólares" hasta fin de año. Este flujo permitirá compensar "con creces" el déficit previsto.

El documento de la CEPAL confirma lo que muchos analistas sostienen desde hace tiempo respecto a que los presuntos beneficios del modelo de ajuste estructural, aplicado en casi todos los países de América Latina, no terminan de llegar a la gran mayoría de la población, que sigue debatiéndose en condiciones extremas de pobreza y desatención.

Este nos es un problema sólo económico, social o ético. Se trata también de un problema político de alta envergadura, en la medida en que no habrá sistema político ni modelo económico consolidados si detrás de ellos la mayoría de la población no logra satisfacer sus mínimas necesidades.

Esto parece haber sido entendido por los dirigentes de nuestras sociedades, como se desprende de las múltiples declaraciones emanadas de reuniones en donde **presidentes, ministros y parlamentarios** no dudaron en señalar que la "lucha contra la pobreza" es uno de los desafíos principales de los tiempos que

No se puede negar que se están dando importantes pasos en esa dirección. En el país -en forma sostenida desde el retorno a la democracia- se ha avanzado en materia de salud, participación, infraestructura, pero la magnitud del problema hace que se mantenga el retraso y no se termine de superar estructuralmente la pobreza. Además, se debe hacer filigranas para cepear la tendencia perversa del modelo vigente a la concentración de la riqueza y la ampliación de la brecha que separa a ricos de pobres.

El informe de CEPAL es concreto. Ojalá que haya ojos y oídos dispuestos a comprenderlo.

Un mundo maravilloso

Por Angel Costa Antezana*

Niños que nacen sin brazos ni piernas muestran el futuro de la generación humana en un mañana muy próximo.

"En la Naturaleza nada se erde, todo se transforma". Qué hermosas y atractivas cen esas frutas de las vides: andes, blancas, rosadas o grises. Son las uvas que devoran el paladar hasta engañarnos con su sabor...

Y esas piñas, naranjas, manzanas o tomates que son elementos para la sed y el ham-

er. En un paraje del semitrópico constituido por verdes colinas que veían al sol nacer, con hojas adornadas por las gotas del rocío, los **humanos** se son también llamados **se**s, habían coexistido con los elementos de la naturaleza en ambiente de total respeto.

Si bien los frutos de esa naturaleza eran pequeños en tamaño, eran inigualables en sabor natural... se podía recibir toda la gama gustativa masticando cada uno de esos frutos.

Pero, un día, esos seres humanos, buscando alejadamente el mayor tamaño de los frutos, se olvidaron de que la materia viva está formada por carbono, hidrógeno, oxígeno y nitrógeno; se olvidaron de que los seres vivos exhalan agua en forma de vapor al respirar, que las plantas toman del aire el dióxido de carbono y lo utilizan para el sabor a medicamento.

Y por pensar en el aumento de la producción, en el mercado de los alimentos envasados, en la generación de divisas y en el status por el solo status... se olvidaron de la naturaleza.

Pensaron en los productos químicos que se consiguen en bolsas y latas, y actuaron en ese sentido para lograr mayores rendimientos. Y fue posible gracias a los fertilizantes, a las modificaciones de las semillas, el uso de los plaguicidas, la fría mecanización, el manipuloso desordenado de los pesticidas, que trajeron como consecuencia el envenenamiento de los fru-

tos y de las madres que en gestación esperaban el fruto humano.

Contaron con frutos muy grandes, hermosos; pero también se iban dando cuenta poco a poco de que ya no gustaban, de que ya no eran apetecibles y que especialmente los niños los rechazaban por el sabor a medicamento.

Y vieron con sorpresa que las verdes colinas se iban convirtiendo en páramos grises y desolados; pero aún podían obtener frutos grandes, aunque sólo sea en macetas de barro cocido y sólo con agua.

Las escuelas de esos parajes de verdes colinas se habían ido cerrando paulatinamente pues cada vez era mayor la cantidad de niños que nacían sin brazos ni piernas. Decían que sus madres habían sido muy golosas de esos frutos grandes, rosados o negros...

*Médico pediatra del Seguro Social Universitario. Fundador de Defensa del Ser Humano (DESERHU). La Paz.

A los lectores y lectoras de PRESENCIA

Debido a problemas técnicos registrados en el sistema de computación, las páginas centrales de nuestros suplementos Punto Clave, del día sábado 14 de septiembre, y PRESENCIA Literaria, del domingo 15 de

septiembre, presentan errores de consideración. Pedimos disculpas a quienes leen nuestro periódico, asegurándoles que nos esforzaremos para que fallas semejantes no se repitan en el futuro.

Jefes de Área:

Política: Amparo Canedo
Economía: Ana Fabbri C.
Social: Teddy Molina

Internacional: Víctor H. Sánchez R.
Cultural: Rubén Vargas
Deportes: Miguel Velarde T.
Reportajes: Gloria Eyzaguirre L.

Editora PRESENCIA S.R.L.

Gerente General: Lic. María Luisa Urday
Impresores: Editorial LUX
La Paz - Bolivia

Avenida Mariscal Santa Cruz, N° 2150
Casilla de Correo 3276 -
Cajón Postal 10152
Central Telefónica: 372344
Télex 2659 BV - Teléfono 391040

Balcón del Vaticano

Por Fr. Pedro de Anasagasti, O.F.M.

2000: Hacia la unidad

Deseos de unión

Fue Juan Pablo II quien lanzó, con siete años de anticipación, un programa de renovación de la sociedad, a partir del año 2000. El siglo XXI debería comenzar con nuevas ansias, nuevos proyectos y nuevas realidades, en torno al abrazo de todas las razas y de todas las religiones. Sus proyectadas reuniones en el Monte Sinai (nacimiento de la ley de Moisés), en Jerusalén (coronación de la Pasión y Resurrección de Cristo) revelan ideas de honda transformación.

No ha lanzado en vano su invitación. Acaba de recibirse una respuesta, excepcional por el cargo de su autor: Konrad Raiser, protestante y Secretario General del Consejo Ecuménico de las Iglesias que representa al otro mundo cristiano no conectado jurídicamente con Roma: Iglesias cristianas reformadas de antigua tradición, ortodoxos orientales separados de Roma, modernas iglesias nacidas al calor del Evangelio: todos quienes admiten la divinidad de Jesús y el misterio fundamental de Dios como Trinidad, están representados en Ginebra (Suiza), en el seno de este Consejo. Personalmente, en dos ocasiones, he podido comprobar las auténticas ansias de unidad que se respiran en este ambiente; los católicos hemos sido recibidos con respeto, comprensión y se nos ha dejado ejercer nuestra propia liturgia.

Konrad Raiser ha lanzado su invitación, como cristiano y como Secretario de la mayor parte de las familias cristianas. Admire y admira las labores puntillistas que están realizando las Comisiones bilaterales de la Santa Sede y de algunas de las más importantes iglesias como la anglicana, la luterana, la metodista; pero siempre son bilaterales, más o menos privadas, no abiertas a la universalidad. El Concilio universal

Raiser deseó la celebración de un Concilio, esta vez organizado por igual por católicos y el resto de las familias cristianas. El Concilio Vaticano II supuso un gran avance, en cuanto invitó a representantes oficiales de las iglesias separadas, primer gesto universal de acercamiento cordial y doctrinal, pero en el fondo era un Concilio católico, con planes y proyectos de Roma, con direcciones a estudiar y definir católicas, con dirección exclusiva de católicos.

¿Por qué no buscar algo similar entre cristianos de todas las direcciones?

La primera etapa consistiría en un proceso preconciliar, a fin de delimitar proyectos, señalar escenarios, buscar colaboraciones doctrinales,

preparar los ánimos para una Asamblea de paz y claridad. Una vez realizada la etapa, llegaría a los primeros años del siglo XXI, la celebración de un auténtico Concilio cristiano, que sería el primero desde la época de los grandes cismas y herejías que mudaron la faz de la sociedad de Cristo, en cuya situación se halla en el presente. Así se superaría la inevitable delimitación de las Comisiones oficiales mixtas, para dar lugar a todas las iglesias cristianas, a estudiar la situación actual de la Iglesia cristiana tan recordada en miles de fragmentos.

Existen sombras históricas que aclarar, detalles doctrinales que fijar, documentos desgraciados que corregir, humildades auténticas que formular; confesiones públicas que aventar. Naturalmente, el problema básico sería el Primado del Papa, para cuya solución sirve de luminosa guía la Encíclica "Ut unum sint" ("Que sean uno"), de Juan Pablo II.

Es de destacar el ambiente de purificación y de unidad que existe entre familias cristianas que, si bien estaban separadas en nueve siglos (los ortodoxos orientales) o en cuatro siglos y medio (las Iglesias protestantes), anhelan constituirse en un solo rebaño. Tarea ardua y que parece imposible, dadas las reyertas de antaño que han dejado hondas huellas en los diversos grupos, pero que es posible cuando se palpa la presencia y la actividad del Espíritu Santo en los responsables actuales de dichas iglesias.

La unidad de todas las iglesias cristianas es la obsesión de Juan Pablo II que el último día de San Pedro y San Pablo, y a la presencia del ortodoxo Michael Stalikos, metropolita de Austria, expuso su anhelo (que ya figura en su programa para el 2000) de que para fin del siglo y de este milenio "nos podamos presentar, si no del todo unidos, al menos más cerca de superar las divisiones del milenio que fenece".

Con un dejo de tristeza por la realidad actual y con explosiva carga optimista para el futuro, exclamó el Papa: "Se ha notado oportunamente que, al escuchar las palabras referidas a la Cena, los cristianos no pueden menos de pensar con comprensible tristeza en sus eucaristías separadas... Precisamente a la superación de esas divisiones... tienden las iniciativas del movimiento ecuménico -oración, estudio, diálogo y colaboración-, todas ellas orientadas a un solo fin: poder celebrar juntas la Cena del Señor, reconciliados en plena comunión" (17/1/1996).

Todas las naves cristianas enfilan a un único puerto.

La Biblia en sus manos

La fe de un pagano

Cuando terminó de dirigir estas palabras al pueblo, Jesús entró en Cafarnaúm. Había un capitán que tenía un sirviente enfermo y a punto de morir, a quien quería mucho. Habiendo oido hablar de Jesús, le envió algunos judíos importantes, para rogarle que fuera a sanar a su servidor.

Al llegar donde estaba Jesús, le suplicaban insistientemente, diciéndole: "Este hombre merece que le hagas este favor, pues ama nuestro pueblo y nos edificó una sinagoga".

Jesús se puso en camino con ellos, y no estaban muy lejos de la casa, cuando el capitán envió a unos amigos para que le dijeran: "Señor,

no te molestes más, porque soy bien poca cosa para que entres a mi casa: por eso, ni siquiera me atrevo a ir donde tú. Pero de una palabra solamente y mi sirviente sanará. Yo mismo, aunque soy un subalterno, tengo autoridad sobre mis soldados y, cuando le ordeno a uno que vaya, ya, y si le digo a otro que venga, viene y si digo a mi sirviente que haga algo, lo hace".

Al oír estas palabras, Jesús quedó admirado, y, volviéndose hacia el pueblo que lo seguía, dijo: "Les declaro que ni siquiera en Israel he hallado una fe tan grande".

Y, cuando los enviados volvieron, encontraron al servidor en perfecta salud. (Lucas 7, 1-10).

Tristes guerras

Cuando cayó el muro de Berlín -no olvidemos que un pedacito de su célebre estructura descansa en la Casa de la Libertad en Sucre- y naufragó el socialismo del Este europeo, con una euforia inusitada se proclamó a los cuatro vientos el advenimiento de la paz histórica. Un nuevo orden mundial, armónico y perenne, sin las maléficas acechanzas comunistas del pasado y con el omnipotente libre mercado como único destino previsible, supuestamente sustituiría a este viejo mundo gobernado por las pasiones humanas más desenfrenadas y que en su momento conocímos como la "guerra fría".

Pero pasó muy poco tiempo, tan poco que es muy probable que Francis Fukuyama, el ya célebre funcionario del Departamento de Estado, no haya terminado de cobrar sus derechos de autor por su igualmente célebre libro "El fin de la historia", cuando Estados Unidos volvía a sus costumbres, las correrías bélicas en esa oportunidad bombardeando Bagdad, la mitica ciudad donde se cree que fue un anónimo poeta de la corte del califa Harún-ar-Rasíd quien reunió en árabes unos cuentos de origen persa-hindú dando nacimiento a "Los mil y una noches". Harún-ar-Rasíd era califa de Bagdad.

Bagdad -la ciudad donde las palabras salvó la vida a Scheherazade- en ese entonces y también en estos precisos momentos es asediada incesantemente por bombarderos enemigos. Es inevitable no sentir que en estos sombríos tiempos algo que pertenece a toda la humanidad se pierde irremediablemente.

De esa manera, ni el reino de la historia resultó una realidad, ni el libre mercado irrestricto procuró un mayor bienestar para la humanidad.

Pero también hay otras guerras, menos visibles y espectaculares. Son esas guerras que no ocupan las primeras páginas de los periódicos y no son exhibidas en calidad de alcancías ejercicios pirotécnicos en las pantallas de los televisores, pero que resultan siendo igualmente

cruentas como la del Golfo Pérsico o la que devastó desafortunada Yugoslavia. Son las guerras internas que aún continúan padeciendo nuestros países, pero en estos casos, a diferencia de los conflictos globales, no son las razones de Estado o la interesada geopolítica sus causas más profundas, sino el hambre en las múltiples manifestaciones que suele tener. Eso es lo que sucede en estos días con los cocaleros en Colombia y los indígenas zapatistas en Chiapas. Esa es la razón última de las marchas de campesinos e indígenas que también en estos días van hacia la ciudad de La Paz.

Así el tiempo una vez más nos demostró que el fin de la historia es sólo una ilusión y que la única realidad posible es precisamente la historia, con sus azares y pesares, sus luces y sus sombras, pero también con la esperanza siempre revivida de que nosotros podemos ser sus constructores. Aunque a veces eso también parece sólo una ilusión.

A mano alzada

Por Rulo Vali

ICARAY... ¿ESTE ES EL GARABATO DE "PRUEBA"? EN EL LIO & SE DE CONDEPA...?





Paz Zamora y un nuevo viraje político.

Estrategia electoral MIR intentará apropiarse del centro, sin llegar al populismo

(ERBOL).- Luego de asistir a la última reunión de la Socialdemocracia, el MIR - que entre 1989 y 1993 sustituyó al gobernante neoliberal con la derechista ADN - intentará en 1997 "apropiarse" del centro político, sin llegar al populismo.

La estrategia, a traducirse en su oferta electoral para los próximos comicios, tiende a humanizar el modelo de mercado sin someterse a los dogmas del liberalismo, dijo el senador Leopoldo López.

El dirigente mirista, uno de los que asistió al encuentro de 152 representantes socialdemócratas, sostuvo que esa corriente mundial enfrenta, al igual que el MIR, ataques de una "mano negra".

VICTIMAS DE CONJURA

"No hablamos sino las únicas víctimas de una conjura. Estos procesos de judicializar la política y de criminalizar los actos de los líderes no sólo se dan únicamente en Bolivia, sino que han verificado en México, Venezuela, Ecuador, Colombia, Perú, y ya se dieron en lugares como Brasil, España y Argentina", dijo.

Para los socialdemócratas, no es una coincidencia que tantas naciones estén padeciendo tal ataque. "Parece que hay una mano negra para disminuir la moral y la capacidad de acción de partidos.

a fin de controlar al país".

Informó que el MIR entregó a la Socialdemocracia un dossier con notas de la prensa boliviana sobre los "narcocínicos" que involucran a su dirigente, Jiménez Paz.

De cara a además de la suspensión del principio fiscal acusador, las declaraciones y el manipulación a que, según los miristas, fue sometido el testigo clave contra el dirigente Oscar Eida.

Se han ultravencido todos los plazos del proceso para que Eida siga en la cárcel. No hallan forma de condenarlo, saldrá libre por justicia y no por influencia de la Socialdemocracia que quiso efectuar algunas modificaciones.

MERCADO Y SOCIEDAD

En torno a las líneas a aplicarse en Bolivia por parte del MIR durante las elecciones, López señaló que la Socialdemocracia revisó el criterio de que el mercado debe ser subsidiario de las decisiones del Estado.

"Se verificó ahora la importancia del mercado, pero tiene que ser el mercado al servicio de la gente y no al revés", dijo López. Al señalar que si bien el mundo se abrió a las últimas décadas a la lógica del mercado, ésta no resuelve los problemas sociales como la salud, el empleo o el acceso a los medios de producción.

Sánchez "no es candidato de nada"

Durán: MNR está adormecido, pero será hasta que arranque

El MNR quisiera lanzarse ya no más a la lucha electoral; pero su jefe Gonzalo Sánchez de Loza da está frenando los impulsos porque no desea que los afanes electorales en su partido, que ya comenzaron, alteren su agenda de reformas. "No todo lo posible para frenar los impulsos de los movimentistas que quisieran arrancar inmediatamente".

Juan Carlos Durán es de aquéllos que no quiere precipitarse, espera que su partido toque el piso para lanzar su candidatura y asegura que cuando llegue ese momento, el MNR echará a andar la maquinaria electoral de una manera arrulladora.

"No es ninguna desventaja ser contrario de este gobierno, al contrario, quién no quisiere serlo. Al estudiarlo ya se imparten las ideologías, ni siquiera el programa, sino las acciones que la gente juzga a los gobiernos por lo que hacen o dejan de hacer y este gobierno es el que más ha hecho para transformar el país, y eso, sabrá valorar la gente", dijo a PRESENCIA.

Durán reconoce que la lucha

en el MNR por la carrera presidencial no será fácil, pero está confiado. "Yo sé que cuento con el apoyo mayoritario del MNR, eso lo sé; pero soy respetuoso de las decisiones del Presidente y de mi partido".

GUILLENROBEDREGAL

Contra lo que piensa la mayoría de la gente, Juan Carlos Durán, que él y Guillermo Bedregal, el otro precandidato del MNR, son dos fraternos amigos y correligionarios. "Guillermo es un intelectual de la política y del partido, yo le tengo especial afecto. Nunca tuve diferencias; aunque la gente crea lo contrario, soy la expresión de otra generación, esa es la única diferencia", sostiene.

SANCHEZ BERZAIN

"No lo veo candidato de nadie. Es candidato de alguna persona que yo estuve en todo el país y no vió ninguna expresión favorable en su candidatura en el partido", es lo que piensa Durán del polémico Ministro de Gobierno y al que se atribuyen pretensiones presidenciales.

Un problema para la FELCN

Canes no detectan droga que se transporta sofisticadamente

Los perros no pueden detectar la droga diluida en agua y mucho menos la disuelta en cerveza o singani.

La lucha diaria entre la inteligencia de los "narcos" para camuflar la droga y el gobierno con sus métodos para descubrirla, con la ayuda de los perros.



CANES NO SON ADICTOS

Los canes no son adictos o drogadictos por el trabajo que realizan ya que su preparación es espiritual y peor a sentir el olor de la droga, su organismo no es afectado.

Oropesa explicó que los perros tampoco pierden el olfato por oler todo el tiempo droga, lo que les permite trabajar por muchos años en la misión de detectar la droga.

DROGA PURA

Las aleaciones químicas que realizan los narcotraficantes para camuflar la droga y transportarla de un lugar a otro no altera en nada la calidad de la cocaína porque para descomponerla, en el destino final, tienen métodos sofisticados.

"Cuando es enviada de un lado a otro, por los distintos medios que tienen para recuperarla y por los sistemas que utilizan que son químicamente muy especializados, no existe ninguna alteración en su calidad", dijo Juan Carlos Oropesa.

NUEVO REACTIVO PARA DETECTAR

Juan Carlos Oropesa señaló que con el reactivo descubierto con su padre, Leopoldo Oropesa, se tendrá la capacidad de detectar la droga en cualquier tipo de camuflaje.

Explicó que hasta ahora los reactivos que se tienen solo detectan la droga en ciertos tipos de aleaciones, mientras que la descubierta con su padre será más sensible.

Este reactivo es muy sensible, por lo que podríen detectar la droga en cualquier tipo de aleación que exista, incluyendo el agua que es el medio más sofisticado de transportar cocaína.

Los niños ya estarían muertos

Expertos no creen que se esté vendiendo LSD porque es mortal

El director nacional de Registro, Control y Fiscalización de Sustancias Químicas del Ministerio de Gobierno y el químico Leopoldo Oropesa piensan que se trata de una "guerra comercial".

Los expertos químicos Leopoldo Oropesa y Juan Carlos Oropesa, este último director nacional de Registro, Control y Fiscalización de Sustancias Químicas del Ministerio de Gobierno, no creen que se estén vendiendo calcomanías portando el LSD, porque éstas son sumamente alucinógenas y podrían provocar en los niños que las consuman una intoxicación y su muerte.

"Si a un niño se le da dosis de LSD directamente se lo intoxica, es mortal", dijo a PRESENCIA el químico Juan Carlos Oropesa, al expresar su incredulidad porque se estén vendiendo calcomanías con droga.

GUERRA COMERCIAL

Juan Carlos Oropesa y Leopoldo Oropesa señalaron que la venta de estas calcomanías, de existir en el país, podría estar dirigida a un mercado específico y no a todos los estudiantes, por lo que consideraron que se trata más de una guerra co-

mercial para evitar el ingreso de un determinado producto al país.

Es una guerra de comercio porque, sencillamente, poner ácido lisérgico o el LSD en calcomanías estaría destinado a un mercado dirigido, a un mercado en el que pueda realizarse un consumo por vicio, en este caso, supuestamente se hicieron en chicles con calcomanías para niños, no es el mercado específico", añadió Leopoldo Oropesa.

DOS SUSTANCIAS QUÍMICAS

Por su parte, Juan Carlos Oropesa señaló que en la calcomanía se tendría que utilizar, para que pueda contener la droga, otra sustancia química que es también mortal.

"Entonces, aquí lo que puede haber es una guerra comercial para evitar el ingreso al mercado de un determinado producto, pero no está demás advertir a la población boliviana, porque el LSD evidentemente es sensible y peligroso", acotó.

La crisis de CONDEPA

RICARDO PAZ BALLIVIAN

Ex-Secretario ejecutivo

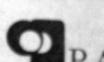
ANDRES SOLIZ RADA

Miembro del Comité Político

En un debate imperdible

Conduce: Carlos D. Mesa Gisbert

Lunes 16 de Septiembre hrs. 22:00



DE CERCA
CONVERSACIONES EN DEMOCRACIA

F.F.A.A. intervendrá en control de la tala de árboles

(JATHA).- Las Fuerzas Armadas de la Nación intervendrán permanentemente en el control de la explotación forestal para evitar que con la tala indiscriminada, anunció el mandante en jefe, Reynaldo Cáceres.

Hizo la declaración ser consultado por la prensa sobre las reacciones denunciadas de la autoridad forestal en la reserva de Rio Laja, ubicada entre Paz y el Bent, donde fueron enviados efectivos militares.

"Nosotros hemos hecho algunas tareas de control y apoyo de la autoridad forestal para evitar que las tareas indumentadas, como decomisos específicos, etcétera, se hagan con un control, embargo, todavía tenemos que hacer algunas situaciones en que no se cumple el decreto, pero nosotros nos hemos puesto con las tres fuerzas, naval, aérea y terrestre, trabajando la mejor combinación", dijo.

En este sentido el ministro militar aseguró que, aparte de hora, la intervención en el control forestal involucrará a las tres fuerzas, naval, aérea y terrestre.

La explotación de madera, principalmente de durazno y mora, en La Paz, Santa Cruz, Cochabamba, Beni y Pando, debe tener un límite, según el decreto, la autoridad forestal dispuso que los supuestos excesos de la más de 300 empresas autorizadas para explotar forestal.

No solamente el ministro de Medio Ambiente y Desarrollo Sostenible, Daniel Salamanca, se opone a las reformas estructurales.

Esta movilización del Ejército boliviano para defender la institucionalización de las medidas, si bien es cierto, conjuntamente, porque lo están haciendo con la derogación de las reformas, es quitar al bando el pan de su boca", dijo el ministro de Comunicación, Guillermo Richter, quien precisó de que el subjefe adscrito a su ministerio, Jorge Quiroga, indicó que la primera ley en ser derogada es la de Ministerios porque movilizó la burocracia.

Esta movilización del Ejército boliviano para defender la institucionalización de las medidas, si bien es cierto, porque lo están haciendo con la derogación de las reformas, es quitar al bando el pan de su boca", dijo el ministro de Comunicación, Guillermo Richter, quien precisó de que el subjefe adscrito a su ministerio, Jorge Quiroga, indicó que la primera ley en ser derogada es la de Ministerios porque movilizó la burocracia.

Es la que quiere hacer el decreto, porque demuestra su posición alentadamente conservadora, en cuanto al cambio, porque no es la única novedad que queremos rogar las leyes que nosotros aprobamos", agregó.

PRESENCIA del PAÍS

La Paz, Bolivia
lunes 16 de septiembre
de 1996

Bombones "Para Ti" a Francia

Fueron elegidos para una feria internacional a la que asistirán 45.000 especialistas.

SUCRE, (PRESENCIA).- Los chocolates chiquisqueños "Para Ti" serán exportados a Francia, anunció el gerente de la fábrica, Gastón Solares.

Es la primera vez que una empresa sucreña en ese rubro salta a nivel internacional. Los bombones y chocolates "Para Ti" han consolidado sus ventas en Santa Cruz, La Paz, Cochabamba, Tarja, Potosí y, por supuesto, Sucre.

Hace algunos meses, Solares alienta la fabricación de productos con cereales andinos. Su principal producto es el "Astrochoc", un chocolate con amaranto, que en pocas semanas logró un importante mercado debido a que no sólo es una golosina sino un alimento nutritivo.

Solares dijo estar satisfecho porque sus productos han sido aprobados y elegidos para que sean mostrados y degustados en una feria internacional de alimentos en París-Francia, entre el 20 y 24 de octubre.

Dicha feria tuvo el año pasado una asistencia de 45.000 profesionales y especialistas en alimentación. No suele asistir el público corriente porque el objetivo es analizar los productos y no tanto venderlos.

Explicó que después de esa labor recién se canalizan los sistemas de comercialización. Un exportador orureño se encargará de las estrategias de comercialización en Francia. La primera partida de exportación consiste en 5.000 tabletas de chocolates.

Cocalero reaviva vieja crítica al desarrollo alternativo

El 65% de la ayuda para el Chapare se gasta en sueldos

Otro 15 % es destinado a millonarias consultorías

COCHABAMBA, PRESENCIA.-

El 65 %, unos 130 millones de dólares al año, de la ayuda externa para el desarrollo alternativo en el Chapare se utiliza en sueldos y gastos de administración de la burocracia nacional e internacional y otro 15 %, otros 30 millones de dólares, es destinado a millonarias consultorías.

COCHABAMBA, PRESENCIA.- El 65 %, unos 130 millones de dólares al año, de la ayuda externa para el desarrollo alternativo en el Chapare se utiliza en sueldos y gastos de administración de la burocracia nacional e internacional y otro 15 %, otros 30 millones de dólares, es destinado a millonarias consultorías.

La afirmación corresponde al presidente del Comité de Coordinación de las Cinco Federaciones de Productores de Coca del Chapare, Eva Morales, quien aseguró que ése es el motivo por el que no se permite la participación campesina en la administración de los recursos que vienen de afuera.

"Ni los campesinos ni el trópico somos beneficiados con los fondos para el desarrollo alternativo. Los únicos beneficiados son los burócratas nacionales e internacionales", sostuvo, a tiempo de revelar que los sueldos de éstos varían entre 8 y 10.000 dólares al mes, en tanto que los viáticos por día alcanzan a 1.050 Bs por funcionario. Un promotor nombrado por los organismos internacionales gana 1.000 dólares mensualmente y un consultor percibe en un mes de trabajo entre 30 y 50.000 dólares.

"Los campesinos no somos los beneficiarios para nada. Queremos ser los actores de nuestro propio desarrollo.

Reconoció, sin embargo,

que en algunos rubros hubo desarrollo, "pero no son los que el gobierno está haciendo". Hubo desarrollo en los proyectos con participación campesina, en algunas zonas, pero sin planificación; no son casos mayoritarios.

"El desarrollo alternativo ha sido un fracaso", reiteró, antes de recordar que la política de "agua por coca" no dio resultado. Luego se ofreció "vaca por coca", pero tampoco se alcanzó éxito porque el lugar no es adecuado para proyectos tal como fueron planteados.

Informó que ahora se tiene proyectado el plan "chancho por coca" para ver "si sale como se ha hecho con los otros, sin planificación, sólo con el objetivo de justificar la ayuda internacional y continuar lucrando de ella".



El desarrollo alternativo sigue cuestionado por los cocaleros.

El país vive momentos singulares

Monseñor Terrazas reflexiona sobre la Bolivia de melodramas

El perdón es sustituido por el odio y la división, dijo en su homilía de domingo.

SANTA CRUZ, (PRESENZA).- El Arzobispo de Santa Cruz, Monseñor Julio Terrazas, reflexionó ayer sobre los problemas nacionales y habló de la Bolivia de melodramas: del país convulsionado, pero también de los ejemplos de generosidad y entrega humana.

"Cuánto nos cuesta perdonar, ésta es la palabra que resuena hoy en esta Bolivia convulsionada por pequeñeces y a ratos por estupideces. En esta Bolivia de los melodramas y declaraciones que no llegan a la vida del pueblo. Esta Bolivia de conflictos y de divisiones. En esta Bolivia que se quiere modernizar pero no termina de romper todo lo que significa marginación y egoísmo de las mayotas".

"Bolivia tiene que perdonar, pero no sólo de palabra hacia fuera. Tiene que perdonar por la marginación de nuestros pueblos nativos que injustamente son castigados sin tener, por la marginación de los miles de miles de pobres que no viven en sus casas medios para

vivir honestamente", afirmó.

Llamó a gobernantes y gobernadas a respetar la palabra del Señor y practicar en su plenitud el perdón.

PALABRAS Y HECHOS

"Cuando pronunciamos muchos discursos bonitos llenos de citas bíblicas y hasta nos permitimos repetir algunas de las parábolas del Señor, y nuestra vida no cambia y no cambia nada la situación de nuestro pueblo, estamos echando a perder la palabra, la estamos desvirtuando o la estamos usando sólo para camuflar nuestros pecados, nuestras miserias, nuestras divisiones", afirmó el prelado.

"Si no hay perdón no hay liberación", señaló.

IRA Y ENOJO

"Ira y enojo son cosas detestables: los enojos, peleas, rabias, iras producen venganzas abiertas o camufladas, venganzas que se dicen en los discursos o venganzas que se hacen llevando a la cárcel a tantos inocentes. Cuando hay venganza se destruye la persona, la

familia, la sociedad. Dios nos previene de esto, no quiere que acontezca esto en su pueblo".

DIGNO EJEMPLO

Refiriéndose a la operación de la niña Indira Soruco, que recibió el trasplante de un segmento del hígado de su madre, monseñor Terrazas señaló que ese hecho despertó un profundo sentimiento de solidaridad.

"Gracias en primer lugar a la generosidad de su madre, gracias a esa mujer extraordinaria que aceptó que le arrancaran parte de su hígado para ser insertado en su hija... Esto nos lleva, no a enorgullecernos por la solidaridad que se ha desprendido estos días, sino a pedir perdón por los atentados a la vida, por los egoismos de tantas madres que dicen es mejor matar antes que dar vida. No pueden yo, dicen algunas, que mi vida corre peligro, es preferible que mueran los inocentes".

Ehortó a saber comprender y a cumplir la palabra del Señor: "Su palabra es buena noticia y la iglesia tiene que ser buena noticia para el pueblo y



Monseñor Julio Terrazas

el pueblo, que se dice católico, tiene que ser buena noticia para quienes están marginados y los marginados van a surgir en la esperanza poniendo sus talentos al servicio de una sociedad que se construye en la justicia, en la paz y en la verdad", afirmó monseñor Terrazas Sandoval.

En Mizque
Goni definió la trilogía del nuevo proceso educativo

COCHABAMBA (ANF).- "Comunidad, Municipio y Gobierno" son, a juicio del Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada, la trilogía entrañada su simbólica inauguración.

En Mizque, a escasa distancia de la plaza principal, el presidente entregó tres escuelas: "Teófilo Navia" y "Pedro Ignacio de Rivera".

En las obras se invirtieron 341.252 dólares, comprenden además canchas múltiples, talleres y otros servicios que beneficiarán a 1.500 alumnos.

INVITACIÓN A FUJIMORI

El jefe de Estado dijo que retribuirá gentilezas del Presidente del Perú, Alberto Fujimori, quien lo invitó a visitar centros educativos peruanos.

Toda vez que viaja al vecino país, el mandatario peruano formulará invitación para recorrer escuelas y colegios, demostrando los avances logrados en materia educativa.

Dijo que los complejos educativos inaugurados hoy (ayer) eran mejores que las existentes en el Perú, por lo que se sentía plenamente satisfecho.



El Presidente en Mizque.

A través de representante riberalteño

Intereses mutualistas en Madrid



representante del CECA, Paloma Belloso junto a Sergio Roca, presidente de la Mutual "Manutata" de Riberalta.

La Coordinadora de la Confederación Española de Caja de Ahorro (CECA), Paloma Belloso Berrocal, se entrevistó con Sergio Roca Salvatierra, presidente de la Mutual "Manutata" de Riberalta.

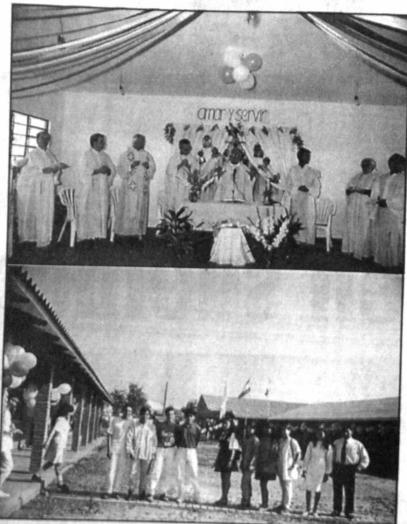
Belloso afirmó que "lo urgente para el ahorro en Bolivia es la modernización de la legislación en cuestiones de ahorro popular". Elogió la ley de Participación Popular y confesó que en materia de formación profesional, "los bolivianos están mejor preparados que los chilenos, venezolanos y mexicanos". La coordinadora de la CECA estuvo en La Paz hace seis meses, en viaje de estudio. Lamentó no haber podido visitar otras ciudades y regiones, "por falta de tiempo".

Por su parte, Sergio Roca

Salvatierra, se refirió a los problemas del ahorro en su región y le expuso las expectativas de su organización en el orden profesional, técnico y financiero.

Ambos directivos hablaron de los pormenores del curso de formación profesional que, dentro de dos meses, impartirá la CECA, en Madrid, a mutualistas iberoamericanos, en colaboración con el Ministerio de Asuntos Exteriores de España, a través de su Agencia Española de Cooperación (AECI).

Belloso Berrocal hizo un análisis de la nueva situación política de España en relación con la cooperación internacional y coincidió con el ejecutivo boliviano en la necesidad de intercambiar experiencias profesionales en beneficio de todos.



Centro de Formación Juvenil

SANTA CRUZ, (PRESENCIA).- La Iglesia Católica de esta Arquidiócesis, preocupada por la formación integral de los estudiantes de los ciclos intermedio y medio, inauguró la sede propia del Centro de Educación Integral Católica. Allí, en sus espaciosas y modernas instalaciones, los estudiantes crucenios seguirán recibiendo formación y orientación.

ción en base a los principios esenciales del cristianismo. CEICA tiene como objetivo fundamental irradiar la luz del Evangelio en la sociedad mediante la juventud estudiantil. Monseñor Terrazas, arzobispo de ésta, ofició la eucaristía a tiempo de inaugurar el edificio de CEICA, cuyos ambientes se pueden apreciar en el gráfico inferior.

Soyeros quieren batir récord

SANTA CRUZ, (PRESENCIA).- El presente año, la producción de soya podría alcanzar a las 850.000 toneladas, según estimaciones de los productores que sembraron aproximadamente 400.000 hectáreas de ese grano en el oriente boliviano.

El informe de la Asociación Nacional de Productores de Oleaginosas ANAPO, da cuenta que Santa Cruz podría batir récord este año en la producción soya, siempre y cuando se cumplan las metas fijadas por este sector que pretende incrementar consiste-

derablemente la cantidad de semilla.

Uno de los factores que podría favorecer en la producción esperada, son las condiciones climatológicas, dijeron representantes de ANAPO, considerando que las últimas lluvias permitieron que los suelos estén aptos para sembrar.

El proceso previo a la siembra, es una prueba demostrativa que permite tomar todas las previsiones del caso, para asegurar que exista semilla en la cantidad y calidad suficiente para posteriormente encarrilar el reto.

Teléfonos de urgencia

PRESENCIA, Tel. 372340-44. DIRECCIÓN NAL DE INVESTIGACIÓN, Tel. 356124. ESTACIÓN CENTRAL, Tel. 373006-59. BUSCAMOVIL, Central Maestra Tel. 320644. INSTITUTO NACIONAL DE TRATAMIENTO, REHABILITACIÓN, REINERCIÓN SOCIAL Y ENVESTIGACIÓN DE DROGODEPENDENCIAS (INTRAD), Tel. 354357. PREDI, Tel. 342381. C.Muñoz, Correo No. 2702, Sopocachi.

H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

TELÉFONO DEL RETEN, Tel. 371233; RETEN DE EMERGENCIA, Tel. 375266 y 375267.

COTEL Reclamos, Tel. 113 INFORMACIONES Tel. 104; SENORITA HORAS Tel. 117; LARGA DISTANCIA EXTERIOR, Tel. 356700. Interior Tel. 101; INFORMES, Tel. 350211.

HOSPITAL DE CLÍNICAS, Maternidad Tel. 376472. TECNOMED, Tel. 371224 y 371225. ASISTENCIA PÚBLICA, Tel. 3118-371233. MATERNIDAD Tel. 314414. NEUROCRÍGUA, Tel. 320276. PENSIONADO, Tel. 322623. BOLIVIAN POWER Co. Ltda. RECLAMOS, Tel. 354357. H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

TELÉFONO DEL RETEN, Tel. 371233; RETEN DE EMERGENCIA, Tel. 375266 y 375267.

COTEL Reclamos, Tel. 113 INFORMACIONES Tel. 104; SENORITA HORAS Tel. 117; LARGA DISTANCIA EXTERIOR, Tel. 356700. Interior Tel. 101; INFORMES, Tel. 350211.

Farmacias de turno

ZONA CENTRAL:
RALE c. Mercado 1377
INGAVI c. Pichincha esq. Ingavi
BOLIVIANA c. N. Cardozo 450
ZONA SOPOCACHI Y SAN PEDRO
CARLOS V y A. 6 de Agosto esq. Cordero
2000 mts. Mercado 1377
ZEUS Av. 2116
LATINA c. Sanchez Lima 2389
STA CATALINA c. Boquerón 1358
ZONA MIRAFLORES
AMOR DE DIOS Av. Saavedra 2106 365969
20 DE OCTUBRE Plaza del Estadio 343752
ITURRALDE Av. Iturralde 1193 354900
MERCEDES C. Cuba esq. Brasil,
Edif. Mercedes 1409
ANTONIA LA T. Sorzano 314
Paseo P. Pta. Villalba 2116
NOLLYA Av. Villalba 594 211791
ZONA Y COPACABANA Y SAN ANTONIO
MERY c. V. Burgalza 285 V. Cop.
SAN PEDRO 31 de Octubre 1870
- V. San Antonio 232248
CEMENTERIO BS. AIRES -TUMUSLA-
BELTRAN GRAN PODER-
LIBERTAD C. Rios final Los Andes 318547
CECI Buenos Aires 681 358387

HAMILTON Av. Naciones Unidas
V. DE LA NATIVIDAD Bv. Almirante 3100
ALELIYA M. Paredes-Segura 352320

ZONA ORBAS Y ALTO DIBRAS
MARIA REINA Av. H. Siles c. 16
CALACOTO, ACHUMANE IRPAVI
COLONIAL Av. Montenegro 1295
San Miguel
MANIFESTRAV. J. Aguirre Achá
Bv. 13 de Octubre 737
ACHUMANE G. Lanza c. 10
MONICA Av. Tom. Sanchez 6975
entre calle 2 y 3 Irapas
BRITANICA Av. J. Muñoz Reyes 722682
270 Cota-Cota
EL ALTO
TARIJA Av. F. Vill. Zona 12
de Octubre
822616
MERCURIO Av. Antofagasta Nº 51
CENTRAL DE TEL. Plan 361 C. 7 N° 261
Cierre Serrano 814105
ANTONICA Av. A. Ugarte Nº 120 Z. 16 de Julio
LENKA Av. Circunvalación Nº 272
Río Seco 861430
COROCOY Av. J. P. II 856 Ekipetrol 841535
V. DE LOS REMEDIOS Av. Bolivia
Nº 393 Zona Villa Pacajes

LanChile

LA LINEA AEREA DE CHILE

Directo de Santa Cruz a Chile Martes, Jueves y Domingos
Directo de La Paz a Chile todos los días

SANTIAGO - BOLIVIA - SANTIAGO

DESDE SANTIAGO		DIRECCION		DESDE LA PAZ	
MAR-JUE-SAB	DOM	SAB	DIA	DOM	SAB
LA - 678	LA - 678	LA - 678	VUELQ	LA - 119	LA - 119
B - 731	B - 737	B - 737	EQUIPO	B - 737	B - 737
			CLASE		
8:15	8:15	8:15	SANTIAGO Li	21:18	21:18
11:35	11:35	11:35	LA - 119	19:00	19:00
12:45	12:45	12:45	LA - 119	19:30	19:30
12:55	12:55	12:55	LA - 119	19:30	19:30
13:10	13:10	13:10	LA - 119	17:18	17:18
12:45	12:45	12:45	LA PAT	13:15	13:25
			SANTA CRUZ Li		
				15:40	

Anuncio oficial

Prepararán Ley de transplante de órganos

SANTA CRUZ, (PRESENCIA).- La operación de Indira Soruco Suárez a quien se le transplantó un pedazo del hígado de su madre, ha motivado a las autoridades de gobierno a elaborar un proyecto de Ley de transplante de órganos que norma esa nueva práctica en el país.

El ministro de Desarrollo Humano, Freddy Teodovich, anunció el inicio del trabajo de proyección de un borrador de Ley que incluya no sólo la práctica del trasplante, sino que también norme el caso de los donantes de órganos.

El secretario explicó que la Ley que se pretende, dispondrá los requisitos y mecanismos que deben cumplirse para las donaciones de órganos, que terminan salvando la vida a los que necesitan de transplantes.

Si bien la práctica es bastante nueva en Bolivia, existe la necesidad de contar con un instrumento legal, dijo Teodovich, explicando que se ha convertido en una prioridad para los responsables de la salud en el país.

Desde 1979, en Bolivia se

realizan transplantes de riñón,

utilizando a donantes vivos y

también muertos. Desde entonces, la práctica está basada en la experiencia de países pioneros en la materia.

La mayoría de los

transplantes de riñón en Bolivia,

proviene de donantes vivos,

lo que ha hecho más riesgosa la situación.

El problema, según los médicos especialistas, es que la población boliviana necesita tener conciencia sobre la utilidad de los órganos sanos de un cadáver, ello podría disminuir los riesgos y salvarla la vida de muchas personas, que pasan meses esperando un donante vivo.

El caso de la bebé Indira,

ha servido para reflexionar en el tema, no sólo a las autoridades y a los médicos que han intervenido de cerca en la primera experiencia hepática, también la población tiene que tener conciencia sobre la utilidad de los órganos de una persona muerta, dijeron los especialistas médicos.

Negocio millonario

Ganaderos preparan remate de animales de pura raza

Esperan generar unos 250.000 \$US en una sola noche

SANTA CRUZ, (PRESENCIA).- Un espectacular remate ganadero de 55 ejemplares de pura raza prepara la Cabana Sausalito de Esvaldo Monasterio, para el sábado 21 de septiembre. Se trata de la 5ta. versión donde podría generarse un movimiento económico superior a los 250.000 \$US en una sola noche.

El salón de un hotel de cinco estrellas, acogerá a los ganaderos nacionales y extranjeros que esperan el desfile de los 55 ejemplares de excepcional nivel, que aportan al mejoramiento genético y productivo de la ganadería de la región.

Son 15 toros Nelore de hasta

25 meses de edad, 15 vaquillas

Nelore, 14 toros Nelore Mocho,

9 vaquillas Nelore Mocho,

además de otros emprendedores

de países vecinos.

La asistencia de estos emprendedores, permitirá también que expongan a sus animales de raza, aunque no ingresen al remate. Se trata de 20 ejemplares extraordinarios, algunos de ellos, premiados en pista



participación internacional de prestigiosos productores ganaderos de países vecinos,

entre los que se destaca la firma Goya S.A. del Ing. Juan

Carlos Wasmosy, Presidente del Paraguay, además de otros

empresarios extranjeros.

La asistencia de estos emprendedores, permitirá también que expongan a sus animales de raza, aunque no ingresen al remate. Se trata de 20 ejemplares extraordinarios, algunos de ellos, premiados en pista

OTROS REMATES

La Feria Exposición

sección ganadera, con

trabajadores interesados

en el negocio con la pro

ductores de la

regiones.

El Rancho "La Calidez"

para para este miércoles

2do. Remate "Nelore"

realizarse en el km. 2

carretera Santa Cruz-

Por supuestas irregularidades

Gobernador de la cárcel de Mocovi fue relevado

TRINIDAD, (PRESENCIA).

El capitán Carlos Ferrufino, gobernador de la cárcel de Mocovi, fue relevado de su cargo por supuestas irregularidades cometidas en el ejercicio de sus funciones.

Ferrufino es acusado de dar permisos "extraordinarios" a reclusos de dicho recinto y de recibir supuestamente comidas de los mismos para dejarlos salir en cualquier momento.

El presidente del tribunal sumariante de la Policía departamental, Tenel, Edmundo Amador, dijo que en reemplazo de Ferrufino estará el capitán

Freddy Cáceres.

Manifestó que el ex gober-

nador de la cárcel de Mocovi todavía no pasó al tribunal sumariante de la Policía departamental, porque el Comando General de la Policía nacional analiza su caso y será esta instancia la que decide los pa-

sos a seguir.

Explicó que existen dos caminos: el primero es que dicho oficial sea remitido al tribunal sumariante para que se inves-

tuiguen las denuncias en su contra y el segundo podría ser que el propio Comando General de la Policía nacional dependiente de la fiscalidad de este caso decida dar de baja al oficial de la Policía.

El presidente del traba-

niante fue enfático

dijo que en este momen-

to denuncian las estancas

en la cárcel de Mocovi

que están en el interior.

De acuerdo al procedi-

ento, en estos casos, si la resolución se dice que se in-

vestigación no es suficiente

alguno de los detenidos

debe ser liberado.

En este caso, se in-

vestigó la muerte de

un preso en la cárcel de

Mocovi, pero no se

descubrió nada.

En este caso, se in-

vestigó la muerte de

un preso en la cárcel de

Mocovi, pero no se

descubrió nada.

En este caso, se in-

vestigó la muerte de

un preso en la cárcel de

Mocovi, pero no se

descubrió nada.

En este caso, se in-

vestigó la muerte de

un preso en la cárcel de

Mocovi, pero no se

descubrió nada.

En este caso, se in-

vestigó la muerte de

un preso en la cárcel de

Mocovi, pero no se

descubrió nada.

En este caso, se in-

vestigó la muerte de

un preso en la cárcel de

Mocovi, pero no se

descubrió nada.

En este caso, se in-

vestigó la muerte de

un preso en la cárcel de

Mocovi, pero no se

descubrió nada.

En este caso, se in-

vestigó la muerte de

un preso en la cárcel de

Mocovi, pero no se

descubrió nada.

En este caso, se in-

vestigó la muerte de

un preso en la cárcel de

Mocovi, pero no se

descubrió nada.

En este caso, se in-

vestigó la muerte de

un preso en la cárcel de

Mocovi, pero no se

descubrió nada.

En este caso, se in-

vestigó la muerte de

un preso en la cárcel de

Mocovi, pero no se

descubrió nada.

En este caso, se in-

vestigó la muerte de

un preso en la cárcel de

Mocovi, pero no se

descubrió nada.

En este caso, se in-

vestigó la muerte de

un preso en la cárcel de

Mocovi, pero no se

descubrió nada.

En este caso, se in-

vestigó la muerte de

un preso en la cárcel de

Mocovi, pero no se

descubrió nada.

En este caso, se in-

vestigó la muerte de

un preso en la cárcel de

Mocovi, pero no se

descubrió nada.

En este caso, se in-

vestigó la muerte de

un preso en la cárcel de

Mocovi, pero no se

descubrió nada.

En este caso, se in-

vestigó la muerte de

un preso en la cárcel de

Mocovi, pero no se

descubrió nada.

En este caso, se in-

vestigó la muerte de

un preso en la cárcel de

Falta de rehabilitación

Los reos de Sucre están atrapados por el ocio

No hay encarcelamiento ni retardación de justicia, pero una mayoría sufre el dolor de no estar libres y no tener una posibilidad de trabajar para enviar el pan de cada día a sus familias.

SUCRE (PRESENCIA). La única cárcel de Sucre no es un lugar donde la gente está privada de libertad sino un escenario donde el desempleo abunda debido a la carencia de talleres.

"Queremos cambiar. Somos ser otros una vez que salgamos de aquí, pero la vida es trágica desde que entramos", declaró a PRESENCIA el representante de los internos Carlos Rojas.

En un frío salón, donde suelen desarrollarse los actos de "visita de cárcel", bajo una luz tenue por la baja potencia del foco, con algunos policías cansados de la rutina, el portavoz de los presos comunicó las quejas de siempre.

"Es terrible el abandono. De nosotros sólo se acuerdan algunos días", añadió, al indicar que la solidaridad suele allorar en el Día del Preso. Abundan las salteras, las promesas y los refrescos.

Entre las más urgentes necesidades de la penitenciaria sucrense están la instalación de talleres, donde los reclusos ocupen su tiempo, ganen dinero para comer y poder enviar para el pan de cada día a sus familias. Reveló que muchos de ellos son casados y tienen hijos.

Hace tiempo, la embajada alemana donó equipos para un taller de carpintería. Los internos están muy agradecidos por ello. Sin embargo, estos equipos no alcanzan para todos.

La cárcel sucrense tiene 79 internos: 72 hombres y sólo 7 mujeres. Una mayoría de los

delitos cometidos tiene que ver con la asistencia familiar (pensiones). Luego están los robos, las violaciones y los de narcotráfico.

Casi un 95% de los privados de libertad no tienen recursos económicos suficientes para asumir acciones ante la justicia. Es por ello que Defensa Pública les coopera.

De acuerdo a las versiones de los internos, no existe ya retroacción de justicia y tampoco encarcelamiento. Sólo algunos casos no han sido resueltos aún por la Corte Superior.

En la actualidad, las celdas están totalmente llenas.

Si se producen más encarcelamientos se producirá el encarcelamiento, advirtió el dirigente de los presos.

El desembolso de los presos es puntual debido a la gestión dinámica de la directora departamental de penitenciarías. Por día un preso recibe Bs 1.50. Es decir, al mes Bs. 46.05. Este monto tiene que alcanzarlo para el desayuno, almuerzo, té y cena.

La realidad de las cárceles en el área rural es más dramática. Muchas veces el arzobispo sucrense Mons. Jesús Pérez -que realiza muchos viajes pastorales al campo- pidió más atención para los presos en provincias.

En realidad, casi todas las penitenciarías no han sido construidas para albergar reos, sino son casas adecuadas a este fin, de las que se puede huir fácilmente y donde están privados de libertad, sobre todo, campesinos.

Piden anular designación de superintendente de Telecomunicaciones

Estaciones de radio presentaron demanda de inconstitucionalidad e inaplicabilidad contra Carlos Saravia.

SUCRE (PRESENCIA). Más de medio centenar de estaciones de radio de todo el país presentaron ante la Corte Suprema un recurso de Inconstitucionalidad e inaplicabilidad para que se anule el nombramiento del Superintendente de Telecomunicaciones, Carlos Saravia.

El portador de esa demanda fue el abogado Mario Andrade quien, en el momento de dejar el memorial respectivo en la secretaría de Sala Plena, aseguró que su autoridad ejerce un cargo de manera ilegal.

Explicó que su nombramiento debió más a criterios políticos y no profesionales, porque se ha demostrado que no posee título universitario y tampoco ha cumplido requisitos básicos establecidos por la Ley SIRESE.

Andrade sostuvo que el artículo 6 de esa norma legal señala que para ser Superintendente de Telecomunicaciones se requiere

entre otros requisitos tener experiencia profesional mínima de 10 años y no haber participado directamente ni indirectamente de las empresas a ser capitalizadas.

Manifestó que Saravia, hermano del actual secretario de Capitalización Edgar Saravia, trabajó en ENTEL como gerente y como asesor de la Presidencia.

Remarcó que lo más grave fue comprobar que ese funcionario gubernamental no posee título universitario. Lamentó que el gobierno elija autoridades sin capacidad profesional.

Las estaciones de radio demandantes piden a los magistrados de la Corte Suprema imponer las disposiciones de la Constitución Política del Estado por encima de otras normas inferiores.

Por tanto, solicitan que sea anulada la Resolución Ministerial mediante la cual se nombró a Carlos Saravia como Superintendente de Telecomunicaciones.

Estafa, difamación y robo, los mayores delitos en Oruro

ORURO. (ERBOL). Los delitos más comunes en materia penal, atendidos en la Corte Superior de Justicia de Oruro, son por estafa, difamación, hurto y robo, informó el presidente de la Corte, Fausto Morales.

Eos delitos, de acuerdo con el Código Penal, pueden privar de libertad a sus autores de uno a

seis años en la cárcel, según la gravedad.

A decir de Morales, de enero

al presente año a la fecha se

"tramitan 84 procesos por girar cheques en descubierto, asimismo una elevada incidencia de casos de estafa, hurto, robo, además de 20 casos de violaciones y 66 procesos por difamación".

INVITACION

La Sección Comercial de la Embajada de los Estados Unidos de América, conjuntamente con el Departamento de Comercio en Washington, se complacen en invitar a usted, a visitar la exposición a presentarse el 19 y 20 de septiembre de 1996, y que va dirigida a la medicina:

MEDICINA Y CUIDADO DE LA SALUD USA 1996

Las diferentes categorías a presentar van desde: EQUIPOS, INSTRUMENTAL MEDICO, VITAMINAS y muchas otras más.

Esta exposición, se llevará a cabo los días jueves 19 y viernes 20 de septiembre de 1996, en el horario de 08:30 a 12:30 y de 14:00 a 18:00, en nuestras oficinas de la Avenida Arce, en el Multipurpose Room. Por favor visitarla con un documento de identificación.

En este evento se contará con la presencia de más de 70 firmas Americanas, mostrando los últimos adelantos en el campo de la medicina.

Las firmas que se presentan están buscando Agentes, Distribuidores o Representantes, así como incrementar sus ventas en el mercado local y joint ventures o licencias.

Contamos con su visita.

La Paz - Bolivia

Todo por privatizar SETAR

Cívicos acusan al gobierno por permanentes apagones

-Cortes se luz se registran también en Potosí y Sucre, a pesar de estar conectados al sistema integrado

TARIJA (PRESENCIA). Los apagones que se observan en esta ciudad y que se hacen reiterativos son para facilitar la privatización de la comercializadora de energía eléctrica Servicio Eléctrico Tarija (SETAR).

Esta afirmación fue hecha por el presidente cívico de Tarija, Julio Rodríguez Tórrez, quien manifestó que el gobierno recurre a esta acción para impactar a la población y llevar adelante su propósito de privatización, sin tomar en cuenta un compromiso y la realización de una consultoría para precisar la situación técnica, financiera y económica de SETAR.

El último apagón se registró este pasado fin de semana, cuando se desarrollaban varios acontecimientos como una sesión del Consejo Departamental, la asam-

blea de FECOTEL y la reunión de representantes del organismo de intercambio de estudiantes con el exterior.

"El gobierno quiere ir a una privatización a la desesperada y hasta fin de año terminar la transferencia de esta empresa, porque el próximo año, al ser electoral, ya no tendrá la misma posibilidad", afirmó.

El dirigente aseguró que esta política de los apagones no se practica en Tarija sino también en Potosí y Chuquisaca, donde también existen distribuidoras que serán privatizadas aunque luego de efectuar las auditorías respectivas.

En esta ciudad, en los últimos días, los apagones se hicieron reiterativos al punto de que el Concejo Municipal impuso una multa

de cinco mil bolivianos a ENDE luego de efectuar los análisis respectivos de esta anomalía.

EMERGENCIA

El presidente cívico informó además de la declaratoria de estado de emergencia por parte del bloque cívico del sur, en la reunión efectuada en Potosí, exigiendo que el gobierno cumpla sus compromisos con cada una de las regiones.

Este bloque se puso como límite este fin de mes para que el gobierno culmine las auditorías y luego se defina la mejor estrategia de privatización, de manera que se logre un servicio más eficiente y barato.

Actualmente el costo de la tarifa por consumo de energía eléctrica en esta ciudad es una de las más caras del país.

Crisis económica agobia a la COD

COCHABAMBA. PRESENCIA. La Central Obrera Departamental (COD) enfrenta una grave crisis económica debido a que las organizaciones afiliadas no pagan sus cuotas mensuales y las demandas por servicios y otros se incrementaron hasta niveles "realmente difíciles", según manifestó el secretario ejecutivo de la máxima organización sindical del departamento, Rubén Cortez Gutiérrez.

Solo dos de las 51 organizaciones inscritas a la COD se encuentran cumpliendo con sus aportaciones mensuales, pero las facturas por servicio telefónico alcanzan a más de 1.000 dólares y tampoco se pudo cubrir el costo de la energía eléctrica que fue cortada en varias oportunidades. Asimismo, la secretaría no recibe su sueldo desde hace seis meses.

Según Cortez la "situación crítica" se agrava porque también se recurrió al préstamo de dinero para cubrir pasajes y viáticos de los delegados al X Congreso Ordinario de la Central Obrera Boliviana (COB) que se realizó en Trinidad.

El dirigente explicó que como se respondió a los gastos elementales, difícilmente se puede realizar otro tipo de actividades. "Nosotros tenemos que sacar de nuestro bolsillo para los pasajes, para la asamblea", dijo.

AYUDA DE LA COB

Cortez Gutiérrez informó que delante de la crisis económica se solicitó ayuda a la Central Obrera Boliviana (COB) para sufragar los gastos de organización de la última plenaria del X Congreso, que se llevó a cabo en el coliseo José Casto Méndez de la Coronilla.

Sostuvo que la realización de este tipo de eventos exige la erogación de fuertes sumas de dinero, motivo por el que llamó a la conciencia de los afiliados para que cumplan con sus aportaciones, sin embargo, reconoció que todas las organizaciones sindicales encuentran en condiciones difíciles.

La COD, de acuerdo a la información, destinó para el aporte anualmente del 1% del salario de los trabajadores, suma que es ínfima en relación a las necesidades, entre otros, de capacitación de la clase laboral.

Quince días dedicados al arte

Sucre se prepara a vivir el IV Festival Internacional de Cultura

de Febrero se presentará la obra "La Silla" por el grupo Camino.

En artes plásticas ese día comenzarán a exponer sus obras Rolando Cubero (Costa Rica), José Alvarez (Bolivia) y Lusombra; también habrán muestras de fotografía y se realizará un simposio de escultores.

La Biblioteca y Archivo Nacionales de Bolivia será escenario de un coloquio sobre literatura y una exposición de arte textil boliviano.

Para el resto de los días se anunciará la presencia en Sucre de grupos como Khonlaya, Nova Folk, Congreso, Alargando Sombras, Ataulfo Tobar, Hugo Idrovo, Guapacha, Herti Nava, Fractales, Black Jack, Sudamérica, Bohemia, Andesol, Wara, Mejancito, Astrid Hadad y los Tarzanes, Gerardo Yanex, Chacaltaya, Sagrado los Andes, Seguridad Social, etc.

Entre los grupos folclóricos que en el Teatro

se cita a Yacare, Bolivia, Fam-

ellos, etc.

Se asegura la presencia del cantautor argentino León Gieco.

Habrá manifestaciones socioculturales como el encuentro de comunidades y grupos culturales, festivales gastronómicos a nivel nativo y exposición de instrumentos nativos, artesanías y danzas.

Se incluyen exposiciones de máscaras, conferencias sobre la independencia de América Latina, batallas rituales del tinku del ayllu San Lucas; manifestaciones culturales de la cultura guaraní, demostración de la diáblada de Oruro, el Pujllay de Tarabuco, etc.

NOVELA

en el Teatro

Reacción del "movimiento generacional"

Crean que Palenque incita a la violencia por incapacidad

Después del discurso de Carlos Palenque, en el que pidió a los dirigentes y militantes condepistas que aplasen "con sus uñas a los piojos que pretenden molestar a Condepas", el diputado Carlos Cordero, adepto a Ricardo Paz, dijo ayer que el "compadre" está incitando a la violencia como nadie lo hace, ni siquiera el general Hugo Banzer, jefe de ADN, desde que se conquistó la democracia en el país.

"Me preocupa mucho porque es una convocatoria a la violencia, pone en evidencia la incapacidad del diálogo ideológico. Yo no he escuchado esto en ningún líder político, ni siquiera el Gral. Banzer hace invitaciones a la violencia", señaló Cordero.

La Conferencia Regional de Condepas, que se realizó desde ayer en La Paz y se prolongará hasta el martes, emitió una resolución que aprueba la expulsión del ex secretario ejecutivo condepista, Ricardo Paz, y ratifica de manera oficial la decisión que aprueba el alejamiento del ex dirigente.

Al respecto, Cordero dijo que esas son señales de una respuesta más oficial al pedido de Paz y Mónica Medina, pero insistió en que ambas personas esperan que sea el jefe de Condepas quien emita un último criterio de manera mucho más directa.

NO HAY DISCUSIÓN
El ex Oficial Mayor de Cultura considera que Carlos Palenque recurrió en el discurso de ayer al sentimiento de sus

seguidores porque es el único plano en el que puede ganar y no en una discusión ideológica, en la que se puedan justificar las acciones de su esposa Mónica y de Paz.

En todo caso, dijo que al interior del movimiento "nueva generación" no se discuten cuestiones personales como el matrimonio de los "compañeros", sino aspectos ideológicos y políticos.

NO HAY DEMOCRACIA EN CONDEPA

La afirmación de Palenque, quien en la Conferencia Regional condepista, dijo que su partido es la agrupación más democrática también fue criticada por el diputado suplente al señalar que de ser así no se habría producido la expulsión de Ricardo Paz.

Afirmó que en ese partido no se permite la libre discusión y la discrepancia de ideas y "dona Mónica es el ejemplo de que no se puede dissentir con la cúpula partidaria".

EL PARTIDO SE APAGARA

Carlos Cordero, que también se mostró muy preocupado por las afirmaciones de Palenque referidas a Ricardo Paz, dijo que irremediablemente Condepas se "apagará" si continúa con sus actuales dirigentes, que no permiten un proceso democrático interno.

Sin embargo, explicó que en ese partido no existe división, pero "por primera vez se han producido discrepancias sanas relacionadas con la formación del llamado movimiento generacional".

El "destructor" de la familia

Condepistas piden la muerte para Ricardo Paz

El diputado condepista y padre de Mónica de Palenque, Jorge Medina, preguntó ayer a los dirigentes y militantes de Condepas qué tiene que hacer con el "destructor" Ricardo Paz.

"A mi hija Mónica, a esa persona que es pareja de Carlos, entonces, ¿tengo que permitir que se destruya esa pareja histórica? ¿qué podemos hacer con ese destructor?", preguntó Jorge Medina en su discurso durante la inauguración de la Conferencia Regional La Paz de ese partido y todos contestaron a coro: "Matarlo, matarlo".

MONICA ESTA EQUIVOCADA

Medina dijo que no está en contra de su hija y por eso es que busca corregir su error para su retorno con Carlos Palenque y así pueda seguir manteniéndose la pareja histórica.

No estamos contra Mónica, queremos corregir su error porque pensamos en el hogar, en la familia, en la sociedad. Mónica, en sus pocos años, tiene algo de historia porque no hay otro allí que haya hecho lo que hizo Mónica por La Paz, o haber dado el nombre de Bolivia en su nombre", agregó.

A RICARDO, POR LOS SUELOS

Después de responsabilizar



Jorge Medina y un gran odio.

a Ricardo Paz por la separación del matrimonio Palenque-Medina y por intentar dividir Condepas, Medina recordó el tiempo en que "Ricardo Paz era un guardián del 'compadre' Palenque. Yo recuerdo a un Ricardo Paz voceador y gritador, que más gritaba: 'Palenque, eres el único; Palenque, eres el salvador de la Patria'".

Indicó que el "absolutista" Ricardo Paz evitó que se democratice Condepas y ahora habla de la democratización de ese partido, "si era el que se aprovechaba de la palabra del 'compadre', él era el único que, aprovechando la bondad del 'compadre', le hacia tomar decisiones".



Ricardo Paz y la última esperanza que cada día tiene a desvanecerse: que Palenque dé marcha atrás.

"Si alguien molesta, sáquelo con las uñas; que reviente"

Palenque: Condepas no se divide, es más democrática que cualquiera

El jefe de Condepas dice que tendrían que partirla a él con "un serrucho" para dividir Condepas. A su gente le da la tarea de destruir con las "uñas" a cualquier "piojo" que intente dividir a ese partido. Considera que el movimiento generacional es un "absurdo" que no "tiene ni pies ni cabeza". No quiere hablar de Mónica.

Palenque y un discurso que mezcla su imagen, la del pueblo y los designios divinos.

El "compadre" mártir

✓ "No hay sufrimiento que pueda voltearme".

✓ "Durante este largo tiempo de mi vida he compartido, he convivido con el dolor, la amargura y la frustración de cientos de miles de bolivianos".



✓ "Ese dolor convivió durante todos los días, esos niños agonizantes en mis brazos, esos ancianos abandonados y olvidados, esas mujeres sin sostén ni esperanza ni consuelo, esos varones sin trabajo, alcoholizados, me han enseñado que debo continuar adelante y así lo estoy haciendo".

✓ "Sé me estruja el corazón al ver lágrimas todos los días en nuestra Tribuna y luego comparar con las sonrisas y carcajadas de los gobernantes de turno durante estos últimos 28 años. Qué diferencia, mientras el pueblo llora, ellos se divierten".

✓ "Durante estos 28 años de la Tribuna, compadres, he conocido el desprecio,



la cárcel, porque siempre me he puesto al lado de los que sufren, de los débiles, siempre".

✓ "Nos clausuraron, nos persiguieron, nos enjuiciaron, nos encarcelaron, nos golpearon; nuevas pruebas del Señor".

✓ "Los condepistas levantaremos a nuestra Patria, unidos como siempre, sin temer a ninguna división. No teman a las divisiones, no hay divisiones en Condepas y lo hemos comprobado una y mil veces".

✓ "Condepas se ha venido democratizando automáticamente. Un movimiento de las características del nuestro no necesita estar llamando a elecciones y haciendo lo que hacen los partidos tradicionales: hablar de democracia; pero nunca la practican".

✓ "Para dividir Condepas hay que dividirlo al 'compadre' en dos con serrucho, sólo así se dividirá Condepas".

obreros, e indicó que ese proceso es automático porque "un movimiento de las características del nuestro no necesita estar llamando a elecciones y haciendo lo que hacen los partidos tradicionales: hablar de democracia, pero no practicarla nunca. ¿Cuándo ellos se mezclan con el pueblo, cuándo dan besos y abrazos a la gente de nuestro pueblo?", preguntó y le contestaron: "Nunca".

El jefe de Condepas indicó que la democracia no es llamar a elecciones día por medio, la democracia es practicarla y ha-

cer que el pueblo participe, consultar al pueblo sobre decisiones que se toman, eso es democracia y no hacer shows en la televisión para ver qué opinan en tal o cual lugar. Que no nos mentan, esta no es la democracia por la que el pueblo derrotó su sangre, esta no es la democracia de la imposición. Esta democracia no la queremos, queremos la democracia de Condepas, esta es la democracia que se tiene que imponer: la de la justicia social, de la participación activa y no la de la discriminación de nadie".

En Conferencia Regional de Condepas

Condepistas paceños ratifican la expulsión; pero Paz la desconoce

La Conferencia Regional de Condepas en la ciudad de La Paz, que se realiza desde ayer y que se prolongará hasta mañana martes, aprobó una resolución que ratifica la expulsión de su secretario ejecutivo, Ricardo Paz, por actos de deslealtad y manifiesta traición con el proyecto de nuestro movimiento patriótico".

El documento agrega que "Condepas es un movimiento enraizado en el movimiento popular, en los intereses soberanos de la Patria para la felicidad y bienestar de nuestro pueblo, y que el liderazgo que el pueblo escogió es el compadre, compatriota Lic. Carlos Palenque, bajo cuya orientación y conducción nuestra Patria será liberada de la discriminación, la dependencia y la pobreza, que se precisó destruir del seno de nuestro movimiento toda actitud de deslealtad y disociación, y toda conducta de

traición al proyecto de Condepas, a su líder Carlos Palenque".

"Por tanto, el Primer Conferencia Regional de Dirigentes de Condepas resuelve:

1º Respaldar y ratificar la expulsión del señor Ricardo Paz de las filas patrióticas de Condepas por la traición a los principios de Condepas, al líder del partido y al movimiento nacional y popular.

2º Otorgar nuestro total e incondicional apoyo al líder nacional de todos los bolivianos, compatriota Carlos Palenque, futuro presidente de la República".

La lectura de la resolución fue interrumpida en varias ocasiones por los aplausos de la militancia

los últimos acontecimientos. En esa reunión no ha estado la dirigencia que fue elegida en los sectores, en las zonas y en los barrios para asistir al Congreso".

Explicó que dicha asamblea, en la que sólo se eligieron tres comisiones, y cuyo trabajo comenzó ayer, es fruto de una especie de violencia que se desató con los militantes condepistas que pedían la democratización de ese partido.

PAZ SEGURO ESPERANDO

De esa manera, Paz aún espera que Palenque y el Consejo Nacional Patriótico emitan una resolución o hagan conocer su posición respecto a su expulsión.

Pese a que Palenque en su discurso que los condepistas no deben permitir que cualquier "piojo" intente dividir a ese partido y que deben extraerlo con las "uñas" y "reventarlo", en alusión a Ricardo Paz, éste declinó emitir comentario alguno sobre esas palabras, que además ratifican la decisión de Palenque de no revisar la expulsión del ex Secretario Ejecutivo, lo que ya había indicado hace días en El Alto.

La marcha se vistió de luto

Indígena falleció al dar a luz, su bebé tampoco se salvó

Irma Urapovi murió en el quirófano del hospital de Mairana, centro médico que desnudó la carencia de sus servicios elementales. Los indígenas aseguran que el deceso no hará claudicar sus reivindicaciones.

SANTA CRUZ (corresponsal y redacción central). La muerte se hizo presente en la marcha indígena iniciada el pasado 15 de agosto cuando Irma Urapovi, una sironó que con casi nueve meses de embarazo participaba de la marcha "Por la Tierra y el Territorio", falleció la noche del sábado, junto a su bebé, en el hospital de Mairana en plena cirugía cesárea.

Vanos fueron los esfuerzos de los médicos de Mairana, a 150 kilómetros de Santa Cruz, para salvar la vida de la paciente a la que la muerte la encontró en su segunda marcha por su territorio.

El médico Adalberto Osnaga, dijo que Urapovi ingresó a las 22:45 horas al hospital, muy tar-



de: porque hasta el último momento ella se resistió a ser intervenida por los médicos de Mairana e insistió en ser atendida por la matrona indígena de su pueblo que participó de la caminata.

LOS HECHOS

En principio la paciente fue internada en el hospital Florida de Samapata, centro médico que no reúne las mínimas condiciones para una atención especializada, y vez el estado crítico de la salud de ella; la directora del hospital Florida de esa localidad, Doris Córdoba, ordenó el inmediato traslado de la paciente al hospital de Mairana -distante a 10 kilómetros del lugar- a donde llegó en pleno trabajo de parto.

Los médicos la interviewaron quirúrgicamente de emergencia a las 22:45, ya que la indígena presentaba una "precedencia de brazo", es decir, que en el mo-

mento del alumbramiento fue la muerte del bebé que se antepuso a la cabeza y complicó el parto natural.

El bebé nació muerto en plena cirugía y la indígena no pudo superar un paro cardíaco, probablemente a consecuencia del mal de Chagas, según el informe del doctor Guillermo Vaca del hospital de Mairana.

Sin embargo, la causa del deceso no sólo fue atribuida a la tardía intervención médica, sino a las deficientes condiciones técnicas que presenta el hospital de Samapata y el de Mairana, similares a la que tienen la mayoría de los centros hospitalarios de las zonas rurales del país.

La historia clínica de Urapovi señala que la mujer fue internada el pasado viernes después de tres días de haberse presentado los dolores de parto.

Los médicos la interviewaron quirúrgicamente de emergencia a las 22:45, ya que la indígena presentaba una "precedencia de brazo", es decir, que en el mo-

mento del alumbramiento fue la muerte del bebé que se antepuso a la cabeza y complicó el parto natural.

El bebé nació muerto en plena cirugía y la indígena no pudo superar un paro cardíaco, probablemente a consecuencia del mal de Chagas, según el informe del doctor Guillermo Vaca del hospital de Mairana.

El deceso no sólo fue atribuida a la tardía intervención médica, sino a las deficientes condiciones técnicas que presenta el hospital de Samapata y el de Mairana, similares a la que tienen la mayoría de los centros hospitalarios de las zonas rurales del país.

La historia clínica de Urapovi señala que la mujer fue internada el pasado viernes después de tres días de haberse presentado los dolores de parto.

Los médicos la interviewaron quirúrgicamente de emergencia a las 22:45, ya que la indígena presentaba una "precedencia de brazo", es decir, que en el mo-

Indígenas benianos marchan bajo custodia militar

El secretario del Medio Ambiente de la Central Obrera Boliviana (COB), Genaro Condori, denunció que más de 400 indígenas de la Amazonía beniana marchan hacia La Paz bajo un estricto control militar y advirtió sobre presuntas intenciones oficiales de neutralizarla en la localidad de Caranaví.

Algunos dirigentes que acompañaron a nombre de la COB constató las precarias condiciones en las que se encuentran los marchistas y que gran parte de ellos sufren de afecciones respiratorias.

Lamentó que la columna humana compuesta por hombres, mujeres y niños, que partió el pasado 26 de agosto de la ciudad de Trinidad y de San Borja, no haya despertado la solidaridad de las poblaciones que pasaron, pero a los 200 kilómetros que se recorrieron rumben a su destino final.

REUNION EN EL CAMINO

Condori señaló que desde las proximidades de Alto Beni y Castrillo, vehículos militares que

transportan a soldados comenzaron el seguimiento a la columna humana y que por esa situación demandó a las autoridades las garantías para evitar una intervención a "una marcha que es pacífica".

Dijo que para las primeras horas de la noche de ayer los marchistas esperaban arribar a Caranaví, capital de la provincia del mismo nombre de La Paz.

De igual modo pronosticó que en las próximas horas de hoy otra columna de marchistas procedentes de la región de Guaviare se sumará a la movilización de indígenas benianos. "Son 170 compañeros los que se unirán a la marcha", apuntó.

Por otra parte, denunció presuntos afanes de la intervención a Reforma Agraria, Isabel Lavanuz, y de otras autoridades las que no identificó para neutralizar la marcha en Caranaví.

"Manana se inauguraría un seminario en Caranaví sobre el proyecto consensuado de la Ley INRA y sabemos que el oficialismo tratará de manipularlo", aseguró.

La comisión negociadora de los pueblos indígenas expresó su profundo dolor por el deceso de Irma Urapovi y destacó la valentía de la fallecida, quien pese a su estado de gravedad, nunca renunció a luchar por las reivindicaciones de su gente.

Dice que la desaparición material de ella se traduce en una fuerza moral que será "asegura" la guía iluminadora que conducirá a los indígenas por el camino correcto para lograr el respeto a sus derechos a la propiedad colectiva.

ACTO DE JUSTICIA

Más adelante indica que el gobernador se encuentra en la disyuntiva de optar por un acto de verdadera justicia y equidad, y resolver favorablemente en el menor tiempo posible las demandas planteadas.

Porque creemos haber demostrado por todos los medios que también necesitamos comer, que necesitamos educación y salud, que somos seres humanos y que, también, necesitamos vivir dignamente en nuestro territorio", concluye.

Hemos perdido a una hermana y estamos llenos dolor

do sus derechos a la propiedad colectiva.

Dice que la desaparición material de ella se traduce en una fuerza moral que será "asegura" la guía iluminadora que conducirá a los indígenas por el camino correcto para lograr el respeto a sus derechos a la propiedad colectiva.

GOBIERNO MUNICIPAL DE EL ALTO LICITACION PUBLICA N° 004/96 SEGUNDA CONVOCATORIA

Habiéndose declarado desierta la Primera Convocatoria de la LP N°004/96, el Gobierno Municipal de El Alto en cumplimiento al D.S. N° 23981 y R.S. N° 216145 tiene a bien convocar a las Empresas legalmente establecidas en el país a presentar sus propuestas para la provisión de:

LUMINARIAS PARA ALUMBRADO PUBLICO

Los términos de referencia podrán recabarse de la Dirección Administrativa de la Comuna Alteña ubicada en la Av. Jorge Carrasco, previo pago de la suma de Bs. 1.000.- en el Tesoro Municipal.

Las propuestas deberán ser presentadas en sobre cerrado y lacrado, conteniendo las formalidades especificadas en el pliego hasta Hrs. 12:00 del día 23 de septiembre de 1996. La apertura de los sobre se realizará el mismo día a Hrs. 15:00.

El Alto, septiembre de 1996.

PREFECTURA DEL DEPARTAMENTO DE TARIJA FABRICA DE CEMENTO "EL PUENTE"

INVITACION DIRECTA N° 06/96 SEGUNDA CONVOCATORIA (SEGUNDA PUBLICACION)

La Fábrica de Cemento "El Puente" (FACEP) dependiente de la Prefectura Departamental de Tarija invita a las firmas y/o personas legalmente establecidas en el país a presentar propuestas para la "Provisión de Material Refractorio".

El Pliego de Especificaciones, podrá recabarse en la Secretaría de Gerencia Administrativa, situada en calle Daniel Campos N° 0179 en la ciudad de Tarija, previo el pago de Bs. 30.- (TRESIENTOS BOLIVIANOS). Las consultas podrán absoverse dirigiéndose a la misma repartición.

Las propuestas deberán ser dirigidas a la GERENCIA ADMINISTRATIVA Y FINANCIERA y presentarse en las oficinas de Asesoría Legal ubicada en la referida dirección, hasta el día 11 de octubre de 1996, a Hrs. 16:00 y la apertura de sobre se realizará el mismo día a Hrs. 17:00.

La primera Convocatoria declarada desierta fue publicada los días 23, 25 y 27 de julio del presente año.

Tarija, 12 de septiembre de 1996.

GERENCIA ADMINISTRATIVA Y FINANCIERA "FACEP"

Hay optimismo, pese a la desgracia

Cadáver de Irma Urapovi fue trasladado al Beni

El gobierno lamenta la muerte de la indígena sironó, pero deslinda responsabilidad sobre la desgracia. Ratifica que campesinos y colonizadores sólo serán escuchados cuando dejen de marchar.



Moisés Jarmus

no pierde la esperanza de que en las siguientes horas el conflicto -por lo menos con los conflictos indígenas- sea superado mediante el diálogo.

En ese sentido confirmó que nuevamente hoy retornarán a la mesa de negociaciones con los indígenas a las 16:00 horas en la Vicepresidencia, aunque declaró que en horas de la mañana y en la residencia presidencial, continuará la reunión evaluatoria con el presidente Sánchez de Lozada iniciada ayer.

"Hoy (por ayer) hemos informado al presidente que estamos en un proceso para llegar a soluciones", dijo.

EMPRESARIOS Y CAMPESINOS

También dijo que en la reunión de la Vicepresidencia participaron los representantes de los empresarios agrícolas de Santa Cruz. Sin embargo, lamentó que hasta el momento los campesinos y colonizadores no hayan decretado un cuarto intermedio de las marchas que impulsan y ratificó que, mientras eso no suceda, ambos sectores no serán escuchados.

Los primeros tienen programado para hoy un ampliado nocturno para analizar el delicado tema.

Pesar embarga a los indígenas

"Hemos perdido a una hermana y estamos llenos dolor"

La comisión negociadora de los pueblos indígenas expresó su profundo dolor por el deceso de Irma Urapovi y destacó la valentía de la fallecida, quien pese a su estado de gravedad, nunca renunció a luchar por las reivindicaciones de su gente.

Dice que la desaparición material de ella se traduce en una fuerza moral que será "asegura" la guía iluminadora que conducirá a los indígenas por el camino correcto para lograr el respeto a sus derechos a la propiedad colectiva.

ACTO DE JUSTICIA

Más adelante indica que el gobernador se encuentra en la disyuntiva de optar por un acto de verdadera justicia y equidad, y resolver favorablemente en el menor tiempo posible las demandas planteadas.

Porque creemos haber demostrado por todos los medios que también necesitamos comer, que necesitamos educación y salud, que somos seres humanos y que, también, necesitamos vivir dignamente en nuestro territorio", concluye.

GOBIERNO MUNICIPAL DE EL ALTO LICITACION PUBLICA N° 004/96 SEGUNDA CONVOCATORIA

Habiéndose declarado desierta la Primera Convocatoria de la LP N°004/96, el Gobierno Municipal de El Alto en cumplimiento al D.S. N° 23981 y R.S. N° 216145 tiene a bien convocar a las Empresas legalmente establecidas en el país a presentar sus propuestas para la provisión de:

LUMINARIAS PARA ALUMBRADO PUBLICO

Los términos de referencia podrán recabarse de la Dirección Administrativa de la Comuna Alteña ubicada en la Av. Jorge Carrasco, previo pago de la suma de Bs. 1.000.- en el Tesoro Municipal.

Las propuestas deberán ser presentadas en sobre cerrado y lacrado, conteniendo las formalidades especificadas en el pliego hasta Hrs. 12:00 del día 23 de septiembre de 1996. La apertura de los sobre se realizará el mismo día a Hrs. 15:00.

El Alto, septiembre de 1996.

PREFECTURA DEL DEPARTAMENTO DE TARIJA FABRICA DE CEMENTO "EL PUENTE"

INVITACION DIRECTA N° 06/96 SEGUNDA CONVOCATORIA (SEGUNDA PUBLICACION)

La Fábrica de Cemento "El Puente" (FACEP) dependiente de la Prefectura Departamental de Tarija invita a las firmas y/o personas legalmente establecidas en el país a presentar propuestas para la "Provisión de Material Refractorio".

El Pliego de Especificaciones, podrá recabarse en la Secretaría de Gerencia Administrativa, situada en calle Daniel Campos N° 0179 en la ciudad de Tarija, previo el pago de Bs. 30.- (TRESIENTOS BOLIVIANOS). Las consultas podrán absoverse dirigiéndose a la misma repartición.

Las propuestas deberán ser dirigidas a la GERENCIA ADMINISTRATIVA Y FINANCIERA y presentarse en las oficinas de Asesoría Legal ubicada en la referida dirección, hasta el día 11 de octubre de 1996, a Hrs. 16:00 y la apertura de sobre se realizará el mismo día a Hrs. 17:00.

La primera Convocatoria declarada desierta fue publicada los días 23, 25 y 27 de julio del presente año.

Tarija, 12 de septiembre de 1996.

GERENCIA ADMINISTRATIVA Y FINANCIERA "FACEP"

EMPRESA FERROVIARIA ANDINA S.A.

DIRECTORIO Y COMISION

Se convoca a los señores Accionistas de la sociedad a la Junta Ordinaria que se llevará a cabo en el HOTEL RADISSON PLAZA, de la ciudad de La Paz, a horas 18:30 del día 27 de septiembre de 1996 para tratar el siguiente orden del día:

- Ratificación del Balance de Transformación al 14 de marzo de 1996.

(Los señores Accionistas para poder participar en la Junta deberán tener sus correspondientes títulos y nombres debidamente inscritos en el Libro de Registro de Acciones).

EL DIRECTORIO

EMPRESA FERROVIARIA ANDINA S.A.

DIRECTORIO

Se convoca a los señores Accionistas de la sociedad a la Junta Ordinaria que se llevará a cabo en el HOTEL RADISSON PLAZA, de la ciudad de La Paz, a horas 18:30 del día 27 de septiembre de 1996 para tratar el siguiente orden del día:

- Memoria Anual e Informe de los sindicos.

- Balance General y estado de resultados al 31 de diciembre de 1995.

- Distribución de las utilidades o, en su caso, el tratamiento de las pérdidas.

- Nombramiento de directores y fijación de dietas y fianza.

- Nombramiento de los auditores externos.

(Los señores Accionistas para poder participar en la Junta deberán tener sus correspondientes títulos y nombres debidamente inscritos en el Libro de Registro de Acciones).

EL DIRECTORIO



El ozono es un escudo que protege a la Tierra de los rayos ultravioletas.

En su día

Llegan científicos para seminario sobre el ozono

(PRESENCIA Y JATHA).- El vicepresidente Víctor Hugo Cárdenes inauguró hoy el seminario internacional "Naturaleza y Efectos de la Radiación Ultravioleta y la Capa de Ozono", que se realizará en el Palacio de Telecomunicaciones de La Paz.

El seminario que se realiza en conmemoración de la "Día Internacional de la Preservación de la Capa de Ozono", para lo que desde la semana pasada llegaron al país científicos extranjeros expertos en el tema.

El día internacional de la preservación de la capa de ozono fue instituido por la Organización de las Naciones Unidas.

El físico boliviano Francisco Zaratti informó que el encuentro internacional, que se realizará por espacio de tres días y por primera vez en Bolivia, permitirá analizar temas referidos a la radiación solar, el ozono atmosférico, el agujero antártico y los efectos en los humanos, animales y plantas.

Zaratti explicó que las conferencias estarán a cargo de conocidos científicos nacionales y extranjeros, y cuya presencia fue posible gracias a la asistencia del Fondo de Cooperación Horizontal de Argentina, de la cooperación española y de la Organización Panamericana y Mundial de la Salud, además del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD).

En el seminario participarán unos 200 inscritos entre periodistas, educadores, promotores de salud, estudiantes y profesionales del medio ambiente, procedentes de todos los departamentos.

Zaratti indicó que los temas a ser tratados, serán los siguientes: la radiación ultravioleta solar y la capa de Ozono; el agujero antártico; los efectos de la radiación ultra violeta sobre la salud humana, las plantas y los materiales expuestos al Sol.

Habrá dos mesas redondas en las que los científicos y representantes de instituciones analizarán los temas de investigación en el Cono Sur y las políticas y acciones que cada institución desarrolla.

Cooperativistas preparan movilización hacia La Paz

Los dirigentes sindicales de la Federación Nacional de Cooperativas Mineras de Bolivia (FENCOMIN), organizan una masiva movilización contra los proyectos de Ley de Pensiones y del Código de Minería, que próximamente será tratado por el Legislativo.

Aunque la fecha de la movilización hacia la sede de gobierno no fue fijada todavía, lo cierto es que, por decisión de su último ampliado, esta organización determinó oponerse a la aprobación de dichos instrumentos legales, que comenzarán a ser tratados en el Legislativo a partir del jueves 19 de septiembre.

Edwin Guachalla, ejecutivo de la Federación Departamental de Cooperativas Mineras de La Paz (FEDECOMIN), dijo que la Ley de Pensiones acabará con el seguro a largo plazo para el sector cooperativo. Además, ningún minero del sector podrá llegar más allá de los 40 ó 50 años de edad, por lo que no tendrán acceso ni al alivio de vejez ni a la capitalización individual.

"La movilización que preparan los mineros de las cooperativas de La Paz, Potosí, Oruro, Uyuni, Atocha, Norte de Potosí, y Gonzata, será increíble, como quizás nunca se ha visto en el país", advirtió el dirigente.

Juan del Granado:

Se condonarán deudas ante la seguridad social

Las deudas que las empresas bolivianas hayan contraído ante sus trabajadores por aportes devengados a la seguridad social serán condonadas por el proyecto del Ley de Pensiones propuesto por el gobierno, comentó el presidente de la Comisión de Derechos Humanos de la Cámara de Diputados, Juan del Granado al advertir que tal situación atenta contra los derechos irrenunciables del sector laboral.

La nueva Ley otorga "aparentemente" un plazo de 10 años a las empresas aportantes a la seguridad social para que se pongan al día con sus deudas en mora, que según una auditoría realizada a 144 empresas en todo el país, hasta marzo de 1995 ascendió a más de 36 millones de dólares.

Es un plazo aparente porque si el proyecto de Ley de Pensiones está destinado a liquidar el sistema antiguo, este desenlace no ocurrirá en 10 años, ocurrirá antes de que las empresas paguen sus deudas en mora", mencionó.

Del Granado anunció que, junto al presidente de la Comisión del Desarrollo Social, diputado Luis Fernández Fagalde, planteará esta observación y otras en torno al proyecto de Ley, en la reunión del Comité Ejecutivo del MBL, prevista para el próximo miércoles.

Remarcó que la propuesta del gobierno para reformar el sistema de pensiones "debe ser modificada" en los aspectos que atentan contra los derechos de la población boliviana.

La observación general contra el proyecto de Ley de Pensiones es la que propone una refor-

ma al sistema de la seguridad social desde una perspectiva dominante economicista y no con un enfoque social, como debería ser", aseveró.

Por ejemplo, dijo, la propuesta gubernamental no hace referencia a los fondos complementarios y los condena a la quiebra, distorsiona los beneficios de la capitalización, establece edades para la jubilación alejadas de la realidad del mercado laboral y pone tope altos de ingresos mensuales como requisito para formar parte de la seguridad social.

EDICTO

El señor: René Astete Zabala, Honorable Alcalde Municipal de Sacaca, provincia Alonso de Ibáñez del departamento de Potosí.

Por el presente edicto, cita llama y emplaza a los herederos de la familia Antezana-Maldonando para que por sí o mediante apoderado se presenten a la H. Alcaldía de Sacaca y asumen defensa dentro del proceso de expropiación seguido por el Club de Madres o Centro de Madres Sacaca, y dispuesta mediante ordenanza municipal No. 08/95 del 10 de junio de mil novecientos noventa y cinco años.

Es librado en la localidad de Sacaca, a los seis días del mes de septiembre de mil novecientos noventa y seis años.

Seminario de la Pastoral Social de Oruro

Campesinos rechazan nuevo Código Minero

No reconoce la propiedad campesina, vulnera convenios de la Organización Internacional del Trabajo, que establece que los pueblos originarios deben ser consultados para la prospección, exploración y explotación de los recursos existentes en sus tierras.

El proyecto del Código Minero atenta los derechos de los bolivianos porque no reconoce la propiedad campesina, no establece el pago de regalías mineras, otorga concesiones sin límite y permite daños al medio ambiente, según análisis efectuado en un seminario organizado por el Centro Diocesano de Pastoral Social de Oruro.

En el análisis del proyecto participaron dirigentes de la Federación Sindical Única de Trabajadores Campesinos de Oruro y delegados de las 16 provincias e instituciones no gubernamentales que trabajan en apoyo al desarrollo del área rural.

En las conclusiones, los campesinos señalan que el proyecto de Código Minero vulnera el Convenio 169 de la OIT, promulgado como Ley de la República N° 1267 del 11 de julio de 1991, en la Administración de Jaime Paz Zamora, cuando se reconoce una nueva concepción de tierra y territorio.

La ley establece que los pueblos originarios deben ser consultados para la prospección, exploración y explotación de los recursos existentes en sus tierras, lo que desconoce la propuesta.

REGALIAS

En ninguno de sus artículos se menciona el tratamiento que se dará a las regalías mineras, afirman las conclusiones,



Un reclamo más de los campesinos

desconociendo el derecho de los departamentos productores de minerales y por ende a las comunidades campesinas.

En cambio para la entrega y dotación de tierras se promueve la perpetuidad, bajo la única condición del pago anual de las patentes mineras, en contradicción con lo establecido en el Art. 136 de la Constitución Política del Estado que señala: "es de dominio originario del Estado además de los bienes a los que la ley les da esa calidad, el suelo y el subsuelo con todas sus riquezas naturales, las aguas lacustres, fluviales y medicinales, así como los elementos y fuerzas físicas".

Afirmar que no es posible que bajo esta nueva disposición se otorguen concesiones mineras sin límite alguno a personas individuales o colectivas, lo que significaría que los recursos naturales no renovables (yacimientos mineros) quedarán en manos de pocas personas.

EXPROPIACIONES, MEDIO AMBIENTE

Sobre las expropiaciones los campesinos señalan que toda actividad minera declarada como utilidad pública, según el proyecto del Código Minero, da derecho al concesionario a expropiar los terrenos o suelos para sus actividades, en contradicción con la propuesta Ley INRA.

Violando los derechos de los pueblos originarios, conquistados con la Reforma Agraria de 1953, lo que daría lugar a la aparición de nuevos latifundistas mineros en las tierras de los campesinos (Art. 55 y 56).

Respecto al control y protección del medio ambiente, rechazan que sea uso exclusivo de los mineros el agua que brota o pasa dentro de sus concesiones, porque significa violar el derecho que todo ser humano tiene sobre el agua. (Art. 32 y 33).

Asimismo, piden que toda actividad de prospección, explotación, concentración, fundición refinería e incluso la comercialización de minerales necesariamente deberá requerir un Estudio de Impacto Ambiental, no solamente en áreas protegidas sino también en cualquier lugar del territorio nacional (Art. 87).

Por el Código Minero

COB: COMIBOL tiene sentencia de muerte

El secretario ejecutivo de la Central Obrera Boliviana (COB), Edgar Ramírez, reveló que el Código de Minería gubernamental dispone la muerte de la minería estatal y el potenciamiento de la minería privada.

"Tras largos años de estrangulamiento de los diferentes gobiernos de turno contra la actividad minera estatal, finalmente han decidido darle a esta actividad el certificado de defunción con fecha y hora", dijo Ramírez.

Señaló que el nuevo instrumento legal que se pretende sea aprobado dispone que la Corporación Minera de Bolivia (COMIBOL) transfera mediante licitación pública internacional las concesiones mineras y que no estén sujetos a contratos de riesgo compartido o arrendamiento.

Este significa que, en el fondo, el gobierno no está interesado en aplicar, en las minas que continúan en manos del Estado, los contratos de riesgo compartido, pues si la licitación fracasa, las concesiones serán revertidas al dominio del Estado y sus equipos al Tesoro General de la Nación (TGN).

En esta lógica, no se toma en cuenta a los trabajadores, ya que en el proyecto sólo están contemplados como "materia de represión" y una vez cerradas las minas y transferidas a capitales privados aquellos serán despedidos.

El mismo proyecto de Código de Minería prohíbe la realización de huelgas en las empresas privadas y además pagarán los daños y perjuicios e irán a la cárcel, aseguró Ramírez.

Código Minero frustra a mineros chicos

Existen disposiciones en el anteproyecto del Código de Minería que limitan la actividad minera, entre las que destaca la prohibición de explotar los mineros chicos del país, debido a conceptos limitantes de un desarrollo armónico de la producción y productividad.

La Cámara Nacional de Minería señala, en su Boletín Informativo, que en gran parte de los artículos, de la nueva norma que regulará la actividad minera, no se tomaron en cuenta los planteamientos de la minería chica que resultaría la más afectada de aprobarse el documento sin modificaciones.

La Cámara luego de un exhaustivo análisis técnico y jurídico, plantea que algunos capítulos deben ser corregidos, a fin de facilitar el proceso productivo de la minería chica y cooperativizada en el país.

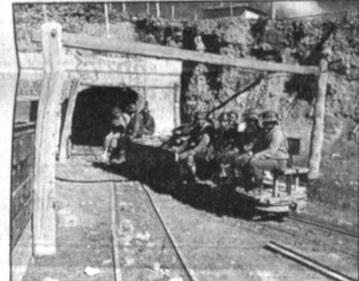
OBSERVACIONES

Solicitan la derogatoria del artículo correspondiente al pago progresivo de paten-

tes, puesto que resulta injusto, muy oneroso a futuro y limitante de nuevas peticiones.

Según los mineros chicos se debe respetar la actividad minera, recordando que en muchos casos no alcanza a una cuadrícula, de manera que la patente continúa pagándose por pertenencia minera. Asimismo, plantean que el plazo para el pago de patentes debe ser ampliado de 30 a 90 días calendario.

En cuanto a las disposiciones transitorias, aconsejan que en la adjudicación de cuadrículas mineras debe disponerse un tope máximo de concesiones; reconocer a los subsectores de la minería, tales como la mediana, chica y cooperativizada, señalando sus derechos y obligaciones; en materia ambiental, consideran que la minería chica y cooperativizada provocan una incidencia mínima, de manera que el tratamiento debe estar acorde con ella.



La actividad minera está temerosa del nuevo Código



Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos

AVISO DE REMATE

A LA OPINIÓN PÚBLICA, DE ACUERDO A LA RESOLUCIÓN ADMINISTRATIVA DE LA PRESIDENCIA EJECUTIVA DE YACIMIENTOS PETROLÍFEROS FISCALES BOLIVIANOS DE FECHA 29 DE MARZO DE 1996 Y ARTÍCULOS 200 Y 201 DE LA RESOLUCIÓN SUPREMA N° 216145, SE DISPONE EL REMATE DE VEHICULOS DADOS DE BAJA EN EL DISTRITO COMERCIAL OCCIDENTE, SEGUN LA SIGUIENTE RELACION:

ITEM	Nº	TIPO DE INTERNO	MARCA VEHICULO	MODELO	VALOR EN \$US
1	DSG-006	Camioneta	Ford	81	2.500
2	DSG-009	Automóvil	Toyota	80	2.000
3	GCM-244	Camión	Ford F-400	87	4.000
4	GCM-113	Cisterna (GLP)	Mack	76	5.000
5	GCM-117	Cisterna	GMC	78	4.000
6	GCM-160	Cisterna	Renault	84	7.000
7	GCM-161	Cisterna	Renault	84	7.000
8	GCM-220	Cisterna	Fiat	87	8.000
9	GCM-162	Cisterna	Renault		7.000

LOS VEHICULOS SERAN REMATADOS EN EL ESTADO EN QUE SE ENCUENTRAN, LOS MISMOS QUE PODRÁN SER OBSERVADOS EN LA PLANTA DE SENKATA.

EL ACTO DE REMATE SE LLEVARÁ A CABO EL DIA 27 DE SEPTIEMBRE DEL AÑO EN CURSO EN LAS INSTALACIONES DE LA PLANTA DE SENKATA A HORAS DIEZ (10) A.M.

LAS PERSONAS INTERESADAS EN PARTICIPAR DEL REMATE, DEBERÁN DEPOSITAR EL 5% DEL VALOR BASE CON UNA ANTICIACIÓN PREVIA DE TREINTA (30) MINUTOS DE LA HORA SENALADA, EN EL DEPARTAMENTO DE CAJA DEL DISTRITO COMERCIAL OCCIDENTE (PLANTA SENKATA).

EL PRECIO CONSIGNADO COMO BASE DE LA SUBASTA, NO CONTEMPLA LOS IMPUESTOS ESTABLECIDOS POR LEY, LOS MISMOS QUE SERÁN CUBIERTOS POR EL ADJUDICATARIO.

La Paz, setiembre 10 de 1996.



Herbert Müller

✓ "En los últimos tres años, no hubo cambios ni mejoras en materia de crecimiento económico". Armando Méndez, ex presidente del Banco Central de Bolivia.

✓ "La Ley de Pensiones provocará la fuga del ahorro de los trabajadores, si el gobierno no garantiza que las AFPs inviertan en Bolivia". Rodolfo Eróstegui, investigador del Instituto Latinoamericano de Investigaciones Sociales (ILDIS).

✓ "La oferta electoral del MNR en sentido que el Producto Interno Bruto (PIB) crecería al 11% en 1997 fue demográfica e irreal". Pablo Ramos, rector de la Universidad Mayor de San Andrés (UMSA).

✓ Cumplidos los once años de aplicación del actual modelo, la política económica ejecutada parecía responsable, en gran medida, de la incapacidad de crecer a una mayor tasa, de generar empleo estable y de mayor calidad, y, al parecer, los esfuerzos en la lucha contra la pobreza continúan condenados al más absoluto fracaso. Müller y Asociados

✓ "El gran ausente en la reforma de pensiones es el Estado, que no asume ningún gasto. Esta reforma que debería ser social es eminentemente financiera, al igual que las que se realizó desde 1985". Jorge Torres, analista económico.



Pablo Ramos

Ministro de Hacienda responde a críticas

"Debate económico en Bolivia es pobre y muy superficial"

✓ *La discusión es política antes que académica y generalmente se mueve en base a frases hechas y "slogans" carentes de contenido, aseguró Fernando Candia.*

✓ *El ministro planteó que sería adecuado "hacer lucir nuestra propia inteligencia con propuestas nuevas y sobre temas poco tratados", para lo que sugirió una serie de temas.*

El ministro Candia pide críticas serias



La discusión de temas económicos en Bolivia es pobre y muy superficial, y muchas veces condicionada por "el espíritu combativo de nuestro ser político que llevamos dentro", comentó el ministro de Hacienda, Fernando Candia.

POCA COSTUMBRE
En el acto de presentación de una publicación de la Unidad de Análisis de Políticas Económicas (UDAPE), el titular de Hacienda relevó la continuidad, calidad, nivel de análisis y uso de técnicas del trabajo la que sitiará el debate económico "a un nivel al que corrientemente no estamos acostumbrados".

Candia respondió a sus críticos rechazando la tendencia de "deshacer lo que el otro hizo" y la utilización del "des-

prestigio y destrucción de las ideas ajenas".

Luego planteó que sería adecuado "hacer lucir nuestra propia inteligencia con propuestas nuevas y sobre temas poco tratados", para lo que sugirió una serie de temas.

días y tenemos la costumbre de seguir una discusión de frases hechas y de "slogans" que carecen de contenido".

FALTA UNA AGENDA

"Creo que no existe una agenda boliviana sobre temas trascendentales para nuestro desarrollo y creo que haríamos mucho al construirla", dijo Candia al sugerir algunos temas puntuales que más allá de ser de satisfacción intelectual, tengan alguna relevancia para el país.

Las publicaciones de UDAPE, opinó el Ministro, podrían ser un "estímulo a la inteligencia de los investigadores y a nuestras universidades".

HABLEMOS CON SERIEDAD

Por ejemplo, dijo, cuando se habla del ahorro hay que hacer un esfuerzo para identificar cuáles son las políticas que permitirán generar aho-

rro en Bolivia, más allá de tratar si la reforma de pensiones afecta a la generación "sandwich o hot dog".

La lucha contra la pobreza, un tema para interesantes análisis, es "materia preferida de muchos políticos, con finalidades proselitistas", aventuró.

Candia recomendó una serie de aspectos de la economía que pueden ser analizados, como la política monetaria en una economía abierta, el desarrollo del mercado de capitales, la integración e inserción de Bolivia en la economía internacional, la sostenibilidad de la deuda externa, los desafíos que trae la globalización de mercados, cómo lograr un desarrollo basado en las exportaciones y el tema de la regulación económica en un sistema de libre mercado, entre otros.

Armando Méndez



✓ "Las reformas económicas introducidas por el actual gobierno no tendrán el éxito deseado ni contribuirán al crecimiento del PIB; más al contrario, la capitalización permitirá que los excedentes económicos salgan del país y no sean reinvertidos en Bolivia". Pablo Ramos.

✓ "El efecto del país es el menor, el equilibrio externo, el cual se mantiene sin cambios substanciales. Armando Méndez.

✓ "La capitalización es una simple apropiación de fuerzas productivas existentes en Bolivia por parte de inversionistas extranjeros, no es la creación de nuevas fuentes de trabajo ni actividades productivas". James Petras, profesor de la Universidad de Nueva York.

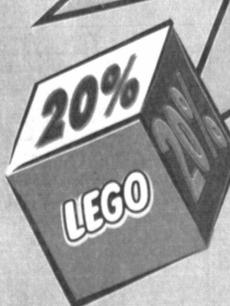
✓ "El resultado real negativo de la emisión monetaria, la disminución de la inversión pública, reducción de la liquidez del público debido al aumento de la deuda pública interna y liberalización de aranceles a algunos productos agropecuarios, convalejan un elevadísimo costo para la sociedad en términos de sacrificio de las posibilidades de crecimiento y, por ende, de mejores condiciones de vida para la población". Müller y Asociados.

✓ "El efecto de que cuenta con innumerables diagnósticos y propuestas, en los hechos poco o casi nada se hace por los bolivianos pobres, y particularmente por aquellos que viven en el área rural". Jorge Torres.

Jorge Torres



TUMBI
SUPERMERCADOS



LEGO® El mejor
juguete didáctico para
armar del mundo.
Con increíbles
descuentos !!

duplo

LEGO SYSTEM

Technic

chicocos

calle Comercio N° 1019 - 873

IX ENTRADA FOLKLORICA UNIVERSITARIA

25 de julio 1996

CC 2500 reales confirmando la entrada

IX ENTRADA FOLKLORICA UNIVERSITARIA



UMSA

19 de agosto 1996

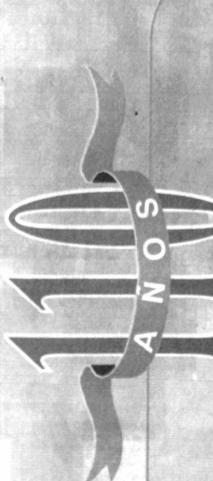
- DANZAS FESTIVAS Y FUNERARIAS EN EL INCARIO SEGUN WAMAN POMA
- ¿SAYA CAPORALES O TUNDIQUIS?
- ENFOQUE A LAS ENTRADAS FOLKLORICAS DE LA UMSA
- ENSAYO SOBRE LA MORENADA
- LA GRACIA EN LAS DANZAS DE MEDIADOS DEL XIX SEGUN M. M. MERCADO
- EL TINKU O LA FUERZA DE LA CULTURA
- CALIFICACION PORMENORIZADA DE CONJUNTOS PARTICIPANTES

PRIMER PREMIO
CONCURSO ARCHES UMSA
AL JANEIRO ORITO
DOCENTE EGULADO DE
ARQUITECTURA Y ARTES

L.A. PAZ, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre de 1996

19 de agosto 1996

L.A. PAZ, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre de 1996



APoyando
AL FOLKLORÉ



CERVEZERIA
BOLIVIANA
NACIONAL S.A.



CUANDO EL PAÍS CELEBRA...
PACENA ESTA PRESENTE.

DANZAS FESTIVAS Y FUNERARIAS DURANTE EL INCARIO SEGUN WAMAN POMA

Lic. Ligia Siles Crespo

La Entrada Universitaria que se realiza en conmemoración de la Autonomía, se ha convertido en un hecho social de suma importancia para el rescate cultural de sus valores frente a la penetración de corrientes ojenas que están socavando las raíces ancestrales que se desarrollaron en los Andes.

A través de la danza y la música la UMSA afirma el reconocimiento, la reverenciación y recreación de una cultura que en sus albores surge libre y fuerte como los montañas que la cobijaron.

Cabe enfatizar que la danza en el área andina cumple un papel muy importante en los distintos rituales que se realizaban en la época prehispánica, por decirlo era la parte principal de cada uno de ellos. Todos los cronistas españoles, mestizos y nativos manifestaron su admiración por este hecho tan peculiar de esta tierra.

En la obra tan ponderada del cronista originario Felipe Waman Poma de Ayala, El PRIMER NUEVA CORONICA IBVEN GOBIERNO se observa que el carácter de los danzas no es sólo festivo, sino principalmente de carácter ritual, presente tanto en los ritos de festividades como en los de funerales de Incas y caciques locales. Estas eran las ocasiones en que la danza ocupaba un sitio de importancia:

- En las fiestas principales del imperio incaico.

- En las fiestas agrícolas del Incario.

- En las fiestas de cuatro suyos.

- En los funerales de los Incas.

Los **festejos principales** estaban dedicados a dioses creadores y wacos: Uman Cauri, Pacha Camac, Capac Inri Raymi o festejo del señor sol, Quilla Raymi o fiesta de la luna y sus hijos Chuqui [Marte?], Chasca Cuyllur [Venus] y a los wacos Titi Coca y Tanto Toco. Además de la fiesta para horadar las orejas de los señores principales y festejo de las vírgenes, Poma de Ayala escribe: "Estas dichas fiestas hacían con grandes taquillas [danza ceremonial] pero no en todas, Waman Poma anota sólamente en Aya Maray Quilla o mes de los difuntos (noviembre), y en el Capac Inri Raymi, festejo del sol (diciembre). En las **fiestas de los Cuatro Suyos**: Andes Suyos, Colla Suyos, Condore Suyos y Chinchay Suyos, festejaba todo el pueblo con

la licenciada en arte Ligia Siles Crespo, es docente investigadora del Instituto de Arquitectura y Artes.

danzas ceremoniales y otras de regocijo. Destacamos aquellas que se practicaron en el Collasuyo: vanca que danzaban las mujeres jóvenes y quena que danzaban los muchachos. En los **funerales**, se danzaba como señal de luto por la muerte de un Inca: "...Y en todo el reino hacen grandes lloros y llantos con canciones y músicas, bailando y danzando aquellos que lo hacían mejor".

En los **funerales de los cuatro suyos** se enterraban con ceremonias donde el pueblo bailaba, cantaba y lloraba, siendo premiados con más comida y bebida aquello que lo hacían mejor.

El conocimiento de los usos y costumbres de nuestro pasado nos proyecta para el presente y el futuro dentro de una estructura cultural consecuente con parte de nuestro origen andina...

Por eso destacamos el carácter cultural de la Entrada Universitaria que va más allá de simplemente festivo para convertirse en evento trascendente, que cada año se controla a través de una comisión especialmente nominada, para que no pierda esta característica. En razón a ello, la suspicacia de quien vio en la Entrada de los conjuntos de San Andrés un acto de irreverencia frente al sensible fallecimiento del Dr. Hernán Siles Zúñiga, es simplemente eso, una pura suspicacia. Pues para los universitarios de la UMSA, el nombre, la figura y la vida del Dr. Siles son altamente estimados por su dedicación a la defensa de la autonomía desde su vida estudiantil como dirigente de la Federación Universitaria Local, hasta su segunda presidencia de la República, en cuyo ejercicio se distinguió como un auténtico autonomista. Es por eso que habría que mediar con cierta profundidad Entrada universitaria y el fallecimiento de uno de sus más destacados defensores.

Notas
1 GUAMAN POMA DE AYALA, Felipe [1534-1615]. EL PRIMER NUEVA CORONICA IBVEN GOBIERNO. P. 239
2 GUAMAN POMA DE AYALA, Felipe, cit. p. 263

BIBLIOGRAFIA
GUAMAN POMA DE AYALA, Felipe. EL PRIMER CORONICA Y IBVEN GOBIERNO con prólogo de John Murro, Ed. Siglo XXI Mexico 1988

ANDINA, C. A. ESTUDIO SOCIAL Y ARTISTICO DE LA INDUMENTARIA RITUAL EN LA REGION ANDINA. [Inédito] 1995

UMSA
66 AÑOS
REAFIRMANDO
NUESTRA
AUTONOMIA

La licenciada en arte Ligia Siles Crespo, es docente investigadora del Instituto de Arquitectura y Artes.



Diablos danzando pintados por J. Rovira en la obra citada circa 1948.

Fraternal Diablada IX Entrada UMSA. 1996. Foto PRESENCIA.



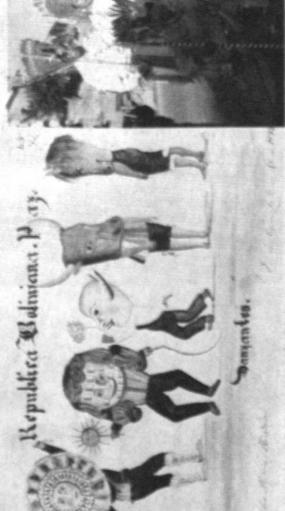
CALIFICACION POR MENORANTES EN LA IX ENTRADA UMSA 1996

Nº	CATEGORIA TRADICIONAL*	NOTA 20%	DISPON. CATEGORIA 20%	NOTA 20%	TOTAL 15%	NOTA 100%	"AUTODONCOS"	
							INDIG. CATEGORIA 20%	INDIG. NOTA 20%
1	Fraternal Pisco Kallawaya	12.50	17.33	17.87	12.00	77.03	2. Waco Tinti	22.50
4	Adelita Rojas	13.00	12.40	17.33	12.00	71.51	3. Tinku	14.80
5	Especiatora Morenada	15.00	19.67	15.67	16.00	79.94	8. Tonada posibl.	9.33
6	Fraternal Caporales	10.50	20.67	16.00	11.80	75.24	7. Sicuri Indioque	14.40
10	Antenorios	6.50	16.87	11.00	15.60	62.27	9. Sur Securus	11.67
12	Caporales	17.50	19.00	17.67	12.30	62.27	12. Pulley	16.27
11	Boys Morenos	12.00	21.00	12.87	18.62	82.34	15. Tunduq	15.73
13	Doboduo	8.50	16.50	12.27	17.33	62.27	19. Monobido	15.27
14	Chaqueño	5.00	12.30	9.33	16.00	64.61	20. Tumacundo	13.00
17	Fraternal Reyes Morenos	12.50	16.92	13.00	14.13	63.80	21. Calchakos	14.21
18	Caporales	9.00	15.83	10.77	13.00	63.85	24. Fraternidad Trukas Winkas	16.84
22	Genocidas	9.50	15.83	11.87	13.00	65.00	26. Tobeña	12.47
23	Fraternal Morenada	15.00	19.50	15.13	15.73	76.76	27. Colchagua	12.47
24	Fraternal Caporales	9.50	15.33	15.13	14.70	76.76	33. Tocba	12.47
25	Fraternal Morenada	16.00	18.83	16.20	18.00	80.03	36. Tocba	14.23
26	Fraternal Morenos Achach	13.00	20.83	17.23	18.23	81.49	37. Tumba	13.60
27	Fraternal Diablado	10.00	19.00	14.07	15.47	70.14	38. Pulley	12.75
29	Zambón Caporales	31.50	21.62	18.40	17.23	82.90	39. Pulley-Chuchus	14.47
31	Killendosa	0.00	16.92	15.27	15.73	76.76	40. Kara Karos	13.75
32	Morenada Central	34.00	14.50	11.60	12.00	59.10	41. Tuba	16.00
33	Antenorios	14.00	14.53	16.23	12.80	76.23		
35	Pucopachis							

Nº	CATEGORIA TRADICIONAL*	NOTA 20%	DISPON. CATEGORIA 20%	NOTA 20%	TOTAL 15%	NOTA 100%	"AUTODONCOS"	
							INDIG. CATEGORIA 20%	INDIG. NOTA 20%
1	Fraternal Diablada	19.67	15.33	15.73	10.35	70.58	3. Tumba	14.23
2	Fraternal Diablada	16.00	18.83	16.20	18.00	80.03	34. Tumba	16.80
3	Fraternal Diablada	13.00	20.83	17.23	18.23	81.49	35. Tumba	15.47
4	Fraternal Diablada	10.00	19.00	14.07	15.47	70.14	36. Tumba	13.60
5	Fraternal Diablada	31.50	21.62	18.40	17.23	82.90	37. Tumba	12.75
6	Fraternal Diablada	0.00	16.92	15.27	15.73	76.76	38. Tumba	14.47
7	Fraternal Diablada	32.00	15.83	16.92	15.73	76.76	39. Tumba	13.20
8	Fraternal Diablada	14.00	14.53	16.23	12.80	76.23	40. Kara Karos	13.75



"Chuncho" pintado por M.M. Mercado en la obra citada de 1986.



PRESENCIA
La Paz, Bolivia. Lunes 16 de Septiembre de 1996

La Paz, Bolivia. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ, BOLIVIA. Lunes 16 de Septiembre de 1996

LA PAZ,

¿SAYA CAPORALES O TUNDIQUIS?

LIC. NELLY TERESA CORTEZ

se interpreta con instrumentos de percusión y cánticos rítmica

Cuando mencionamos la palabra caporal, inmediatamente la asociamos con la danza de los caporales, danza muy difundida casi en todo el país e inclusive en algunos países vecinos, especialmente Chile y Perú.

Es mi propósito que mediante este ensayo, se pueda desmenuzar por lo menos en parte, las causas del desarrollo y la evolución de lo que ya podemos considerar un fenómeno que merece ser ampliamente estudiado, más aún si tenemos en cuenta su corta existencia, máxime de dos décadas.

Es evidente la relación que existe entre las expresiones folklóricas del pequeño asentamiento negro en nuestro país ubicado en la zona de los Yungas de La Paz, y los caporales, relación que nos lleva necesariamente a referirnos, primeramente a la existencia y sobrevivencia de este importante grupo cultural.

La referencia histórica nos habla de Francisco Pizarro, quien habría traido 50 negros para la conquista del Perú en 1529, y posteriormente en 1536 en la incursión española a la Altiplánica kolla también estuvieron presentes esclavos negros.

Crespo Rodas, menciona los siguientes cifras: En Charcas sobre un total de 850.000 personas, la población negra llegaba a 300.000; y en Potosí de un total de 224.000 se registró la existencia de 1.142 negros.

Por su parte D'Orbigny menciona la existencia de negros y mulatos a su paso por el valle de Cochabamba rumbo a Santa Cruz. Sin embargo, el mismo autor en su paso por los Yungas (1831) no menciona la existencia de negros posiblemente porque se encontraron reducidos y/o porque el número de los mismos era aún muy reducido.

Con la independencia llega también al final de la esclavitud pero como es de conocimiento general los indígenas apenas sí mejoraron su situación, pues inmediatamente pasaron a depender de sus nuevos amo que os sometieron al terrible sistema de explotación del porqués que duró hasta mediados del presente siglo. En este punto es de suponer que la situación de los negros ha tenido que ser aún peor que la de los indígenas.

Ahora bien, esta existencia disgregada en nuestro territorio, no logró conformar nación lidiando definidos de las diferentes regiones del África, como sucedió en Brasil, Perú y otros países de Latinoamérica, a pesar de ello encontramos algunas expresiones que confieren reminiscencias de su cultura anterior, como es el caso de la danza NEGRO O NEGRITO que es un villancico danza navideña de Chuquisaca; Julia E. Fontan la describió como una variedad exótica de BAILARIN o

"cantan y bailan con mucho donaire y mimica"

Finalmente en la actualidad contamos con la expresión viva de la SAYA AFRO-BOLIVIANA, y digo viva porque por primera vez en nuestra historia republicana es la misma comunidad negra que nos muestra su danza con características propias como son el uso de bombos grandes para la percusión con clara reminiscencia africana, movimientos cadenciosos de caderas y el canto de las mujeres con voz muy aguda, la vestimenta tiene influencia oympia, especialmente en las mujeres.

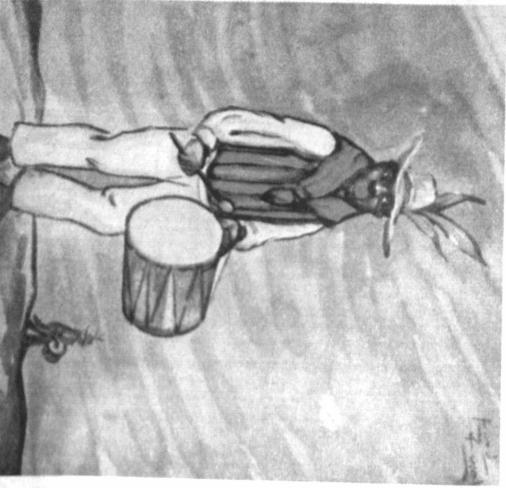
La primera vez que se presentó la danza con el nombre de CAPORAL es el año 1974 en la Entrada del Señor del Gran Poder, como una innovación de los Negritos de Villa Victoria (tundiquis), quienes utilizaban percusión y una vestimenta que incluía volantes en los mangos al estilo brasileño y caribeño, se pintaban las caras o utilizaban máscaras de negros con la lengua dura.

Todo ello nos lleva a conjecturar que esta danza sería una representación de danza negra ejecutada por el mestizo aimara, quien une elementos traídos de los Yungas con elementos de su concepción y conocimiento sobre los negros de otras latitudes y que en la mayoría de los casos no tienen nada que ver con la comunidad negra de los Yungas.

Retomando el tema podemos indicar que los innovaciones se centraron especialmente en los pasos, a los que se da mayor agilidad y fuerza para acomodarse al vigor que da el acompañamiento con banda. De esta manera nace un movimiento coreográfico que adquiere rápidamente carta de ciudadanía gracias a una suerte de innovaciones, especialmente en el Carnaval de Oruro, se suspenden los volantes, se sube la polera, se saca la otra de la pollera, se da más brillo y colorido a la vestimenta, los pasos se vuelven más ágiles y acrobáticos, razón por la cual se convierte en una danza juvenil por excelencia.

Año tras año se sigue reduciendo la altura de la polera y la vestimenta se sobre carga de todo tipo de adornos, con motivos que no siempre corresponden a nuestra cultura sino más bien a la influencia de la moda actual. Es importante señalar también cómo esta danza va adquiriendo un grado de élitismo por diferentes causas: la exigencia de requisitos tanto económicos como de belleza física, estatura, etc. A pesar de ello, es danza infaltable en cualquier tipo de festividad religiosa, festivales regionales, zonales y estudiantiles.

Finalmente hay que destacar el hecho de que



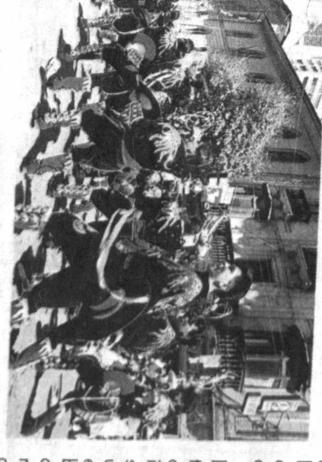
TUNDIQUI

Ejemplo Musical T2.

De José Rovira lámina pintada en el libro del IV Centenario de la Fundación de La Paz, 1948.

CHUNTUNQUI con caracteres pantomimicos, gestos exagerados y actitudes grotescas.

Otra expresión folklórica muy difundida es el CHUNTUNQUI que según Paredes Candia, es el



Fotoperiodista de la Facultad de Ingeniería segundo lugar entre Caporales con 65.24 puntos. Foto PRESENCIA.



Kullawa. Danza de origen prehispánico. Carrera de Sociología. Ier. Premio en la categoría Tradicionales con 82.90 puntos. IX Entrada. PRESENCIA



SURI SICURI de

Arquitectura ganadores de la 5º lugar en la categoría Autónomos con 78.70 puntos. IX Entrada. PRESENCIA



Kullawa. Danza de origen prehispánico. Carrera de Sociología. Ier. Premio en la categoría Tradicionales con 82.90 puntos. IX Entrada. PRESENCIA

Carnaval de Tilali, conjunto invitado de Puno, Perú. Universidad Nacional del Altiplano. IX Entrada.

SURI SICURI de

Arquitectura ganadores de la 5º lugar en la categoría Autónomos con 78.70 puntos. IX Entrada. PRESENCIA

CULTURA. SURI SICURI

SURI SICURI de

Arquitectura ganadores de la 5º lugar en la categoría Autónomos con 78.70 puntos. IX Entrada. PRESENCIA

CULTURA. SURI SICURI

SURI SICURI de

Arquitectura ganadores de la 5º lugar en la categoría Autónomos con 78.70 puntos. IX Entrada. PRESENCIA

Quena Quena. IX Entrada 1995. Foto PRESENCIA

SURI SICURI de

Arquitectura

ganadores de la

5º lugar en la

categoría

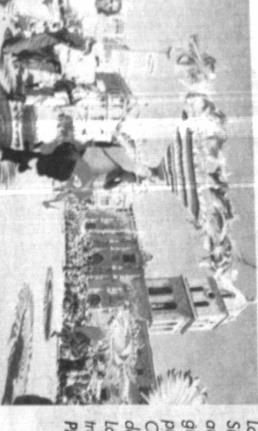
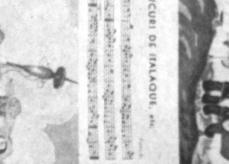
Autónomos

con 78.70

puntos. IX

Entrada.

Foto PRESENCIA



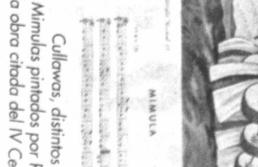
Los Suris. Suri danza autóctona originaria de la provincia Comarca del departamento de La Paz. IX Entrada. Foto PRESENCIA



Suri Suri de Arquitectura. IX Entrada 1996.



CULTURA. SURI SICURI



MARUCA.

SURI SICURI de

Arquitectura ganadores de la

5º lugar en la

categoría

Autónomos con 78.70

puntos. IX Entrada.

Foto PRESENCIA



CULTURA. SURI SICURI

SURI SICURI de

Arquitectura ganadores de la

5º lugar en la

categoría

Autónomos con 78.70

puntos. IX Entrada.

Foto PRESENCIA

CULTURA. SURI SICURI

SURI SICURI de

Arquitectura ganadores de la

5º lugar en la

categoría

Autónomos con 78.70

puntos. IX Entrada.

Foto PRESENCIA

CULTURA. SURI SICURI

SURI SICURI de

Arquitectura ganadores de la

5º lugar en la

categoría

Autónomos con 78.70

puntos. IX Entrada.

Foto PRESENCIA

CULTURA. SURI SICURI

SURI SICURI de

Arquitectura ganadores de la

5º lugar en la

categoría

Autónomos con 78.70

puntos. IX Entrada.

Foto PRESENCIA

CULTURA. SURI SICURI

SURI SICURI de

Arquitectura ganadores de la

5º lugar en la

categoría

Autónomos con 78.70

puntos. IX Entrada.

Foto PRESENCIA

CULTURA. SURI SICURI

SURI SICURI de

Arquitectura ganadores de la

5º lugar en la

categoría

Autónomos con 78.70

puntos. IX Entrada.

Foto PRESENCIA

CULTURA. SURI SICURI

SURI SICURI de

Arquitectura ganadores de la

5º lugar en la

categoría

Autónomos con 78.70

puntos. IX Entrada.

Foto PRESENCIA

CULTURA. SURI SICURI

SURI SICURI de

Arquitectura ganadores de la

5º lugar en la

categoría

Autónomos con 78.70

puntos. IX Entrada.

Foto PRESENCIA

CULTURA. SURI SICURI

SURI SICURI de

Arquitectura ganadores de la

5º lugar en la

categoría

Autónomos con 78.70

puntos. IX Entrada.

Foto PRESENCIA

CULTURA. SURI SICURI

SURI SICURI de

Arquitectura ganadores de la

5º lugar en la

categoría

Autónomos con 78.70

puntos. IX Entrada.

Foto PRESENCIA

CULTURA. SURI SICURI

SURI SICURI de

Arquitectura ganadores de la

5º lugar en la

categoría

Autónomos con 78.70

puntos. IX Entrada.

Foto PRESENCIA

CULTURA. SURI SICURI

SURI SICURI de

Arquitectura ganadores de la

5º lugar en la

categoría

Autónomos con 78.70

puntos. IX Entrada.

Foto PRESENCIA

CULTURA. SURI SICURI

SURI SICURI de

Arquitectura ganadores de la

5º lugar en la

categoría

Autónomos con 78.70

puntos. IX Entrada.

Foto PRESENCIA

CULTURA. SURI SICURI

SURI SICURI de

Arquitectura ganadores de la

5º lugar en la

categoría

Autónomos con 78.70

puntos. IX Entrada.

Foto PRESENCIA

CULTURA. SURI SICURI

SURI SICURI de

Arquitectura ganadores de la

5º lugar en la

categoría

Autónomos con 78.70

puntos. IX Entrada.

Foto PRESENCIA

CULTURA. SURI SICURI

SURI SICURI de

Arquitectura ganadores de la

5º lugar en la

categoría

Autónomos con 78.70

puntos. IX Entrada.

Foto PRESENCIA

CULTURA. SURI SICURI

SURI SICURI de

Arquitectura ganadores de la

5º lugar en la

categoría

Autónomos con 78.70

puntos. IX Entrada.

Foto PRESENCIA

CULTURA. SURI SICURI

SURI SICURI de

Arquitectura ganadores de la

5º lugar en la

EL TINKU O LA FUERZA DE LA CULTURA

Lic. Nelly TERESA CORTEZ



Polosinos de 1868 pintados por Melchor María Mercado.



Tinkus en la IX Entrada 1996. Foto PRESENCIA

Se da el nombre de Tinku a las peleas rituales en los que se encuentran dos bandos opuestos que luchan con los llamados ALASAYA (los de arriba) y MAJASAYA (los de abajo). Parece un combate guerrero pero en realidad los une. El Tinku es "la zona de encuentro" de dos elementos que proceden de direcciones diferentes. **Tintinapata:** los que van y vienen en el camino.

Los alasaya y **los majasaya** de los diferentes grupos representantes de ambas mitades, se encontraban de tal manera, que en cada localidad vivían intercalados entre los unidades familiares y territoriales.

De la misma manera que la pareja hombre-mujer al unir se asegura la reproducción del grupo, el tinku regularía las tensiones internas y reafirma los linderos particulares del otro.

En tierra aimara esos combates rituales se practican desde una época remota (según Ramos Gavilán), en la región de Carabuco durante el solsticio de junio, período muy hostil en que se conjuraba el peligro de una división

Hoy en los tinkus las dos mitades que guerran con hondas, bolas de plomo o sus puños, pretenden establecer un intercambio de fuerzas necesario al equilibrio social. Al permitir que ambas mitades se midan y que los combatientes se sujeten, el tinku pretende realizar el ideal del yanantin, como dos identidades diferentes se juntan en un taypi (centro); el juntarse en un combate es una igualación".

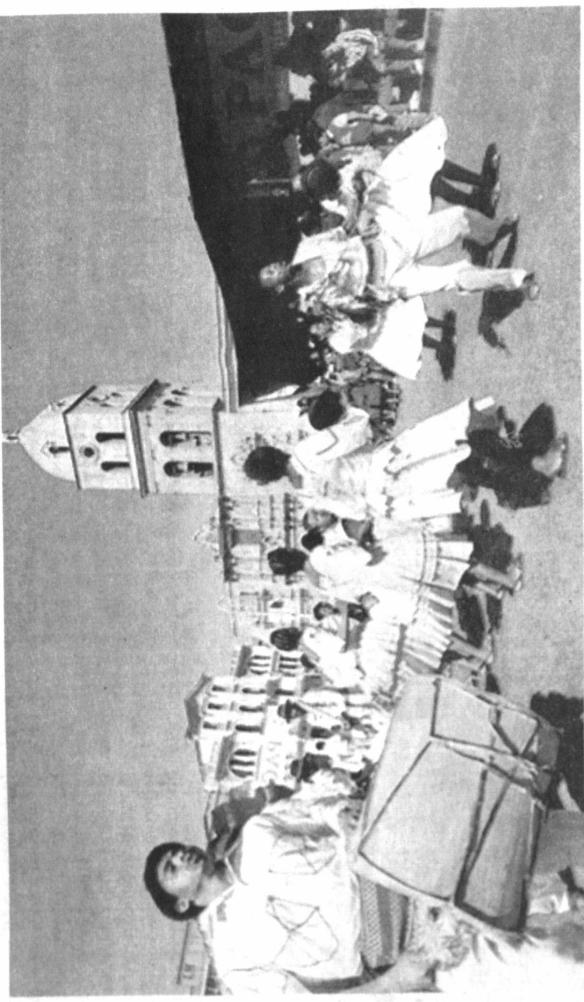
El cuadro resultante nos muestra una multitud de "tensiones" locales, cuya expresión bélica no puede sino recordarnos las "batallas rituales", ampliamente difundidas en la región surandina.

La palabra tinku, según Bertoni aparece directamente asociada con la guerra y en la frase "auca pura tincusita" significa guerrear "juntarse entre enemigos".

Los tinkus de hoy se celebran en determinadas fechas de acuerdo con el calendario festivo de cada localidad, como es el caso de Macha donde se realiza para la Fiesta de la Cruz (3 de Mayo), Y cuyo éxito se mide por el despliegue de violencia que ostenta cada grupo. Se reúnen con chicha, alcohol, coca, música y baile, para enfrentarse en dos bandos de guerreros, todos armados con hondas, cascós con plumas, manoplas, cinturones, que escandan pedazos de plomo y otros elementos de ataque y defensa. Las mujeres apoyan a sus hombres en las batallas, recogiéndolos si caen, y a veces lanzándose ellas mismas contra las mujeres del bando



Bogotá-Casique / Harris Oliva / Tristán Plan: Tra Ballerines sobre el Pensamiento Andino - Hibob.



Los baileiros de caporal, de acuerdo a encuestas realizadas al efecto, no se sienten identificados con el personaje del caporal o negro, ni tampoco con su infatigable vigencia en la época de la esclavitud, más por el contrario se sienten atraídos por la belleza de la danza, la agilidad y destreza en los pasos, la coreografía, la vestimenta y otros aspectos ajenos a esa significación, como ser la fe por determinada Virgen

o Santo a quien esté dedicada la danza o la representación de un barrio, un colegio o una facultad como es el caso de la Entrada Universitaria.

BIBLIOGRAFÍA:

- CRESPO RODAS, Alberto: Edores. Negros en Bolivia.
- COSTA ARGUEDAS, José F.: Diccionario del Folklore Boliviano.
- DORIGNY, Alcides: Vírges por Bolivia - Tomo I.
- PAREDES, Rigoberto: El Arte Folklórico de Bolivia.

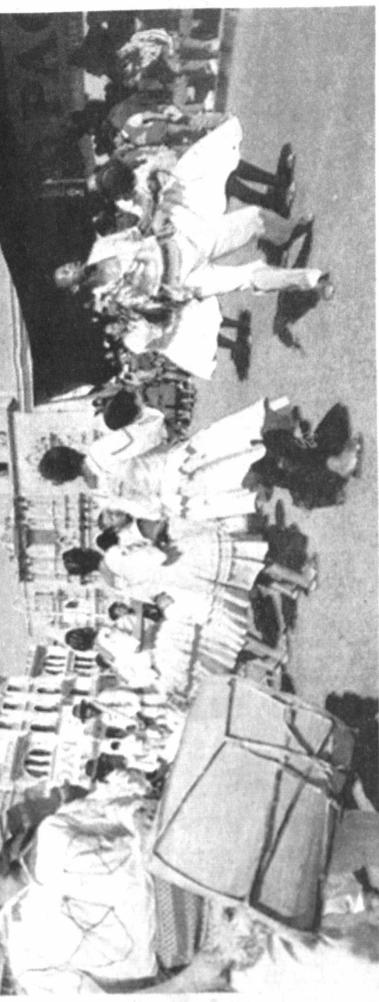


Indumentaria potosina de distintas etnias sociales del Álbum de Paisajes y Tipos Humanos de Melchor María Mercado.

Los guerreros en descanso tocan sus instrumentos musicales, para que las muchachas canten y bailen; pues durante la fiesta surgen los amores entre los jóvenes. En ese sentido, tinku también significa "encuentro amoroso".

En las Entradas folklóricas de los últimos años, tanto en el Carnaval de Oruro, como en la Entrada del Gran Poder y Universidad de La Paz, el tinku se presenta despojado de toda su ritualidad y misticismo; en todo caso, más como una representación coreográfica. La música ha sido adaptada a la banda metálica y aun la vestimenta está adecuada a las identidades de los participantes o al capricho de los bordadores.

Bogotá-Casique / Harris Oliva / Tristán Plan: Tra Ballerines sobre el Pensamiento Andino - Hibob.



Soya de Los Yungos en lo 7º Entrada UMSA 1994. Foto PRESENCIA

LA GRACIA EN LAS DANZAS DE MEDIADOS DEL SIGLO XIX

SEGUN MELCHOR MARIA MERCADO

Lic. LIGIA SILES CRESPO



Respecto a la historia de los trajes de danzas en los siglos XIX, se cuenta con los magníficos documentos gráficos como son las acuarelas de Melchor María Mercado, quien sin conocer del academicismo de las artes plásticas, vale decir proporciones humanas, reglas de composición, manejo del material y color, subsana estas falencias con la gracia, picardía, además un humor crítico, logrando un importante documento histórico de la época.

Para conocer la indumentaria festiva del siglo pasado se precisa una exhaustiva revisión de los trajes que el autor del **ALBUM DE PAISAJES, TIPOS HUMANOS Y COSTUMBRES DE BOLIVIA (1841-1869)** describe, a través de su arte, la época que

le tocó vivir. Melchor María Mercado nace en 1816, estudió abogacía, es político y militar, apoya a José Miguel de Velasco y a José Linares, es confirmado por el gobierno de Belzu. Viaja mucho por nuestro país, trabajando en su profesión como también de maestro de dibujo y geografía, en el Beni y Santa Cruz; también como militar estuvo en distintos lugares, todo esta actividad si bien le impide dedicarse plenamente al arte, a la vez es un apoyo para que haya podido legar esta serie de acuarelas muy interesantes para conocer no sólo la indumentaria sino además aspectos urbanos y rurales, costumbres y tradiciones de nuestro país durante el siglo pasado.

Melchor María Mercado es autodidacta, sólo conoce las clases de dibujo del colegio Junín en el que estudió, pero esto le proporciona ventajas: "Quizá hay que celebrar este hecho. En el arte, como en toda cultura de una sociedad tan sui generis como la sociedad boliviana, la formación -por lo menos la formación convencional- puede llevar a la deformación de la realidad sacrificada al precepto. En cambio la deformación del precepto académico puede facilitar la transmisión de la realidad". Si Melchor María Mercado hubiera pasado por una academia, Bolivia habría ganado un académico, como Villavicencio (que es un buen pintor académico entre muchos otros), pero seguramente habría perdido un pintor boliviano único. De pintores académicos estaba y



generaban el monótono trac-trac... El ritmo del trac-trac es mantenido por el implacable latigazo del caporal, provocando los ojos desorbitados por el terror, las fosas nasales desmesuradamente abiertas, y la lengua española saliendo de la boca. Esta fantasmal figura será presentada posteriormente por los indios testigos del paso de estos largos caravanas.

Finalmente nos dice Coco Manzo, que en tiempos de la República, esta imagen resucitaba en una historia bailada que se ocuparía llamando "La Morenada".

Pero, ¿realmente los esclavos llegaron a trabajar en los

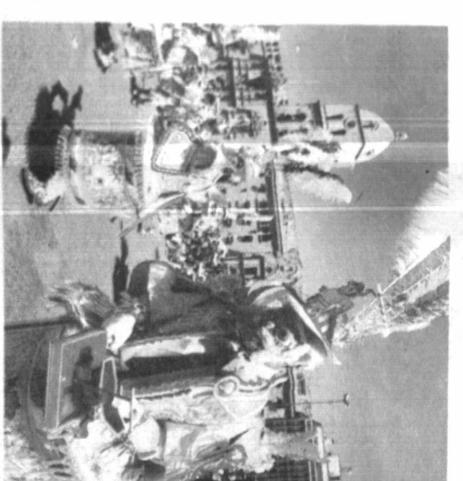


Figura femenina en la multicultural plaza pocentia de San Francisco.

Conjunto de Morenos frente a una de las iglesias más antiguas de La Paz. Foto PRESENCIA.



Y la espectacularidad de esta danza deben protegerse como patrimonio cultural de nuestro país.

BIBLIOGRAFIA

- COCO MANZO:
"Porque Lo Morenado" Una explicación sobre su origen. Ediciones PBM. Ullgago. Agosto 1979.
- ALBERTO CRESPO VIDALAS: Academia Nacional de Ciencias de Bolivia - La Paz - Bolivia - 1977.

Representante de la Carrera de Administración de Empresas. Gobernadores del segundo puesto en la IX Entrada.

Figura de la "China Morena" Carrera de Odontología. Segundo lugar en la categoría Tradicionales, con 79.94 puntos (IX Entrada).

ENSAYO SOBRE LA MORENADA

NELLY TERESA CORTEZ

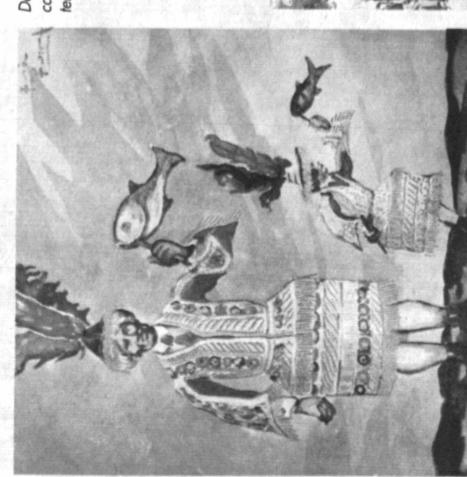
La Morenada es una danza que representa el sufrimiento de los negros en sus travesías por estas tierras, los sufrimientos y las largas caminatas encadenados y golpeados por temibles "caporales". Es una constante en cualquier ensayo o estudio sobre la Morenada.

Durante mucho tiempo se mantuvo como única verdad la teoría que nos hablaba sobre el origen de la danza en la pisca de uvas, teoría que posteriormente fue refutada por la propuesta de 'Coco Manto' en su libro '¿Por qué la Morenada?' donde afirma que al no existir una tradición vitivinícola en el Alto Perú y menos aún en la zona desasentamiento de negros (los Yungas), no se industrializó la uva ni en la Colonia, ni posteriormente, por lo tanto dice: "esa teoría no tenía ningún fundamento valioso".

Coco Manto basa su teoría en una vasta y duradera suerte de país minero y que la morenada tendría su raíz en esa tragedia. La danza de hoy sería la representación de la dolorosa caminata de los esclavos negros hacia las minas de Potosí en tiempos de la Mita y la Encomienda.

Los esclavos negros, continua Coco Manto, demostrarían no servir para el bestial trabajo en el interior de los socavones del Cerro morían más pronto que el más débil de los mitayos, indios pese a que costaban más, pasando de esta manera a realizar otras actividades, especialmente domésticas, los que sobrevivieron.

Según esta teoría: durante la caminata los esclavos eran encadenados por los tobillos, iban en fila india, al campo de las cadenas que al raspar el suelo



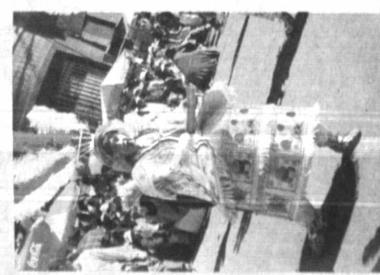
Eugenio Misiones. 39.
MORENO
Sociedad de La Paz.



Figura de Reyes Morenos. Carrera de Administración de Empresas. VIII Entrada 1995.

De José Rovira, pintura publicada en La Paz en su V Centenario, 1948.

Figura masculina que baila al son de su matraca y la bomba. Carrera de Odontología - Segundo puesto entre Morenos con 79.94 puntos. En la IX Entrada 1996.



Novena Entrada 1996. Figuras femeninas de los Reyes Morenos de la Carrera de Administración de Empresas, Fraternidad ganadora del 2º puesto en la Categoría Tradicionales con 82.54 puntos.



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996



PRESENCIA
La Paz, Bolivia, Lunes 16 de Septiembre 1996

1988

ENFOQUE A LAS ENTRADAS FOLKLÓRICAS DE LA UMSA

1989

1991

CBN
1990

1992

1994

1993

UMSA

Calzados de la Facultad de Ciencias Farmacéuticas que obtuvieron el primer lugar entre grupos AUTÓCTONOS con 85.51 puntos en la IX Entrada UMSA 1996.



UMSA. Detalle del diseño para la entrada de la Novena Entrada, realizada por el Arquitecto Javer Fernández de la Honorable Alcaldía Municipal de la Ciudad de La Paz. TRAMA DE FONDO: Mapa de La Paz dibujado por el universitario Aldirin Cleire, estudiante del segundo semestre 1995 del Seminario de Tratamiento del Patrimonio Edificado, docente arquitecto M. Cristina Demini Pereira, Facultad de Arquitectura y Artes.

Incluso, reproducción de dibujos publicados en MUNDO NUEVO N° 2-1992 con motivo de la celebración de los 500 años de la llegada de Cristóbal Colón al continente americano por Excelso de México, revista periodica mundialista y PRESEN-CIA en Bolivia.

Fotos que ilustran estos dos páginas de PRESENCIA.



SE CLASIFICÓ BOJIVAR



GANO EL TORNEO
GOLEO SAN JOSE
TAMBIÉN GUADRA
STORMERS APENAS

de PRESENCIA

Nº 220

DIRECTORIAL

Dirección: Miguel Velarde Tapia

La Paz, Jueves 16 de septiembre de 1986

Colección

la revista deportiva PRESENCIA

LOS MEMORABLES DEL DEPORTE

PATRICIA GUZMAN
Jueves veces campeona
nacional de tenis

Bolívar consiguió ponerse prontamente en ventaja la interrogante que surgió de inmediato si Oriente podría ser capaz de remontar.

El tiempo -sin duda el impacto de la desventaja y los celstes-, sin lugar bien, se apoyaron durante largo rato en el tanto de ecamán que anotó Gottiardi.

Ya en el complemento, Bastida consiguió un golazo (el primero en Bolivia) y con eso la brecha, aunque restaba más de media hora.

Es fuerte que Oriente no bajó los brazos y buscó el descuento pero le faltó claridad futbolística y el empate hoy a Ozán, acaso su mejor hombre, no alcanzó a forced el trámite del juego.

El tanto que pasó de regreso a varios pasajes se desrolló en medio de una mediterránea identificada con pases erráticos, corriendo sin destino y amontonamiento en algunos sectores de la cancha.

EL FUTBOL GRIS

No terminaron de mostrarse en cuanto a actitud cuando Octoazpú se inclinó a Gottiardi y éste con desgarro labró y cruzado, superó claramente al portero Fernández.

Genialmente, darte a Bolívar ese tipo de ventaja pudiera resultar muy complicado y Orientó lo sintió carne propia.

El esguince conservador de Ovidio Messa apareció Ferrara y Vaca como opciones más productivas en materia de ataque. Habida cuenta de la necesidad que planteaba la circunstancia a ambos no pudieron suscitar el tema respondo bien. Es importante autorizar en un lance de tan pocas emociones,

No obstante, el partido no tomó altura y por el contrario, avanzó por un túnel de oscuridad.

Sin figuras. Con maltrato del balón, incluyendo aquellos repetidos toques laterales intencionados que terminan incitar al techo.

Después de la apertura probó Montaño y el periodo no pudieron suscitar el tema respondo bien. Es importante autorizar en un lance de tan pocas emociones,

aparentemente ligado a la desmotivación.

DE OTRO PARTIDO

El golazo que obtuvo Sergio Bastida a los 11 minutos de la parte final no solo que tembló con ciudadera sospecha de una sorpresa. Fue, además, una conquista que merecía oro marco de público en las tribunas.

El gol de Luis Fernández recibió de Soria y le pegó la pelota con toda la convicción como para mandarla a un enemigo donde Fernández no podía llegar.

Oriente, con la integración de los ya nombrados, procuraba ser más peligroso en materia ofensiva y de alguna manera lograba el propósito. Bolívar, por su parte, esperaba la apertura de espacios y de centrar Ochoazpú no estuvo lejos de convertir con un envío apenas deviado.

Los verbagos volvieron a ser víctimas del marcador y sus ansias se desfilaron, aun cuando vale destacar el esfuerzo de Osvaldo Ozán, que corrió una y otra vez en procura de inquietar a la defensa académica, que a ratos no mostró del todo seguridad.

Otra condición de esas olvidables. El local encontró la facilidad de saberse ganador casi desde el vamos y los cruceños tardaron toda una fracción en recomponerse. Cuando trataban de adquirir la estatura de verdaderos rivales soportar la segunda caída. Ahí -a despecho de los más de treinta minutos restantes - quedó escrita la historia.

OSCAR DORADO VEGA



ROMA, BOLOGNA E INTER PUNTEROS EN ITALIA



ROMA, BOLOGNA E INTER PUNTEROS EN ITALIA

Inter, con mucho trabajo

se impuso en el ex

visitante a Vicenza por 2-0,

por el mismo tanteador. Bo-

logna ganó de casa a

Vicenza Inter batido por 1-0

Pero, ya se le prohibió el paso a la sala VIP

dado

que nace al final del jueves y también a pedir un indulto al

que dice que "no pasa".

Chilavert, que ya lo condujo en

Vélez, dirigió ante la prensa

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como

campeón de la liga italiana

que "no se impuso como



Anunciar en
PRESENCIA
es anunciar
en el país

SUPERECONOMICOS

de **PRESENCIA**

La Paz
lunes 16 de septiembre
de 1996

Este es una
nueva forma
de anunciar

La Paz, lunes 16 de septiembre de 1996



Rapid

GRAPAS SUECAS

CAJA DE

5.000 GRAPAS

26/6 BS. 9,60

Crespo Velasco S.A. Av. Mariscal Santa Cruz 1066 Tel. 2239800 Fax (2) 3530511 La Paz.

(7-20 Sep.)

Líquido

puertas 2x300 de

marmol bañado Bs. 280.

Teléfono 3511359.

(Prado). (15-17 Sep.)

ANTICRETICO

Mono vial urgente transferir Ben-

zina. 250g. Referencia misma

zona. Cdr. 4 # 100. (Sexta 188)

(15-16 Sep.)

PARQUE INDUSTRIAL

2.400 M2 terreno 600

m2 cubierto a 20 mts.

del 4º anillo. Teléfo-

no 467833. (11-18 Sep.)

VENDO TINGLADO

2.400 M2 terreno 600

m2 cubierto a 20 mts.

del 4º anillo. Teléfo-

no 467833. (11-18 Sep.)

LIQUIDACION

POR CAMBIO DE AC-

ORDEN SALDO DE

LAVAPLATOS ACERO

INOXIDABLE. TAMA-

NO. 55 X 90. 55 X

120. TELÉFONO

521242. fax 520258

(CETINA LTDA).

SU CARGA

DE BRASIL

Asesoramiento comer-

cial y transporte (terre-

re y aéreo) de mercade-

rio y Bolivia. Llame-

nos en San Pablo al tel.

(11) 230-9364,

2225-

8939. fax (11) 228-3945

(PIURABAS) Y en Santa

Cruz al

522616.

521242. fax 520258

(CETINA LTDA).

COMPUTADORES

desde

\$us. 335 dólares accep-

tamos pago compu-

tador antiguo créditos Data

Galería pasaje del cen-

tro local I.A.

SE VENDE

cochilla, en el Pd.

30522 (Oruro). (11-13

Sep.)

SE VENDE

lote (zona norte) Cochabamba. Ref.

403537 Oruro.

(11-13 Sep.)

EXCELENTE PRECIOS Y

GARANTIA.

transforma-

ción de

equipos

de

equipo

FUNDAS LIVINGS Cosemos

(11-17 Sep.)

EXCELENTE PRECIOS Y

GARANTIA.

Computado-

res.

HD 15.15

color.

EXCELENTE PRECIOS Y

GARANTIA.

Computado-

res.

HD 15.15

color.

EXCELENTE PRECIOS Y

GARANTIA.

Computado-

res.

HD 15.15

color.

<

"EL ATLETISMO SOY YO"

La imagen más recordada de los Juegos Olímpicos de Atlanta será la de Mike Powell gritando en el aire, lesionado, y después caído en la arena del foso de la longitud. Poco después, Carl Lewis iniciaría su carrera hacia el cielo.

El dios negro hizo salto y habitó entre nosotros. Era el oro que más le había costado, no ya en la competición en si misma, sino por su trabajo en los meses anteriores. Por una vez él era el gran favorito.

Cuando el gran dios del atletismo lo haría con diez medallas olímpicas, nueve de oro y una de plata, La plata la consiguieron en 200 metros, en los Juegos Olímpicos de Seúl. Las de oro las ganó: cuatro en longitud, dos en 100 metros lisos, una en 200 y dos en relevos 4 por 100 metros lisos.

"No sé cuándo será la última vez, ahora solo pienso en celebrar lo conseguido y después ya veremos."

Ha liderado durante más de una década el atletismo universal. Ha sabido ser el mejor a los 23 y a los 35 años, algo que solo está al alcance de los elegidos.

"El atletismo soy yo". Nadie lo duda.

EL HIJO DEL VIENTO

Carlton Frederick Lewis, nació el 1 de julio de 1961 en Birmingham (Alabama). Había venido al mundo "el hijo del viento".

Sus padres eran entrenadores de atletismo y en lugar de contratar una canguro para que lo cuidara se lo llevaban a las pistas. La guardería del jardín de su casa, con una cinta para la distancia increíble y se pasó a imitar la voz de un locutor de televisión: "Cree la unión amistad, amigos, Carl Lewis está a un salto del récord del mundo. Puede conseguirlo."

En eso consistían sus juegos de infancia. Era el renacimiento de la elasticidad del mundo, fija la pluma de belleza privilegiada residía en aquél cuerpo de niño. Y de adolescente que, de pronto, con el entorno, describió que aquellos juegues atléticos que organizó su casero en el patio de su casa eran el aliento de otros que harían de su figura una leyenda.

La muerte de su padre a consecuencia de un cáncer será siempre su peor recuerdo. "Murió en 1987, sólo me vió competir en unos Juegos. La vida fue injusta con él y conmigo."

"ME VISTO ASÍ PORQUE HABLA EN MI PERSONALIDAD"

Lewis entiende el mundo del deporte como una prolongación del Hollywoodense. Extraviado, exaltante, es más el prototipo de un actor que el deportista.

Su "look" ha ido desde el cabellito cortito en forma de geométrico hasta el baileto completo del cráneo, pasando por la coletilla coqueta. Se

Carl Lewis, diez medallas olímpicas, uno de los grandes



precisamente por eso, porque no es verdad."

Con una talla de 1'88, un peso de 80 kilos, reunió la vez las personalidades contrapuestas de Marañona—talento y experiencia—, Michael Jackson—y la ambigüedad—, Y Madonna—sentido de la provocación—.

"NUNCA EXISTIÓ,

Algunas lesiones no del todo creídas y el comienzo indiscutible del declive habían empezado a dictar su epíteto. La grieta de longitud lo ha resarcido. "Tengo que hacerlo. Mi historia olímpica no puede acabar así."

Tenía miedo, pero también entereza. Murió algo que solo él sabe, comprendió la cartera, se elevó muy lejos de la tabla para evitar el muro mortal, cruel, infinitamente y cayó a 8'29. "Ha sido el día más grande de mi vida. Nada es comparable a ganar batallas después de muerto así."

Y la medalla de oro volvió a ser para él. Un podium en su país, Estados Unidos, con 35 años. En Atlanta lo vitorearon.

Mantuvo una relación de amor con el público de EE.UU. Cuando oyó a la gente correr mi nombre en Atlanta, durante las gruñidas en selección del equipo olímpico, cuando a punto de estallar en lágrimas delante de todo el mundo. En ese momento, muchas cosas de mi pasado se estumbaron para siempre."

Desafío a los que aseguraban su retirada. Su ferrea determinación, mucha entrenamiento, una dieta vegetariana y algo de yoga han hecho el milagro.

Pensaba retirarse. "Si los juegos no hubieran sido en EE.UU., me habría retirado. Pero me empujó a ganar la idea de una última vuelta triunfal en mi país."

Alejando la mayor gloria deportiva en 1984, cuando ganó las medallas de oro en 100 metros, 200, salto de longitud y relevos 4x100 de los Juegos Olímpicos del Mundo en Helsinki. Se convirtió en el único hombre de la mundo capaz de batir una de los récords más legendarios: los 8'90 metros en longitud. Bob Beamon, marca lograda en los Juegos Olímpicos de México en 1968, y de la que se dijo que hasta el próximo siglo nadie la superaría.

Siempre tuvo dos ídolos, Jesse Owens y Bob Beamon. Desde pequeño quiso igualar las cuatro medallas de oro conseguidas por Owens en los Juegos Olímpicos de Berlín en 1936. Saltar más lejos que Bob Beamon es obra de sus pesadillas. Superar los 8'90 metros de México 68 ha sido siempre su gran obsesión.

"No existe límite humano, nunca llegaremos a él. Siempre habrá un progreso, pero Supergenos a existe, nunca existió. Ni lo ha sido Carl Lewis, ni siquiera en su juventud."

Entre tanto, en un bar de noche de Orlando, Florida, el campeón jamalino con pasaporte canadiense, Benjamin Sinclair Johnson, reparte canas a los clientes. Una vez, el 24 de septiembre de 1988, en Seúl, ese campeón, asombró al planeta cuando ganó la carrera de 100 metros, pero luego perdió el honor, la medalla, y se despidió de todo este mundo que ahora tiene un dueño. Carlton Fredericks Lewis.

Evelia Rodríguez

EPF Reportajes

APUNTES DESDE EL ESTADIO

Oriente Petrolero fue el primero de los plantines en ingresar al campo de juego. Instantes después el Ito lo hizo el primero de abitros ya tenía varios minutos aguardando.

000

El cotejo empieza con un sol radiante y a medida que avanzan los minutos, el clima fue cambiando para acabar en una tarde gris.

000

Sergio Bastida anotó ayer su primer gol en Bolívar. El juvenil celeste debutó el pasado domingo en la academia —frente a Real a San Cruz— y ayer jugó su primer partido en La Paz.

000

Además, Sergio, fue el futbolista más requerido por el periodismo a la finalización del encuentro.

000

Jefferson Gutiérrez marcó ayer su primer gol, liquero para la academia. El centrodelantero, habiendo marcado anteriormente un gol —también a Oriente— por la Copa Conmebol.

000

Carlos Borda en Bolívar y Gustavo Merlo en Oriente Petrolero, oficiaron ayer como capitanes.

000

El árbitro del partido, Armando Aliaga, mostró siete tarjetas amarillas Luis Héctor Cristaldo, Miguel Ángel Rimbö, Vladimír Sotíra y Marco Sandy en Bolívar. Gustavo Merlo, Miguel Egílez y Angel Parada en Oriente.

000

La barrera celeste de la curva norte, se hizo presente ayer en reducido número. Los pocos que asistieron apoyaron espontáneamente a su plantel.

000

Al final del encuentro, Roberto Pérez, abora en Oriente, se acercó a saludar al técnico bolivariano Jorge Carlos Habegger. Pérez tuvo como entrenador al argentino Boletar y a la selección.

000

Los dirigentes de Bolívar, entre ellos su propio presidente Luis Mercado, no ocultaron su preocupación por los

recientes sucesos en los que se ven involucrados algunos jugadores de Bolívar en actos de indisciplina.

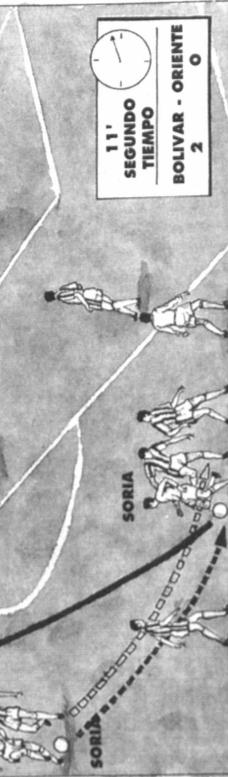
La gran incógnita es, se impone a principios de autoridad de Habegger o la directiva buscará una salida en la que se resalte la palabra de técnico y se permita la vuelta de los muchachos en pecado.

000

El padre de Erwin Sánchez, que ayer acudió al estadio junto a Luis Cepa, recibió en inmediatas vías inestables de solidaridad y deseos para que "plazm" se reponga pronto y vuelve a la selección.

000

El SEGUNDO DE BOLIVAR



El segundo gol de Bolívar, el que consolidó el triunfo de los celestes. Sergio Bastida fue su autor cuando se jugaban 11 minutos de la segunda etapa. El gráfico corresponde a Guillermo Blanco, realizado en los estudios de 'Mas Deporte'.

Los familiares de Sergio Bastida que lo alentaron a lo largo de todo el partido. La izquierda, donna madre, Elika Abdán de Bastida, su hermana Alexandra, y al centro se puede observar a su hermano, Alejandro.

292 partidos dirigidos

ARMANDO ALIAGA IMPUSO RECORD

El árbitro cochabambino impuso ayer un nuevo record de goles arbitrados en torneos de Liga. Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el Presidente del Comité de Arbitros de la Liga Y. Seligman, señaló: "denistro de la profesionalidad del

árbitro hay también récords, Aliaga dirigió ayer su partido 292, y superó con uno a Osvaldo Ortíz, quien ostentaba la marca anterior. Al respecto, el President

NOMINARON SELECCION SUB-18 DE VOLEY

De nominada ayer la Selección Nacional femenina de vóleybol, categoría sub-18, que integrará a partir del próximo fin de semana en el coliseo de vóleybol pero demostró condiciones, lo que hace pensar que puede dar pelea en el sudamericano donde debutando enfrentando al poderoso equipo de la Argentina.

El técnico dijo que hay todavía aspectos que se deben mejorar. "Trabajaremos en ello. Insistiremos en cosas que nos hacen falta y que si las conseguimos nos pueden representar una mejoría considerable".

PREPARENTE

El equipo encarárá esta semana la última etapa de su preparación. En la víspera cayó ante la selección pacense mayor (1-3).

La nominación es la siguiente:

De La Paz: Ellana Guarachi, Griselda Humérez, Ana Fernández.

MANANA CINE SCALA GRAN ESTRENO VIERNES PAR BIENVENIDO A LA HORA DE LA BRUJERIA

En el hipismo MARTOS GANO PRUEBA DE ADIESTRAMIENTO



Martos, montando a Moro, durante la prueba de adiestramiento que se llevó a cabo ayer en Obras.

Constante Martos, montando a Moro, del Club "Los Sargentos", logró el primer puesto en la prueba de adiestramiento, nivel 3, que se cumplió ayer en el picadero de Obras. En el segundo lugar del concurso se ubicó el binomio integrado por Barbara de Zamora y Chaskafawi, de "Las Colinas". El tercer lugar correspondió también a Constante Martos, cabalgando a Imaginario de "Los Sargentos". La cuarta ubicación fue para Bárbara de Zamora, que condujo a Jesse James, de "Las Colinas".

Mientras que en la prueba para amazonas y jinetes del nivel 2, los primeros cuatro puestos fueron ocupados por los siguientes binomios: 1º Jennifer Weston/Jesse James, de "Las Colinas"; 2º Lili Zamora /Sue Ra, de "Las Colinas"; 3º Sebastián Larra/Penny Lane, de "Colmif".

JOVENES BRUJAS

COLABORADOR: JUANITA FRENCH
INTRODUCCIONES: DOUGLASS ENICE, SANTUZIA TURNER, NATE CARBONELL, ANDREA FEINGOLD, THE CRAFT
CINCO FAMILIAS: BILLIE JEAN TURNER, NATE CARBONELL, RACHEL RUE, SPODOROWICZ, EVERTON, MARK KORNBLUM, STEPHEN COOPER, ALEXANDER GRADONSKY
AGENCIA: RALPH SALL, "GARDEN OF EARTH"
AGENCIA: GARY NACHT, "WETTER"
AGENCIA: GARY NACHT, "WETTER"
AGENCIA: GARY NACHT, "WETTER"

VIVA LIBRE DE EMOCION EN CADA ESCENA SONIDO DIGITAL DISCO STEREO CON LOS EFECTOS ESPECIALES DEL SISTEMA DE SONIDO DIGITAL

EL "TIGRE" GANO EN SANTA CRUZ



Santa Cruz, 15 (Presencia) por Gonzalo Valenzuela.

The Strongest ganó con lo justo en un partido muy parejo salvo en el cuarto tiempo final, en el que Destroyers, con más desesperación y ganas que fútbol, dominó intensamente buscando la igualdad, que finalmente no se dio, terminando el partido 1 a 0 en favor de los pacenos.

Dentro de una globalidad en la que ninguno se sacó ventajas, cada equipo tuvo sus mejores momentos, sin embargo consolidarse como el mejor.

The Strongest, que aparentemente jugaba a la defensiva, ya está clasificado a la etapa final de la temporada y además en el impecable campeonato.

The Strongest, eso era indudable, jugaba con mucha tranquilidad, consintiendo con el mayor impetu que permitía en el accionar de sus avales saarios, obviamente, más apremiados por la necesidad de ganar.

De todas maneras fue Torrez, el arquero de Destroyers, el que tuvo más trabajo, ganandole incluso una mano a Suárez.

La segunda etapa tuvo una trámite muy similar a la primera. La visita

procurando no ceder la iniciativa a

Destroyers y este equipo, con menos tiempo por delante, y sabiendo que en Sucre había ganado Storners, luchaba por quebrar la igualdad, generalmente sin claridad y determinación para lograrlo.

A los 17 minutos el panorama comenzó a complicarse más aún para Destroyers, ya que en ese instante, Jerez, de tiro libre, puso en ventaja a The Strongest.

Ante un desesperado rival

"Tigre" ganó en Santa Cruz

de Sandy, Nidia Sanz, Lisette Poma, Faride Cáceres y Fabiola Zárate.

Del Cochabambino: Gieda Paredo y Melany Crone. De Sucre: Ana Vergas, De Oruro: Mirna Guzmán. Y de Santa Cruz, Candy Dorado.

Las jugadoras que quedaron fuera de la nómina son Cecilia Arevalo, Graciela Vargas, Mónica Gutiérrez Ibáñez Fernández.

PREPARENTE

El equipo estará concentrado en los dormitorios del coliseo cerrado "Julio Borelli", donde permanecerá hasta el día del viaje.

El equipo encarárá esta semana la última etapa de su preparación.

En la víspera cayó ante la selección pacense mayor

Santa Cruz, 15 (Presencia) por Gonzalo Valenzuela.

Los jugadores de The Strongest, Ramalino, Unión y Romeo celebran el triunfo sobre Destroyers.

Destruyeros (Teléfono Presencia - José Caranza)

LA SINTESESIS

DESTROYERS 26 Manuel Torrez
0



ESTADIO:
Manuel Torrez

THE STRONGEST 1
1 Marco Barreto
2 Pastor Amayo
3 Oscar Sánchez
4 Hugo Unión
5 Jorge Jerez
6 Adrián Romero
7 Danny Calalú
14 Richard Rojas
8 Rotsón Celedón
9 Juan B. Sáchez
15 Pablo Lemio
10 Johnny Villarroel
11 William Ramallo
DT Víctor Barrientos
IDI: Ricardo Roldán

ARBITRO:
Tárlon Aguilera
ASISTENTES:
Guillermo Vega
Walter Antelo
Johnny Aratz
Temperatura:
32 grados

The Strongest, terminó llevándose los tres puntos en disputa, que en realidad solo mejoran su ubicación en la tabla de posiciones, pero que no tienen el mismo valor que hubieran tenido para Destroyers, que lucha desesperadamente para zafarse del descenso, objetivo que luego de esta derrota, está seriamente comprometido.

APUNTES DESDE EL "TAHUICHI"

Santa Cruz, 15 (Presencia) por Gonzalo Valenzuela.

LLENZA. - La doble jornada futbolística de hoy, se desarrolló en un domingo muy caluroso, con temperaturas que llegaron hasta los 33 grados centígrados.

Recientemente este fue uno de los argumentos esgrimidos por los directivos de Destroyers, que no quisieron cambiar el rol de los partidos, manifestando que a las cinco de la tarde hace más calor, especialmente para los visitantes.

OOOO

En el partido descontado Sánchez, Jerez, Urioste y Romero, en The Strongest. En Destroyers lo hicieron Bautista, Roca y Vaca.

The Strongest jugó hoy con camisetas blancas, ante la similitud del uniforme de Destroyers con su clásica divisa grisalinegra.

STORMERS AUN VIVE

Sucre, 15 (Presencia) por Favio Pérez - Stormers

no está muerto, aún sobrevive. Hoy jugó una espectacular como dramática victoria frente a Real Santa Cruz por tres goles del triunfo chiquisqueño fueron convertidos por Sergio Joso a los 35 segundos, Diego Fernández 10 PT y Juan Carlos Farell 33 PT. Los tantos del descuento para Real llegaron en la siguiente progresión: Sergio Andamás a los 6 PT y Edmundo Montero a los 32 PT.

Cerca de dos mil espectadores concurren a las gradas del estadio Patria para presenciar el triunfo stormista. Fue un encuentro no apto para cardíacos. Dramático de principio a fin, fundamentalmente por lo que hizo Stormers. La urgencia de ganar puso obligado al duelo de casa a llevar la iniciativa en todo momento. Pudo golear, como pudo sufrir el revés del empate a la final. Pero, al final, ganó. Y, eso, vale para las estadísticas.

Real, sin jugar un gran partido fue un gran rival. Jugué de igual a igual, sin tregua ni pausa. No especiale haber cambiado la historia del encuentro. En resumen, ambos ligueros para ganar. De lo que resultó un gran partido, con muchos goles y con mucho suspense.

En definitiva, lo mejor del cincuentenario se dio en el primer tiempo. Fue ida y vuelta. Cuando los jugadores atinaron terminaban de media hora, una acción profunda de Diego Fernández, aprovechando un pase en profundidad de Mauro Blanco, que lo llevó hasta el área, conectó de cabeza un centro que crearon Stormers y Real, al segundo tiempo alcanzó contornos dramáticos. Cada uno en los momentos restantes, fueron ardorosamente disputados.

Pese a que no concretaron muchas posibilidades de gol que crearon Stormers y Real, al segundo tiempo, Stormers pretendía mostrar que está dispuesto a todo. Sin embargo, la alegría stormista no duró mucho. Sergio Andamás, con certero golpe de cabeza, capitaneó un grueso error defensivo, estableciendo el uno a uno transitorio. Se habían jugado sólo seis minutos y el partido era un torbellino de emociones. Stormers, no tenía otra alternativa que matar a morir. De los pies de Mauro Blanco, nació el segundo

LO MEJOR

En definitiva, lo mejor del cincuentenario se dio en el primer tiempo. Fue ida y vuelta. Cuando los jugadores atinaron terminaban de media hora, una acción profunda de Diego Fernández, aprovechando un pase en profundidad de Mauro Blanco, que lo llevó hasta el área,

APUNTES DESDE EL "PATRIA"

El "Patria" es un campo de tenis que

que lo llevó hasta el área,

LA SINTESES

1.- Carlos Cochela

2.- Jorge Monasterio

3.- Roberto Cossío

4.- Jorge Suárez

5.- Miguel Villaruel

6.- Luis Aguilar

7.- Freddy Argandoña

(Carlos Ayala)

8.- Mauro Blanco

9.- Diego Fernández

10.- Juan Carlos Farell

José 35 PT

Fernández, 10 PT 11.- Sergio Joso

Farell, 33 PT

(José Bou Farid)

DJ: Carlos Antonella

OT: Antonio Batista

ESTADIO:

Patria

ÁRBITRO:

Marcelo Ortúbe

ASISTENTES:

Ricardo Caldeón

Nicasio Ibarra

PÚBLICO:

2.000 personas aprox.

REBANDON:

No se dio a conocer

000

000

000

000

000

000

000

ALBERTO ARRÁVALO

Andrés Rojas

INTENSA?

- No, era más exigente y tal vez se lo hacía con más conciencia porque el tenis era un deporte que reportaba económicamente muy bien.

- Sí, y yo era precisamente determinado, partidista, sin tener en cuenta que no había podido ir a una competencia internacional ni ídolo era.

RECUEDE?

- Aquí en el tenis defensa era un

deporte que la mejor defensa era un

N° 19 U 8 M 4 E 5 R 4 O 8 S DE LA LIGA

COLEADORES



Con quince goles:

Damas Flores de Municipal.

Con catorce:

Adhemir Mendez (+) de Oriente Petrolero.

Victor Hugo Antelo de The Strongest.

Julio Cesar Baldívieso de Bolívar.

Ozzie Paniagua de San José.

Sergio Joao de Stormers.

Con doce:

Milton Coimbra de Oriente Petrolero.

Con diez:

Alvaro Peña de Real Santa Cruz.

Con nueve:

Marcelo Ibarra de Chaco Petrolero.

Con ocho:

Arturo García de Wilstermann.

William Ramallo de The Strongest.

Con siete:

Julián César Amatilla de Guabirá.

Oscar Villegas de San José.

Osvaldo Osaz.

Con seis:

Lidens de Stormers.

Guabirá: Gustavo Merlo de Oriente Petrolero.

Jorge

Destruyos: Carlos Da Silva de Independiente Petrolero.

Oscar Gómez: Fernando Ochoa.

Vidal Gonzalez de Bolívar.

Independente Petrolero: Ronald Vaca de Municipal.

Anton Maygaa de

Stormers.

Con cuatro:

Edmundo Jiguchi: Miguel Mercado de Bolívar.

Alfredo Carrillo: Manuel

Gutiérrez de Municipal.

Jaime Torrico: Gonzalo

Ríos: Víctor Hugo Andrade de

Oriente Petrolero.

Fernando

Castillo: The Strongest.

Oscar

Gonzales: Eliseo Gárcica de

Independente Petrolero.

Edmundo

Pinto de Destruyos.

Vidal González de Bolívar.

Oscar

Villegas de San José.

Osvaldo

Osaz.

Con tres:

Vladimir Soria: Wilson Sánchez de

The Strongest.

Gerardo Dos Santos de

Bolívar.

Oscar

Ortiz de

Destruyos.

Juan Carlos Sánchez: (263).

Víctor Hugo Antelo: (244).

Fernando

Rojas: (136).

Erwin Romer: (134).

Raúl Horacio Baldessari: (160).

Silvio

Ayala: (110).

Ayala: (110).

Juan Carlos Sánchez: (263).

Víctor Hugo Antelo: (244).

Fernando

Rojas: (136).

Erwin Romer: (134).

Raúl Horacio Baldessari: (160).

Silvio

Ayala: (110).

Juan Carlos Sánchez: (263).

Víctor Hugo Antelo: (244).

Fernando

Rojas: (136).

Erwin Romer: (134).

Raúl Horacio Baldessari: (160).

Silvio

Ayala: (110).

Juan Carlos Sánchez: (263).

Víctor Hugo Antelo: (244).

Fernando

Rojas: (136).

Erwin Romer: (134).

Raúl Horacio Baldessari: (160).

Silvio

Ayala: (110).

Juan Carlos Sánchez: (263).

Víctor Hugo Antelo: (244).

Fernando

Rojas: (136).

Erwin Romer: (134).

Raúl Horacio Baldessari: (160).

Silvio

Ayala: (110).

Juan Carlos Sánchez: (263).

Víctor Hugo Antelo: (244).

Fernando

Rojas: (136).

Erwin Romer: (134).

Raúl Horacio Baldessari: (160).

Silvio

Ayala: (110).

Juan Carlos Sánchez: (263).

Víctor Hugo Antelo: (244).

Fernando

Rojas: (136).

Erwin Romer: (134).

Raúl Horacio Baldessari: (160).

Silvio

Ayala: (110).

Juan Carlos Sánchez: (263).

Víctor Hugo Antelo: (244).

Fernando

Rojas: (136).

Erwin Romer: (134).

Raúl Horacio Baldessari: (160).

Silvio

Ayala: (110).

Juan Carlos Sánchez: (263).

Víctor Hugo Antelo: (244).

Fernando

Rojas: (136).

Erwin Romer: (134).

Raúl Horacio Baldessari: (160).

Silvio

Ayala: (110).

Juan Carlos Sánchez: (263).

Víctor Hugo Antelo: (244).

Fernando

Rojas: (136).

Erwin Romer: (134).

Raúl Horacio Baldessari: (160).

Silvio

Ayala: (110).

Juan Carlos Sánchez: (263).

Víctor Hugo Antelo: (244).

Fernando

Rojas: (136).

Erwin Romer: (134).

Raúl Horacio Baldessari: (160).

Silvio

Ayala: (110).

Juan Carlos Sánchez: (263).

Víctor Hugo Antelo: (244).

Fernando

Rojas: (136).

Erwin Romer: (134).

Raúl Horacio Baldessari: (160).

Silvio

Ayala: (110).

Juan Carlos Sánchez: (263).

Víctor Hugo Antelo: (244).

Fernando

Rojas: (136).

Erwin Romer: (134).

Raúl Horacio Baldessari: (160).

Silvio

Ayala: (110).

Juan Carlos Sánchez: (263).

Víctor Hugo Antelo: (244).

Fernando

Rojas: (136).

Erwin Romer: (134).

Raúl Horacio Baldessari: (160).

Silvio

Ayala: (110).

Juan Carlos Sánchez: (263).

Víctor Hugo Antelo: (244).

Fernando

Rojas: (136).

Erwin Romer: (134).

Raúl Horacio Baldessari: (160).

Silvio

Ayala: (110).

Juan Carlos Sánchez: (263).

Víctor Hugo Antelo: (244).

Fernando

Rojas: (136).

Erwin Romer: (134).

Raúl Horacio Baldessari: (160).

Silvio

Ayala: (110).

Juan Carlos Sánchez: (263).

Víctor Hugo Antelo: (244).

Fernando

Rojas: (136).

Erwin Romer: (134).

Raúl Horacio Baldessari: (160).

Silvio

Ayala: (110).

Juan Carlos Sánchez: (263).

Víctor Hugo Antelo: (244).

Fernando

Rojas: (136).

Erwin Romer: (134).

Raúl Horacio Baldessari: (160).

Silvio

Ayala: (110).

Juan Carlos Sánchez: (263).

Víctor Hugo Antelo: (244).

Fernando

Rojas: (136).

Erwin Romer: (134).

Raúl Horacio Baldessari: (160).

Silvio

Ayala: (110).

Juan Carlos Sánchez: (263).

Víctor Hugo Antelo: (244).

Fernando

Rojas: (136).

Erwin Romer: (134).

Raúl Horacio Baldessari: (160).

Silvio

Ayala: (110).

Juan Carlos Sánchez: (263).

Víctor Hugo Antelo: (244).

Fernando

Rojas: (136).

Erwin Romer: (134).

Raúl Horacio Baldessari: (160).

Silvio

Ayala: (110).

Juan Carlos Sánchez: (263).

Víctor Hugo Antelo: (244).

Fernando

Rojas: (136).

Erwin Romer: (134).

Raúl Horacio Baldessari: (160).

Silvio

Ayala: (110).

Juan Carlos Sánchez: (263).

Víctor Hugo Antelo: (244).

Fernando

Rojas: (136).

Erwin Romer: (134).

Raúl Horacio Baldessari: (160).

Silvio

Ayala: (110).

Juan Carlos Sánchez: (263).

Víctor Hugo Antelo: (244).

Fernando

Rojas: (136).

Erwin Romer: (134).

Raúl Horacio Baldessari: (160).

Silvio

Ayala: (110).

Juan Carlos Sánchez: (263).

Víctor Hugo Antelo: (244).

Fernando

Rojas: (136).

Erwin Romer: (134).

Raúl Horacio Baldessari: (160).

Silvio

Ayala: (110).

Juan Carlos Sánchez: (263).

Víctor Hugo Antelo: (244).

Fernando

Rojas: (136).

Erwin Romer: (134).

Raúl Horacio Baldessari: (160).

Silvio

Ayala: (110).

Juan Carlos Sánchez: (263).

PASADO EL MEDIODÍA LLEGA ANTONIO LOPEZ

Trascendió que serían tomados en cuenta casi todos los futbolistas que han trabajado durante las semanas pasadas el mediodía attribuirá a esta ciudad Antonio López, nuevo seleccionador nacional, que en horas de la tarde sostendrá una reunión con José Saavedra Bautista, presidente de la Federación, durante la que podría suscribir oficialmente su contrato.

López, habrá llegado, procedente de España, en compañía de Oscar Segura, su representante. Flores, integrante de Municipal y actual gerador del contrato segán se conoció, será el llamado de Dimas para la delegación, partirá a la capital uruguaya con veinticinco horas de anticipación a la brecha en el estadio Centenario. En tanto, como se supo que algunos de los integrantes que trabajarán con Dusán Draskovic serían confirmados, en tanto que otros podrían ser removidos de sus funciones.

Otra de las novedades sería la concentración de la selección para el 10 y 12 de octubre, en Montevideo. Para tal efecto, López se reunirá con Carlos Aragón, uno de los miembros del cuerpo técnico que sería ratificado.

Trascendió que serían tomados en cuenta casi todos los futbolistas que han trabajado durante las semanas pasadas el mediodía attribuirá a esta ciudad Antonio López, nuevo seleccionador nacional, que en horas de la tarde sostendrá una reunión con José Saavedra Bautista, presidente de la Federación, durante la que podría suscribir oficialmente su contrato.

López, habrá llegado, procedente de España, en

compañía de Oscar Segura, su representante. Flores, integrante de Municipal y actual gerador del contrato segán se conoció, será el llamado de Dimas para la delegación, partirá a la capital uruguaya con veinticinco horas de anticipación a la brecha en el estadio Centenario. En tanto, como se supo que algunos de los integrantes que trabajarán con Dusán Draskovic serían confirmados, en tanto que otros podrían ser removidos de sus funciones.

Otra de las novedades sería la concentración de la selección para el 10 y 12 de octubre, en Montevideo. Para tal efecto, López se reunirá con Carlos Aragón, uno de los miembros del cuerpo técnico que sería ratificado.

VALLUNOS EXIGIRAN QUE SE LLAME A CONGRESOS

Cochabamba

(PRESENCIA) - La Asociación de Fútbol de Cochabamba esgríe que la Federación convoca a los Congresos Ordinario y Extraordinario para fin de año, cumpliendo con los propios Estatutos y Reglamentos de la FBF, que señalan que debe conocerse este documento con 60 días de anticipación.

Las quejas indican que últimamente no se han realizado las reuniones del Consejo Superior que lo componen, durante las reuniones de la Liga Provinciana y de la Asociación Nacional de Fútbol Alfonso y No Alfonso para tratar los temas técnicos, administrativos y económicos de la FBF.

No se ha dado atención plena a los campionatos nacionales de las divisiones inferiores que anualmente se realizan con cierta regularidad para sacar gente joven con perspectivas futbolísticas tanto técnicas como físicas.

No se ha dado lugar a la creación de la Escuela Superior de Entrenadores de Fútbol y menos se han apoyado a las escuelas de fútbol regionales para que surjan las nuevas figuras.

Se prometió que se crearía un Centro de Alto Rendimiento en una de las provincias de Cochabamba.

"Es una tristeza..." PADRE DE ERWIN VA A PORTUGAL



Don Zelio Sanchez, padre de Erwin, viajara esa noche a Portugal para acompañar a su hijo que será operado.

El papá de Sanchez (foto), que estuvo ayer en el estadio Hernando Siles, presentó el cotejo Bolivia-Portugal Nuno Sánchez, periodista de la Boavista, jugó muy mal, se nota que le afectó la salida de Sanchez, que está encargado de la cobertura de ese club.

Sin embargo, a pesar que todos saben que Sanchez es un jugador fundamental — agregó — también hay confianza en el resto de la plantilla, que tiene muchas condiciones y puede hacer frente a la competición en la que esta involucrada.

LA OPERACION

Erwin Sanchez

será intervenido quirúrgicamente entre hoy y mañana.

Los médicos no confirmaron por el momento si el día de la operación, pero es más probable que sea mañana.

En relación a lo sucedido con su hijo, indicó que "realmente es una tristeza lo que ha acontecido con Erwin. La verdad no esperábamos que a él le sucediera una de estas cosas".

Explicó las horas difíciles que le tocó vivir a él y su familia, por lo acontecido con su hijo.

Indicó que el viernes tuvo un contacto telefónico

con Erwin y desde ese día no volvió a comunicarse.

"El día que hablamos no habló mucho, comentó,

riso, por la cosa triste y grave que le había pasado" dijo, para luego añadir que "nos hizo saber lo dolido que está".

En relación al tema de la recuperación, expresó que no sabé donde la hard "lo más probable es que la haga allí y yo voy a acompañarlo todo el tiempo que sea necesario".

En estos momentos debe extrañar a la familia es

por eso voy a apoyarlo".

Bonaluz.

Para fines del año en curso



José Saavedra

, presidente de la Federación de Fútbol, para festejar el Día del Trabajador, Bolívaria y aniversario de la Federación Boliviana de Fútbol, se conoció que existiría "una dinámica de la política futbolística boliviana" con acuerdos ministeriales, para que se reúne el directorio de la FBF en su totalidad, a fin de que se asuma desde el primer día del próximo año, por la responsabilidad de la gestión, de seguir cumpliendo con las eliminatorias y ser anfitrionas de la Copa América.

Rendimiento en una de las provincias de Cochabamba.

la revista

Hasta mañana habría nómina de convocados a la selección



Trance difícil que le toca vivir a "Platiní", pero ni tan dramático ni tan drástico como para suponer que su carrera corre riesgo.

Erwin: "Estoy dolido, no quiero hablar de esto", dijo el jugador. El abatimiento y la tristeza han calado hondo en el "Platiní", a tal punto que le dijeron a su madre — contó ella — que creyó que no volvería a jugar más.

NADA DE ESO

La lesión es grave, pero no es un tema tan dramático y tan drástico como para pensar que acabó la carrera de Erwin Sánchez. Los elementos de jugadores con esta misma lesión se han recuperado son muchos en todo el mundo. Y uno muy cercano, es el que relaciona a Marco Antonio Etcheverry con aquél sufrido producto de una lesión similar que lo alejó de las canchas desde el 14 de noviembre de 1993.

El "diablo" hoy casi ha vuelto a ser el mismo. Volvió y sacrificó fueron las palabras que lo que todo el mundo le está pidiendo a "Platiní".

El presidente adjunto del Boavista, João Lauro, acaba de visitarla una vez más al jugador. Ni pensó en un retiro", le dijo, expresando el apoyo del club que lleva la palabra unida de dirigentes, cuerpo técnico y de sus propios compañeros.

Boavista piensa tenerlo de nuevo en las canchas dentro de unos meses, tan ídolo de sus multitudes como el verano fue — demostrando sus notables condiciones — hasta el desgarrado martes que lo volvió a alejar del fútbol.



**RAMIRO
SILLES**

—

Los medios del Boavista, en tanto, secunda-

Colección

la revista
deportiva
PRESENCIA



SERGIO BASTIDA.
Una nueva estrella en
el firmamento celeste.

